



INSTRUKCJA OBSŁUGI

WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA

BLENDER



- (EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS**
BLENDER
- (DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE**
STANDMIXER
- (CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY**
MIXÉR
- (FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ**
MIXEUR
- (IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA**
FRULLATORE
- (ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD**
BATIDORA
- (NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS**
BLENDER
- (SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS**
MIXER
- (GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**
ΜΠΛΕΝΤΕΡ
- (RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA**
BLENDER
- (PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA**
LIQUIDIFICADORA
- (BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ**
БЛЕНДЕР
- (HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPPEK**
TURMIXGÉP
- (DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS**
BLENDER
- (SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ**
MIXÉR
- (FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ**
TEHOSEKOITIN
- (LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMAI**
TRINTUVAS
- (LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI**
BLENDERIS
- (EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND**
BLENDER
- (SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST**
MEŠALNIK
- (IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA**
CUMASCÓIR
- (MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GHAJR TAS-SIGURTÀ**
BLENDER
- (HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST**
BLENDER
- (RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ**
БЛЕНДЕР

**Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας /
Importator / Dovožce / Importador / Вноситель / Importőr / Importør / Dovožca / Maahantuoja /
Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik /
Импортёр:**

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.
WYGODY 16
05-090 PODOLSZYN NOWY
POLAND
info@verkgroup.pl
+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl
verk.store
verk.pl



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.



Wstęp do instrukcji obsługi

Instrukcja obsługi została przygotowana, aby ułatwić Państwu zapoznanie się z zasadami prawidłowego i bezpiecznego użytkowania urządzenia. Znajdą w niej Państwo ważne wskazówki dotyczące obsługi, konserwacji oraz zasad bezpieczeństwa, których przestrzeganie zapewni sprawne działanie sprzętu i wydłuży jego żywotność.

Przed pierwszym użyciem prosimy o dokładne przeczytanie instrukcji. Zawarte w niej informacje pomogą również w prawidłowym przechowywaniu urządzenia, zwłaszcza jeśli nie będzie ono używane przez dłuższy czas.

Stosowanie się do poniższych zaleceń pozwoli cieszyć się bezproblemową i bezpieczną eksploatacją produktu.



UWAGA!

Użytkowanie urządzenia w sposób niezgodny z zawartymi w instrukcji informacjami, grozi ryzykiem uszkodzenia ciała.

Zastosowanie i opis urządzenia

Przenośny blender akumulatorowy przeznaczony jest do przygotowywania smoothie, koktajli, shake'ów, napojów owocowych i warzywnych oraz rozdrabniania kostek lodu. Kompaktowa konstrukcja oraz wbudowany akumulator umożliwiają korzystanie z urządzenia zarówno w domu, jak i poza nim.

Produkt nie jest przeznaczony do użytku komercyjnego lub przemysłowego. Każde inne użycie lub modyfikacja produktu jest uważane za niewłaściwe i wiąże się z ryzykiem wypadków. Producent nie bierze odpowiedzialności za szkody spowodowane niewłaściwym użytkowaniem, nieprzestrzeganiem instrukcji, niewłaściwymi naprawami lub użyciem nieodpowiednich części zamiennych. Produkt przeznaczony jest wyłącznie do użytku prywatnego.

Ze względów bezpieczeństwa oraz certyfikacji CE nie można w żaden sposób przebudowywać ani modyfikować produktu. W przypadku korzystania z produktu w celach innych niż wcześniej opisane, produkt może zostać uszkodzony. Niewłaściwe użytkowanie może ponadto spowodować zagrożenia, takie jak zwarcia, pożar, porażenie prądem itp.

OSTRZEŻENIE!

- Niebezpieczeństwo związane z użytkowaniem niezgodnym z przeznaczeniem!
- Użytkowanie urządzenia niezgodnie z jego przeznaczeniem i/lub inne wykorzystanie urządzenia może wiązać się z różnymi zagrożeniami.
- Urządzenie należy użytkować wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Należy przestrzegać opisanych w niniejszej instrukcji obsługi metod postępowania.
- Produkt należy trzymać z dala od dzieci.
- Ostrza mogą spowodować poważne obrażenia.
- Niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń! Ostrza są ostre.

WSKAZÓWKA

- Urządzenie należy sprawdzić pod kątem kompletności dostawy i występowania widocznych uszkodzeń.
- W przypadku niekompletnej dostawy bądź stwierdzenia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu należy skontaktować się z infolinią serwisową.

Dane techniczne urządzenia

Symbol	07487
EAN	5907451381564
Materiał	tworzywo sztuczne
Zasilanie	akumulatorowe
Pojemność akumulatora	1500 mAh
Ładowanie	kabel USB
Moc	50W
Pojemność	500ml
Prędkość bez obciążenia	ok. 2000 obr./min ($\pm 15\%$)

BEZPIECZNY DLA ŻYWNOSTCI. Ten produkt nie wpływa negatywnie na smak lub zapach żywności.

Uruchomienie/sposób użycia

- Przed rozpoczęciem pracy sprawdź, czy urządzenie jest naładowane i nie posiada widocznych uszkodzeń.
- Ustaw blender na stabilnej, suchej i płaskiej powierzchni.
- Otwórz pokrywkę.
- Pokrój owoce, warzywa lub inne większe składniki na mniejsze kawałki, aby ułatwić ich rozdrabnianie.
- Umieść przygotowane składniki w pojemniku.
- W przypadku przygotowywania koktajlu dodaj odpowiednią ilość wody, mleka, soku lub innego płynu.
- Nie napełniaj pojemnika ponad jego maksymalną pojemność 500 ml.
- Nie przepełniaj pojemnika twardymi składnikami ani lodem.

-
- Załóż pokrywkę i upewnij się, że została prawidłowo zamknięta.
 - Sprawdź, czy pojemnik oraz wszystkie elementy urządzenia są prawidłowo zamontowane.
 - Uruchom blender za pomocą przycisku sterującego.
 - Urządzenie posiada 3 programy pracy; wybierz odpowiedni program za pomocą przycisku zgodnie z reakcją urządzenia i wskazaniem wyświetlacza.
 - Podczas pracy trzymaj blender stabilnie lub pozostaw go na równej powierzchni.
 - Nie otwieraj pokrywki podczas obracania się ostrzy.
 - Jeżeli składniki nie są równomiernie rozdrabniane, zatrzymaj urządzenie i poczekaj do całkowitego zatrzymania ostrzy.
 - W razie potrzeby delikatnie potrząśnij zamkniętym blenderem, aby przesunąć składniki w stronę ostrzy.
 - Ponownie ustaw urządzenie stabilnie i uruchom kolejną pracę.
 - Po uzyskaniu odpowiedniej konsystencji wyłącz blender.
 - Poczekaj, aż ostrza całkowicie się zatrzymają.
 - Otwórz pokrywkę i przelej lub wypij przygotowany napój.
 - Po zakończeniu użytkowania oczyść urządzenie.

PRZYGOTOWYWANIE KOKTAJLU

- Pokrój owoce lub warzywa na niewielkie kawałki.
- Włóż składniki do pojemnika.
- Dodaj wodę, mleko, sok lub inny odpowiedni płyn.
- Zamknij dokładnie pokrywkę.
- Uruchom urządzenie.
- Blenduj do uzyskania odpowiedniej konsystencji.
- Po zakończeniu poczekaj na całkowite zatrzymanie ostrzy.
- Otwórz pokrywkę i spożyj przygotowany napój.

ROZDRABNIANIE LODU

- Używaj wyłącznie kostek lodu o rozmiarze umożliwiającym ich swobodne umieszczenie w pojemniku.
- Nie wypełniaj całego pojemnika wyłącznie lodem.
- W razie potrzeby dodaj niewielką ilość płynu, aby ułatwić przemieszczanie się składników.
- Zamknij pokrywkę.
- Uruchamiaj urządzenie krótkimi cyklami, obserwując zachowanie składników.
- Jeżeli ostrza zatrzymają się lub urządzenie wyraźnie zwolni, natychmiast przerwij pracę.
- Nie próbuj ręcznie przesunąć lodu w stronę ostrzy podczas pracy urządzenia.
- Poczekaj do całkowitego zatrzymania ostrzy przed otwarciem pojemnika.

WYŚWIETLACZ LED

- Wyświetlacz LED służy do prezentowania informacji dotyczących pracy urządzenia oraz poziomu naładowania akumulatora.
- Po uruchomieniu obserwuj wskazania wyświetlacza.
- Niski poziom energii oznacza konieczność ponownego naładowania urządzenia.
- Jeżeli blender nie uruchamia się przy niskim stanie baterii, należy go naładować przed dalszym użytkowaniem.
- Nie należy traktować wskazania wyświetlacza jako precyzyjnego przyrządu pomiarowego.

CZYSZCZENIE I KONSERWACJA

- Przed czyszczeniem wyłącz blender.
- Poczekaj, aż ostrza całkowicie się zatrzymają.
- Odłącz przewód ładowania, jeżeli jest podłączony.
- Opróżnij pojemnik z resztek żywności.
- Pojemnik przepłucz ciepłą wodą.
- W celu szybkiego czyszczenia można wlać niewielką ilość czystej wody, zamknąć urządzenie i uruchomić je na krótki cykl.
- Po takim czyszczeniu wyłącz blender, wylej wodę i dokładnie wypłucz pojemnik.
- Zachowaj szczególną ostrożność podczas czyszczenia okolicy ostrzy.
- Nie dotykaj ostrych krawędzi ostrzy palcami.
- Nie próbuj usuwać zabrudzeń z ostrzy przy włączonym urządzeniu.
- Pokrywkę można czyścić miękką gąbką i wodą z dodatkiem łagodnego detergentu.
- Zewnętrzną część korpusu przecieraj lekko wilgotną ściereczką.
- Nie zanurzaj części zawierającej silnik i elementy elektryczne w wodzie.
- Nie dopuszczaj do zalania gniazda ładowania.
- Nie myj urządzenia, gdy podłączony jest przewód USB.
- Nie stosuj metalowych szczotek, ostrych narzędzi ani silnych środków ściernych.
- Nie używaj benzyny, alkoholu ani agresywnych rozpuszczalników.
- Po umyciu dokładnie osusz wszystkie elementy.
- Przed ponownym montażem upewnij się, że elementy elektryczne są całkowicie suche.
- Nie przechowuj urządzenia z resztkami napoju lub żywności wewnątrz pojemnika.

Wskazówki i zasady bezpieczeństwa

- Nie używać produktu, który mógł ulec uszkodzeniu i ma ostre krawędzie lub inne niebezpieczne miejsca, mogące spowodować obrażenia.
- Niniejszy produkt może być używany przez dzieci od lat 8 oraz przez osoby z obniżonymi zdolnościami fizycznymi, sensorycznymi lub mentalnymi lub brakiem doświadczenia lub wiedzy, jeśli są pod nadzorem lub zostały pouczone w kwestii bezpiecznego użycia produktu i rozumieją wynikające z niego zagrożenia.
- Produkt ustawiaj zawsze na stabilnej i suchej powierzchni.
- Do czyszczenia używać wilgotnej ściereczki, ewentualnie łagodnego detergentu.

-
- Nie używać uszkodzonego produktu.
 - Nie używaj produktu w pobliżu źródeł ciepła, otwartego ognia ani w wilgotnych pomieszczeniach.
 - Produkt nie jest przeznaczony do zabawy przez dzieci.
 - Czyszczenie i konserwacja przez użytkownika nie mogą być wykonywane przez dzieci bez nadzoru.
 - Sam produkt i jego akcesoria nie są zabawkami, należy je przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci, aby uniknąć niebezpieczeństwa.
 - Opakowania oraz wszelkie materiały ochronne należy przechowywać w miejscu niedostępnym dla dzieci, ponieważ mogą stanowić zagrożenie, w tym ryzyko uduszenia.
 - Chronić produkt przed ekstremalnymi temperaturami, bezpośrednim światłem słonecznym, silnymi wibracjami, wysoką wilgotnością, wilgocią, palnymi gazami, oparami i rozpuszczalnikami.
 - Nie narażać produktu na obciążenia mechaniczne.
 - Jeśli bezpieczna praca nie jest dłużej możliwa, należy przerwać użytkowanie i zabezpieczyć produkt przed ponownym użyciem. Bezpieczna praca nie jest możliwa, jeśli produkt:- został uszkodzony, - nie działa prawidłowo, - był przechowywany przez dłuższy okres czasu w niekorzystnych warunkach lub - został nadmiernie obciążony podczas transportu.
 - Zabrania się używania produktu w przypadku uszkodzenia jakiejkolwiek części. W przypadku uszkodzenia przewodu zabrania się dokonywania samodzielnych napraw.
 - Nie uderzaj ani nie upuszczaj tego produktu. Przestań go używać, jeśli jest uszkodzony w lub upadku lub innego innego uszkodzenia mechanicznego.
 - Produkt należy przechowywać w chłodnym i suchym miejscu.
 - Upewnić się, aby nie uszkodzić kabla USB ostrymi krawędziami lub gorącymi przedmiotami. Przed użyciem należy całkowicie rozwinąć kabel USB.
 - Dołączony kabel USB nadaje się wyłącznie do tego produktu.
 - Natychmiast wyłączyć produkt i usunąć kabel z produktu, jeśli pachnie spalenizną lub widać dym. Zlecić sprawdzenie produktu wykwalifikowanemu technikowi przed ponownym użyciem.
 - Jeśli używa się zasilacza USB, gniazdko musi być zawsze łatwo dostępne, aby w sytuacji awaryjnej można było łatwo wyjąć zasilacz USB z gniazdka. Proszę przestrzegać również instrukcji obsługi producenta.
 - Przed każdym procesem ładowania urządzenia sprawdzić kabel USB i urządzenie pod kątem ewentualnych uszkodzeń. Nigdy nie używać i ładować urządzenia w razie stwierdzenia jakichkolwiek uszkodzeń.
 - Przed użyciem należy upewnić się, że istniejące napięcie sieci jest zgodne z wymaganym napięciem roboczym urządzenia
 - Nie używaj urządzenia podczas snu, jazdy samochodem ani wykonywania czynności wymagających koncentracji.
 - Nie stosuj masażera na uszkodzoną skórę, rany, stany zapalne, po zabiegach medycznych w okolicy oczu.
 - Nie używaj urządzenia, jeśli masz choroby okulistyczne (jaskra, odwarstwienie siatkówki) – skonsultuj się z lekarzem.

- Produkt należy zawsze używać zgodnie z przeznaczeniem.

Wskazówki bezpieczeństwa dla baterii/akumulatorów

- Baterie / akumulatory należy trzymać poza zasięgiem dzieci. W przypadku połknięcia należy natychmiast udać się do lekarza!
- Baterii jednorazowego użytku nie wolno ładować ponownie. Baterii / akumulatorów nie należy zwierać i / lub otwierać. Może to doprowadzić do przegrzania, pożaru lub wybuchu.
- Nigdy nie należy wrzucać baterii / akumulatorów do ognia lub wody.
- Nigdy nie należy narażać baterii / akumulatorów na obciążenia mechaniczne.
- Ryzyko wycieku kwasu z baterii /akumulatorów.
- Należy unikać ekstremalnych warunków i temperatur, które mogą oddziaływać na baterie / akumulatory, np. kaloryferów / bezpośredniego działania promieniowania słonecznego.
- Jeśli wyciekną baterie / akumulatory, należy unikać kontaktu skóry, oczu i błon śluzowych z chemikaliami! Dotknięte miejsca natychmiast przepłukać czystą wodą i udać się do lekarza!
- Wylane lub uszkodzone baterie / akumulatory po dotknięciu skóry mogą spowodować poparzenia chemiczne. Dlatego należy w takim przypadku nakładać odpowiednie rękawice ochronne.
- Produkt posiada wbudowany akumulator, który nie może być wymieniony przez użytkownika.

Symbole ostrzegawcze i informacyjne

	<u>WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM</u> Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych. Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.
	<u>UTYLIZACJA ZUŻYTYCH URZĄDZEŃ ELEKTRYCZNYCH I ELEKTRONICZNYCH</u> Zużytych wyrobów elektrycznych i elektronicznych z uwagi na ochronę środowiska, nie wolno wyrzucać wraz ze zwykłym odpadem komunalnym do odpadów domowych, lecz prawidłowo zutylizować. Informacji o punktach zbiorczych i ich godzinach otwarcia udziela odpowiedni urząd.
	Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą. Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.
	Ten produkt jest zgodny z wymaganiami odpowiednich dyrektyw europejskich i krajowych, które go dotyczą RoHS.

	Symbol informuje, że użyte materiały z których wykonano urządzenie, nie zmieniają smaku ani zapachu produktów spożywczych.
	<u>Niewłaściwa utylizacja baterii / akumulatorów stwarza zagrożenie dla środowiska naturalnego!</u> Baterii / akumulatorów nie należy wyrzucać razem z odpadami domowymi. Mogą one zawierać szkodliwe metale ciężkie i należy je traktować jak odpady specjalne. Symbole chemiczne metali ciężkich są następujące: Cd = kadm, Hg = rtęć, Pb = ołów. Dlatego też zużyte baterie / akumulatory należy przekazywać do komunalnych punktów gromadzenia odpadów niebezpiecznych. Wbudowany akumulator nie może być rozmontowywany w celu utylizacji. Produkt należy przekazać w całości w punkcie zbiórki zużytej elektroniki.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych wyrobu bez uprzedzenia.

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read carefully with the instructions below for proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and following its recommendations, because failure to follow it may pose a threat to life or health.



Introduction to the user manual

This user manual has been prepared to help you familiarize yourself with the proper and safe use of the device. It contains important instructions on operation, maintenance, and safety rules, which, if followed, will ensure the smooth operation of the device and extend its service life.

Before first use, please read the instructions carefully. The information contained herein will also help you properly store the device, especially if it will not be used for an extended period.

Following the recommendations below will allow you to enjoy trouble-free and safe operation of the product.



ATTENTION!

Using the device in a manner inconsistent with the information contained in the manual may result in the risk of bodily injury.

Application and description of the device

This portable, cordless blender is designed for preparing smoothies, cocktails, shakes, fruit and vegetable drinks, and crushing ice cubes . Its compact design and built-in battery allow for use both at home and on the go.

This product is not intended for commercial or industrial use. Any other use or modification of the product is considered improper and carries a risk of accidents. The manufacturer is not liable for damage caused by improper use, failure to follow instructions, improper repairs, or the use of inappropriate spare parts. This product is intended for private use only.

For safety and CE certification reasons, this product must not be rebuilt or modified in any way. Using the product for purposes other than those described may result in damage to the product. Improper use may also result in hazards such as short circuits, fire, electric shock, etc.

WARNING!

- Danger of improper use!
- Using the device in a manner other than its intended purpose and/or using the device in any other way may involve various risks.

- The device should only be used for its intended purpose.
- Please follow the procedures described in this instruction manual.
- Keep the product away from children.
- Blades can cause serious injury.
- Risk of injury! Blades are sharp.

TIP

- The device must be checked for completeness of delivery and any visible damage.
- In the event of an incomplete delivery or damage due to faulty packaging or transport, please contact the service hotline.

Technical data of the device

Symbol	07487
EAN	5907451381564
Material	plastic
Power supply	battery-powered
Battery capacity	1500 mAh
Landing	USB cable
Power	50W
Capacity	500ml
No load speed	approx. 2000 rpm ($\pm 15\%$)

FOOD SAFE. This product does not adversely affect the taste or smell of food.

Startup/Use

- Before starting work, check that the device is charged and has no visible damage.
- Place the blender on a stable, dry and flat surface.
- Open the lid.
- Cut fruits, vegetables or other larger ingredients into smaller pieces to make them easier to chop.
- Place the prepared ingredients in a container.
- When preparing a cocktail, add the appropriate amount of water, milk, juice or other liquid.
- Do not fill the container beyond its maximum capacity of 500 ml .
- Do not overfill the container with hard ingredients or ice.
- Replace the lid and make sure it is closed properly.
- Check that the container and all components of the device are properly installed.
- Start the blender using the control button.
- The device has 3 operating programs ; select the appropriate program using the button according to the device's response and the display indication.
- Hold the blender steady while operating or leave it on a level surface.
- Do not open the lid while the blades are rotating.

-
- If the ingredients are not being chopped evenly, stop the appliance and wait until the blades come to a complete stop.
 - If necessary, gently shake the closed blender to move the ingredients towards the blades.
 - Reposition the device stably and start another job.
 - Once you have achieved the right consistency, turn off the blender.
 - Wait until the blades come to a complete stop.
 - Open the lid and pour or drink the prepared drink.
 - Clean the device after use.

PREPARING A COCKTAIL

- Cut fruit or vegetables into small pieces.
- Place the ingredients in the container.
- Add water, milk, juice or other suitable liquid.
- Close the lid carefully.
- Start the device.
- Blend until desired consistency is achieved.
- When finished, wait for the blades to come to a complete stop.
- Open the lid and consume the prepared drink.

CRUSHING ICE

- Only use ice cubes that are large enough to fit comfortably in the container.
- Do not fill the entire container with only ice.
- If necessary, add a small amount of liquid to help the ingredients move more easily.
- Close the lid.
- Run the device in short cycles, observing the behavior of the ingredients.
- If the blades stop or the machine slows down significantly, stop working immediately.
- Do not attempt to manually push the ice towards the blades while the machine is operating.
- Wait until the blades have completely stopped before opening the container.

LED DISPLAY

- The LED display is used to present information about the device's operation and battery charge level.
- After starting, observe the display.
- Low power means the device needs to be recharged.
- If the blender does not start when the battery is low, it must be charged before further use.
- The display reading should not be treated as a precise measuring instrument.

CLEANING AND MAINTENANCE

- Turn off the blender before cleaning.
- Wait until the blades come to a complete stop.
- Disconnect the charging cable if connected.
- Empty the container of any food remains.
- Rinse the container with warm water.
- For quick cleaning, you can pour in a small amount of clean water, close the device and run it for a short cycle.
- After such cleaning, turn off the blender, pour out the water and rinse the container thoroughly.
- Be especially careful when cleaning the blade area.
- Do not touch the sharp edges of the blades with your fingers.
- Do not attempt to remove dirt from the blades while the device is turned on.
- The lid can be cleaned with a soft sponge and water with a mild detergent.
- Wipe the outside of the body with a slightly damp cloth.
- Do not immerse the part containing the motor and electrical components in water.
- Do not allow the charging port to become flooded.
- Do not wash the device while the USB cable is connected.
- Do not use metal brushes, sharp tools or strong abrasives.
- Do not use gasoline, alcohol or aggressive solvents.
- After washing, dry all items thoroughly.
- Make sure the electrical components are completely dry before reassembling.
- Do not store the appliance with any drink or food residue inside the container.

Safety tips and rules

- Do not use a product that may be damaged or has sharp edges or other dangerous areas that could cause injury.
- This product may be used by children aged 8 years and over and by persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience or knowledge, provided they are supervised or have been instructed on the safe use of the product and understand the resulting risks.
- Always place the product on a stable and dry surface.
- For cleaning, use a damp cloth or a mild detergent.
- Do not use a damaged product.
- Do not use the product near heat sources, open flames or in damp rooms.
- The product is not intended for use by children.
- Cleaning and user maintenance must not be performed by children without supervision.
- The product itself and its accessories are not toys and should be kept out of the reach of children to avoid danger.
- Keep packaging and all protective materials out of the reach of children as they may pose a risk of suffocation.
- Protect the product from extreme temperatures, direct sunlight, strong vibrations, high humidity, moisture, flammable gases, vapors and solvents.
- Do not expose the product to mechanical stress.

-
- If safe operation is no longer possible, discontinue use and secure the product against further use. Safe operation is no longer possible if the product: - has been damaged, - is not functioning properly, - has been stored for an extended period under unfavorable conditions, or - has been subjected to excessive stress during transport.
 - Do not use the product if any part is damaged. If the cord is damaged, do not attempt to repair it yourself.
 - Do not hit or drop this product. Stop using it if it is damaged by a fall or other mechanical damage.
 - The product should be stored in a cool and dry place.
 - Make sure not to damage the USB cable with sharp edges or hot objects. Fully unwind the USB cable before use.
 - The included USB cable is only suitable for this product.
 - Turn off the product immediately and remove the cable from the product if it smells burning or smoke is visible. Have the product checked by a qualified technician before using it again.
 - If you're using a USB power adapter, the power outlet must be easily accessible at all times so that you can easily unplug the USB power adapter in an emergency. Please also follow the manufacturer's operating instructions.
 - Before each charging process, check the USB cable and device for any damage. Never use or charge the device if you notice any damage.
 - Before use, ensure that the existing mains voltage complies with the required operating voltage of the device.
 - Do not use the device while sleeping, driving or performing any activities requiring concentration.
 - Do not use the massager on damaged skin, wounds, inflammation, or after medical procedures around the eyes.
 - Do not use the device if you have eye diseases (glaucoma, retinal detachment) – consult your doctor.
 - The product should always be used as intended.

Safety instructions for batteries/rechargeable batteries

- Keep batteries/rechargeable batteries out of the reach of children. If swallowed, seek medical attention immediately!
- Disposable batteries must not be recharged. Batteries/rechargeable batteries should not be short-circuited and/or opened. This may result in overheating, fire, or explosion.
- Never throw batteries/rechargeable batteries into fire or water.
- Batteries/rechargeable batteries should never be subjected to mechanical stress.
- Risk of acid leakage from batteries/accumulators.
- Avoid extreme conditions and temperatures that may affect batteries/accumulators, e.g. radiators/direct sunlight.
- If batteries/rechargeable batteries leak, avoid contact with skin, eyes, and mucous membranes! Immediately flush the affected areas with clean water and seek medical attention!

- Leaking or damaged batteries/rechargeable batteries can cause chemical burns when in contact with skin. Therefore, wear appropriate protective gloves.
- The product has a built-in battery that cannot be replaced by the user.

Warning and information symbols

	<u>TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING</u> The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center. Used packaging material should be delivered to a designated waste disposal site designated by local authorities. For information on recycling options for used products, please contact your local municipality or city office.
	<u>DISPOSAL OF USED ELECTRICAL AND ELECTRONIC EQUIPMENT</u> For environmental reasons, used electrical and electronic products should not be disposed of with regular household waste, but should be disposed of properly. Information on collection points and their opening hours can be obtained from the relevant authorities.
	This product complies with the requirements of the applicable European and national directives. The product meets European and national requirements for the safety of devices and products.
	This product complies with the requirements of the relevant European and national RoHS directives.
	The symbol indicates that the materials from which the device is made do not change the taste or smell of food products.
	<u>Improper disposal of batteries/accumulators poses a threat to the environment!</u> Batteries/accumulators should not be disposed of with household waste. They may contain harmful heavy metals and should be treated as special waste. The chemical symbols for heavy metals are: Cd = cadmium, Hg = mercury, Pb = lead. Therefore, used batteries/accumulators should be taken to municipal hazardous waste collection points. The built-in battery must not be disassembled for disposal. The product should be taken to a collection point for used electronics.

We reserve the right to make changes to the text, design and product data without notice.

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Bitte lesen Sie die folgenden Hinweise sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt verwenden.

Bitte beachten Sie die nachstehenden Anweisungen zur ordnungsgemäßen Verwendung des Produkts.



Bitte bewahren Sie diese Anleitung zum späteren Nachschlagen auf und den Empfehlungen des Unternehmens zu folgen, denn die Nichtbefolgung dieser Empfehlungen ist unabdingbar. kann eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen.

Einführung in das Benutzerhandbuch

Diese Bedienungsanleitung soll Ihnen helfen, sich mit der sachgemäßen und sicheren Verwendung des Geräts vertraut zu machen. Sie enthält wichtige Hinweise zu Bedienung, Wartung und Sicherheitsregeln, deren Einhaltung den reibungslosen Betrieb des Geräts gewährleistet und seine Lebensdauer verlängert.

Bitte lesen Sie die Bedienungsanleitung vor der ersten Benutzung sorgfältig durch. Die hierin enthaltenen Informationen helfen Ihnen auch bei der richtigen Aufbewahrung des Geräts, insbesondere wenn es längere Zeit nicht benutzt wird.

Wenn Sie die nachstehenden Empfehlungen befolgen, können Sie einen problemlosen und sicheren Betrieb des Produkts genießen.



AUFMERKSAMKEIT!

Die Verwendung des Geräts entgegen den Angaben in der Bedienungsanleitung kann zu Körperverletzungen führen.

Anwendung und Beschreibung des Geräts

Dieser tragbare, kabellose Mixer eignet sich ideal für die Zubereitung von Smoothies, Cocktails, Shakes, Frucht- und Gemüsesäften sowie zum Zerkleinern von Eiswürfeln. Dank seines kompakten Designs und des integrierten Akkus ist er sowohl für den Einsatz zu Hause als auch unterwegs geeignet.

Dieses Produkt ist nicht für den gewerblichen oder industriellen Gebrauch bestimmt. Jede andere Verwendung oder Modifikation des Produkts gilt als unsachgemäß und birgt ein Unfallrisiko. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung, Nichtbeachtung der Anweisungen, unsachgemäße Reparaturen oder die Verwendung ungeeigneter Ersatzteile entstehen. Dieses Produkt ist ausschließlich für den privaten Gebrauch bestimmt.

Aus Sicherheitsgründen und zur Einhaltung der CE-Zertifizierung darf dieses Produkt weder umgebaut noch in irgendeiner Weise verändert werden. Die Verwendung des Produkts für andere als die beschriebenen Zwecke kann zu Schäden am Produkt führen. Unsachgemäße Verwendung kann außerdem Gefahren wie Kurzschlüsse, Brände, Stromschläge usw. verursachen.

WARNUNG!

- Gefahr bei unsachgemäßer Verwendung!
- Die Verwendung des Geräts in einer anderen als der vorgesehenen Weise und/oder die Verwendung des Geräts auf andere Weise kann verschiedene Risiken bergen.
- Das Gerät darf nur für seinen vorgesehenen Zweck verwendet werden.
- Bitte befolgen Sie die in dieser Bedienungsanleitung beschriebenen Schritte.
- Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.
- Klingen können schwere Verletzungen verursachen.
- Verletzungsgefahr! Die Klingen sind scharf.

TIPP

- Das Gerät muss auf Vollständigkeit der Lieferung und auf sichtbare Schäden überprüft werden.
- Im Falle einer unvollständigen Lieferung oder einer Beschädigung aufgrund fehlerhafter Verpackung oder des Transports wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline.

Technische Daten des Geräts

Symbol	07487
EAN	5907451381564
Material	Plastik
Stromversorgung	batteriebetrieben
Batteriekapazität	1500 mAh
Landung	USB-Kabel
Leistung	50 W
Kapazität	500 ml
Leerlaufdrehzahl	ca. 2000 U/min (±15 %)

LEBENSMITTELECHT. Dieses Produkt beeinträchtigt weder Geschmack noch Geruch von Lebensmitteln.

Start/Nutzung

- Vor Arbeitsbeginn prüfen Sie, ob das Gerät aufgeladen ist und keine sichtbaren Schäden aufweist.
- Stellen Sie den Mixer auf eine stabile, trockene und ebene Fläche.
- Öffne den Deckel.

-
- Schneiden Sie Obst, Gemüse oder andere größere Zutaten in kleinere Stücke , damit sie sich leichter zerkleinern lassen.
 - Die vorbereiteten Zutaten in einen Behälter geben.
 - Bei der Zubereitung eines Cocktails die entsprechende Menge Wasser, Milch, Saft oder anderer Flüssigkeit hinzufügen.
 - Füllen Sie den Behälter nicht über sein maximales Fassungsvermögen von 500 ml hinaus .
 - Den Behälter nicht mit harten Zutaten oder Eis überfüllen.
 - Setzen Sie den Deckel wieder auf und vergewissern Sie sich, dass er richtig geschlossen ist.
 - Prüfen Sie, ob der Behälter und alle Komponenten des Geräts ordnungsgemäß installiert sind.
 - Starten Sie den Mixer mit dem Steuerknopf.
 - Das Gerät verfügt über 3 Betriebsprogramme ; wählen Sie das passende Programm mithilfe der Taste entsprechend der Reaktion des Geräts und der Anzeige auf dem Display aus.
 - Halten Sie den Mixer während des Betriebs ruhig oder stellen Sie ihn auf eine ebene Fläche.
 - Öffnen Sie den Deckel nicht, solange sich die Klingen drehen.
 - Wenn die Zutaten nicht gleichmäßig zerkleinert werden, schalten Sie das Gerät aus und warten Sie, bis die Klingen vollständig zum Stillstand gekommen sind.
 - Schütteln Sie den geschlossenen Mixer gegebenenfalls leicht, um die Zutaten in Richtung der Klingen zu befördern.
 - Positionieren Sie das Gerät wieder stabil und beginnen Sie einen neuen Auftrag.
 - Sobald die richtige Konsistenz erreicht ist, schalten Sie den Mixer aus.
 - Warten Sie, bis die Klingen vollständig zum Stillstand gekommen sind.
 - Öffnen Sie den Deckel und gießen Sie das zubereitete Getränk ein oder trinken Sie es direkt.
 - Reinigen Sie das Gerät nach Gebrauch.

ZUBEREITUNG EINES COCKTAILS

- Schneiden Sie Obst oder Gemüse in kleine Stücke.
- Die Zutaten in den Behälter geben.
- Füge Wasser, Milch, Saft oder eine andere geeignete Flüssigkeit hinzu.
- Schließen Sie den Deckel sorgfältig.
- Starten Sie das Gerät.
- So lange mixen, bis die gewünschte Konsistenz erreicht ist.
- Warten Sie nach dem Beenden, bis die Klingen vollständig zum Stillstand gekommen sind.
- Öffnen Sie den Deckel und genießen Sie das zubereitete Getränk.

Eis zerkleinern

- Verwenden Sie nur Eiswürfel, die groß genug sind, um bequem in den Behälter zu passen.
- Füllen Sie den Behälter nicht vollständig nur mit Eis.
- Bei Bedarf etwas Flüssigkeit hinzufügen, damit sich die Zutaten leichter vermischen.
- Schließen Sie den Deckel.
- Lassen Sie das Gerät in kurzen Zyklen laufen und beobachten Sie das Verhalten der Inhaltsstoffe.
- Wenn die Klingen stillstehen oder die Maschine deutlich langsamer wird, stellen Sie die Arbeit sofort ein.
- Versuchen Sie nicht, das Eis manuell zu den Klingen zu schieben, während die Maschine in Betrieb ist.
- Warten Sie, bis die Klingen vollständig zum Stillstand gekommen sind, bevor Sie den Behälter öffnen.

LED-ANZEIGE

- Das LED-Display dient zur Anzeige von Informationen über den Betrieb des Geräts und den Ladezustand des Akkus.
- Beobachten Sie nach dem Start das Display.
- Niedriger Akkustand bedeutet, dass das Gerät aufgeladen werden muss.
- Wenn der Mixer bei niedrigem Batteriestand nicht startet, muss die Batterie vor der weiteren Verwendung aufgeladen werden.
- Die angezeigte Anzeige sollte nicht als präzises Messinstrument betrachtet werden.

REINIGUNG UND WARTUNG

- Schalten Sie den Mixer vor der Reinigung aus.
- Warten Sie, bis die Klingen vollständig zum Stillstand gekommen sind.
- Trennen Sie das Ladekabel, falls es angeschlossen ist.
- Leeren Sie den Behälter vollständig aus, um alle Essensreste zu entfernen.
- Spülen Sie den Behälter mit warmem Wasser aus.
- Zur schnellen Reinigung können Sie eine kleine Menge sauberes Wasser einfüllen, das Gerät schließen und einen kurzen Reinigungszyklus durchführen.
- Nach der Reinigung den Mixer ausschalten, das Wasser ausgießen und den Behälter gründlich ausspülen.
- Seien Sie beim Reinigen des Klingenbereichs besonders vorsichtig.
- Berühren Sie die scharfen Kanten der Klingen nicht mit den Fingern.
- Versuchen Sie nicht, Schmutz von den Klingen zu entfernen, während das Gerät eingeschaltet ist.
- Der Deckel kann mit einem weichen Schwamm und Wasser mit einem milden Reinigungsmittel gereinigt werden.
- Wischen Sie die Außenseite des Gehäuses mit einem leicht feuchten Tuch ab.

-
- Das Teil, das den Motor und die elektrischen Bauteile enthält, darf nicht in Wasser eingetaucht werden.
 - Achten Sie darauf, dass der Ladeanschluss nicht überflutet wird.
 - Waschen Sie das Gerät nicht, während das USB-Kabel angeschlossen ist.
 - Verwenden Sie keine Metallbürsten, scharfen Werkzeuge oder starke Schleifmittel.
 - Verwenden Sie kein Benzin, keinen Alkohol und keine aggressiven Lösungsmittel.
 - Nach dem Waschen alle Kleidungsstücke gründlich trocknen lassen.
 - Stellen Sie sicher, dass die elektrischen Bauteile vor dem Zusammenbau vollständig trocken sind.
 - Lagern Sie das Gerät nicht, wenn sich im Behälter noch Getränke- oder Speisereste befinden.

Sicherheitstipps und Regeln

- Verwenden Sie kein Produkt, das beschädigt sein könnte oder scharfe Kanten oder andere gefährliche Bereiche aufweist, die zu Verletzungen führen könnten.
- Dieses Produkt kann von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit eingeschränkten physischen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder mangelnder Erfahrung oder Kenntnis verwendet werden, vorausgesetzt, sie werden beaufsichtigt oder in die sichere Verwendung des Produkts eingewiesen und verstehen die damit verbundenen Risiken.
- Stellen Sie das Produkt immer auf eine stabile und trockene Oberfläche.
- Zur Reinigung ein feuchtes Tuch oder ein mildes Reinigungsmittel verwenden.
- Beschädigte Produkte dürfen nicht verwendet werden.
- Das Produkt darf nicht in der Nähe von Wärmequellen, offenen Flammen oder in feuchten Räumen verwendet werden.
- Das Produkt ist nicht für die Verwendung durch Kinder bestimmt.
- Reinigungs- und Wartungsarbeiten dürfen nicht von Kindern ohne Aufsicht durchgeführt werden.
- Das Produkt selbst und sein Zubehör sind kein Spielzeug und sollten zur Vermeidung von Gefahren außerhalb der Reichweite von Kindern aufbewahrt werden.
- Verpackung und sämtliches Schutzmaterial dürfen nicht in die Hände von Kindern gelangen, da Erstickungsgefahr besteht.
- Das Produkt ist vor extremen Temperaturen, direkter Sonneneinstrahlung, starken Vibrationen, hoher Luftfeuchtigkeit, Feuchtigkeit, brennbaren Gasen, Dämpfen und Lösungsmitteln zu schützen.
- Das Produkt darf keiner mechanischen Belastung ausgesetzt werden.
- Ist ein sicherer Betrieb nicht mehr möglich, stellen Sie die Nutzung ein und sichern Sie das Produkt gegen weitere Verwendung. Ein sicherer Betrieb ist nicht mehr möglich, wenn das Produkt: – beschädigt ist, – nicht ordnungsgemäß funktioniert, – längere Zeit unter ungünstigen Bedingungen gelagert wurde oder – während des Transports übermäßiger Belastung ausgesetzt war.
- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn irgendein Teil beschädigt ist. Sollte das Kabel beschädigt sein, versuchen Sie nicht, es selbst zu reparieren.
- Dieses Produkt darf nicht fallen gelassen oder gestoßen werden. Verwenden Sie es nicht mehr, wenn es durch einen Sturz oder andere mechanische Einwirkungen beschädigt wurde.
- Das Produkt sollte an einem kühlen und trockenen Ort gelagert werden.

-
- Achten Sie darauf, das USB-Kabel nicht durch scharfe Kanten oder heiße Gegenstände zu beschädigen. Wickeln Sie das USB-Kabel vor Gebrauch vollständig ab.
 - Das mitgelieferte USB-Kabel ist nur für dieses Produkt geeignet.
 - Schalten Sie das Gerät sofort aus und trennen Sie das Kabel, wenn es verbrannt riecht oder Rauch sichtbar ist. Lassen Sie das Gerät vor der erneuten Benutzung von einem qualifizierten Techniker überprüfen.
 - Wenn Sie ein USB-Netzteil verwenden, muss die Steckdose jederzeit leicht zugänglich sein, damit Sie das Netzteil im Notfall einfach abziehen können. Bitte beachten Sie außerdem die Bedienungsanleitung des Herstellers.
 - Überprüfen Sie vor jedem Ladevorgang das USB-Kabel und das Gerät auf Beschädigungen. Verwenden oder laden Sie das Gerät nicht, wenn Sie Beschädigungen feststellen.
 - Vor der Inbetriebnahme ist sicherzustellen, dass die vorhandene Netzspannung mit der erforderlichen Betriebsspannung des Geräts übereinstimmt.
 - Verwenden Sie das Gerät nicht während des Schlafens, Autofahrens oder bei Tätigkeiten, die Konzentration erfordern.
 - Das Massagegerät darf nicht auf geschädigter Haut, Wunden, Entzündungen oder nach medizinischen Eingriffen im Augenbereich angewendet werden.
 - Verwenden Sie das Gerät nicht, wenn Sie an Augenkrankheiten (Glaukom, Netzhautablösung) leiden – konsultieren Sie Ihren Arzt.
 - Das Produkt sollte stets bestimmungsgemäß verwendet werden.

Sicherheitshinweise für Batterien/Akkus

- Batterien/Akkus für Kinder unzugänglich aufbewahren. Bei Verschlucken sofort einen Arzt aufsuchen!
- Einwegbatterien dürfen nicht wiederaufgeladen werden. Batterien/Akkus dürfen nicht kurzgeschlossen oder geöffnet werden. Dies kann zu Überhitzung, Brand oder Explosion führen.
- Batterien/Akkus dürfen niemals ins Feuer oder ins Wasser geworfen werden.
- Batterien/Akkus dürfen niemals mechanischer Belastung ausgesetzt werden.
- Gefahr des Auslaufens von Säure aus Batterien/Akkumulatoren.
- Vermeiden Sie extreme Bedingungen und Temperaturen, die Batterien/Akkumulatoren beeinträchtigen könnten, z. B. Heizkörper/direkte Sonneneinstrahlung.
- Bei auslaufenden Batterien/Akkus unbedingt Haut-, Augen- und Schleimhautkontakt vermeiden! Betroffene Stellen sofort mit klarem Wasser abspülen und einen Arzt aufsuchen!
- Auslaufende oder beschädigte Batterien/Akkus können bei Hautkontakt Verätzungen verursachen. Tragen Sie daher geeignete Schutzhandschuhe.
- Das Produkt verfügt über einen eingebauten Akku, der vom Benutzer nicht ausgetauscht werden kann.

Warn- und Informationssymbole

	<u>TIPPS UND INFORMATIONEN ZUM UMGANG MIT GEBRAUCHTEN VERPACKUNGEN</u> Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die in Ihrem örtlichen Recyclingzentrum entsorgt werden können. Gebrauchte Verpackungsmaterialien sollten an einer von den örtlichen Behörden benannten Entsorgungsstelle abgegeben werden. Informationen zu Recyclingmöglichkeiten für gebrauchte Produkte erhalten Sie bei Ihrer Gemeinde oder Stadtverwaltung.
	<u>ENTSORGUNG GEBRAUCHTER ELEKTRO- UND ELEKTRONIKGERÄTE</u> Aus Umweltschutzgründen dürfen gebrauchte Elektro- und Elektronikgeräte nicht im Hausmüll entsorgt werden, sondern müssen fachgerecht entsorgt werden. Informationen zu Sammelstellen und deren Öffnungszeiten erhalten Sie bei den zuständigen Behörden.
	Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der geltenden europäischen und nationalen Richtlinien. Es erfüllt die europäischen und nationalen Sicherheitsanforderungen für Geräte und Produkte.
	Dieses Produkt entspricht den Anforderungen der einschlägigen europäischen und nationalen RoHS-Richtlinien.
	Das Symbol bedeutet, dass die Materialien, aus denen das Gerät hergestellt ist, den Geschmack und Geruch von Lebensmitteln nicht verändern.
	<u>Die unsachgemäße Entsorgung von Batterien/Akkumulatoren stellt eine Gefahr für die Umwelt dar!</u> Batterien/Akkumulatoren dürfen nicht im Hausmüll entsorgt werden. Sie können schädliche Schwermetalle enthalten und müssen als Sondermüll behandelt werden. Die chemischen Symbole für Schwermetalle sind: Cd = Cadmium, Hg = Quecksilber, Pb = Blei. Deshalb sollten gebrauchte Batterien/Akkumulatoren zu den kommunalen Sammelstellen für gefährliche Abfälle gebracht werden. Der eingebaute Akku darf nicht zur Entsorgung ausgebaut werden. Das Produkt sollte zu einer Sammelstelle für gebrauchte Elektronikgeräte gebracht werden.

Wir behalten uns das Recht vor, Text, Design und Produktdaten ohne vorherige Ankündigung zu ändern.

Vážený pane/paní, děkujeme Vám za zakoupení našeho produktu!

Před použitím produktu si prosím pečlivě přečtěte s níže uvedenými pokyny pro správné použití produktu.

Uschovejte si prosím tuto příručku pro budoucí použití a dodržování jeho doporučení, protože jejich nedodržování může představovat hrozbu pro život nebo zdraví.



Úvod k uživatelské příručce

Tato uživatelská příručka byla připravena, aby vám pomohla seznámit se se správným a bezpečným používáním zařízení. Obsahuje důležité pokyny k obsluze, údržbě a bezpečnostním pravidlům, jejichž dodržování zajistí bezproblémový provoz zařízení a prodlouží jeho životnost.

Před prvním použitím si pečlivě přečtěte návod. Informace zde uvedené vám také pomohou s řádným skladováním zařízení, zejména pokud jej nebudete delší dobu používat.

Dodržování níže uvedených doporučení vám umožní bezproblémový a bezpečný provoz produktu.



POZOR!

Používání zařízení způsobem, který není v souladu s informacemi uvedenými v návodu k obsluze, může vést k riziku zranění osob.

Použití a popis zařízení

Tento přenosný bezdrátový mixér je určen pro přípravu smoothie, koktejlů, shakeů, ovocných a zeleninových nápojů a drcení kostek ledu. Jeho kompaktní design a vestavěná baterie umožňují použití doma i na cestách.

Tento výrobek není určen pro komerční ani průmyslové použití. Jakékoli jiné použití nebo úprava výrobku je považována za nevhodné a s sebou nese riziko nehody. Výrobce nenese odpovědnost za škody způsobené nesprávným použitím, nedodržením pokynů, nesprávnými opravami nebo použitím nevhodných náhradních dílů. Tento výrobek je určen pouze pro soukromé použití.

Z bezpečnostních důvodů a důvodů certifikace CE nesmí být tento výrobek žádným způsobem přestavován ani upravován. Použití výrobku k jiným účelům, než které jsou popsány, může vést k jeho poškození. Nesprávné použití může také vést k nebezpečím, jako je zkrat, požár, úraz elektrickým proudem atd.

VAROVÁNÍ!

- Nebezpečí nesprávného použití!
- Používání zařízení jiným způsobem, než ke kterému je určeno, a/nebo používání zařízení jakýmkoli jiným způsobem může být spojeno s různými riziky.
- Zařízení by mělo být používáno pouze k určenému účelu.
- Dodržujte prosím postupy popsané v tomto návodu k obsluze.
- Uchovávejte výrobek mimo dosah dětí.
- Čepele mohou způsobit vážná zranění.
- Nebezpečí zranění! Nože jsou ostré.

TIP

- Zařízení je nutné zkontrolovat, zda je kompletní a zda nevykazuje viditelné poškození.
- V případě neúplné dodávky nebo poškození v důsledku vadného balení či přepravy kontaktujte prosím servisní linku.

Technické údaje zařízení

Symbol	07487
EAN	5907451381564
Materiál	plast
Napájení	napájený z baterie
Kapacita baterie	1500 mAh
Přístání	USB kabel
Moc	50 W
Kapacita	500ml
Rychlost bez zatížení	cca 2000 ot/min (±15 %)

BEZPEČNÉ PRO POTRAVINY. Tento produkt nepříznivě neovlivňuje chuť ani vůni potravin.

Spuštění/Použití

- Před zahájením práce zkontrolujte, zda je zařízení nabitě a zda nevykazuje viditelné poškození.
- Umístěte mixér na stabilní, suchý a rovný povrch.
- Otevřete víko.
- Ovoce, zeleninu nebo jiné větší ingredience nakrájejte na menší kousky , aby se snáze sekaly.
- Připravené ingredience vložte do nádoby.
- Při přípravě koktejlu přidejte odpovídající množství vody, mléka, džusu nebo jiné tekutiny.
- Nenaplňujte nádobu nad její maximální objem 500 ml .
- Nepřeplňujte nádobu tvrdými přísadami ani ledem.
- Nasadte zpět víko a ujistěte se, že je správně zavřené.
- Zkontrolujte, zda jsou nádoba a všechny součásti zařízení správně nainstalovány.

-
- Spustíte mixér pomocí ovládacího tlačítka.
 - Přístroj má 3 provozní programy ; vyberte příslušný program pomocí tlačítka podle odezvy zařízení a indikace na displeji.
 - Během provozu držte mixér stabilně nebo jej nechte na rovném povrchu.
 - Neotevírejte víko, když se nože otáčejí.
 - Pokud se ingredience nesekejí rovnoměrně, vypněte spotřebič a počkejte, dokud se nože úplně nezastaví.
 - V případě potřeby jemně zatřepejte uzavřeným mixérem, aby se ingredience posunuly směrem k nožům.
 - Zařízení umístěte stabilně a spustíte další úlohu.
 - Jakmile dosáhnete správné konzistence, mixér vypněte.
 - Počkejte, dokud se nože úplně nezastaví.
 - Otevřete víko a nalijte nebo vypijte připravený nápoj.
 - Po použití zařízení očistěte.

PŘÍPRAVA KOKTEJLU

- Nakrájejte ovoce nebo zeleninu na malé kousky.
- Vložte ingredience do nádoby.
- Přidejte vodu, mléko, džus nebo jinou vhodnou tekutinu.
- Opatrně zavřete víko.
- Spustíte zařízení.
- Mixujte, dokud nedosáhnete požadované konzistence.
- Po dokončení počkejte, až se nože úplně zastaví.
- Otevřete víko a vypijte připravený nápoj.

DRCENÍ LEDU

- Používejte pouze kostky ledu, které jsou dostatečně velké, aby se do nádoby pohodlně vešly.
- Nenaplňujte celou nádobu pouze ledem.
- V případě potřeby přidejte malé množství tekutiny, aby se ingredience snáze pohybovaly.
- Zavřete víko.
- Zařízení spustíte v krátkých cyklech a pozorujte chování ingrediencí.
- Pokud se nože zastaví nebo se stroj výrazně zpomalí, okamžitě přestaňte pracovat.
- Nepokoušejte se ručně tlačit led směrem k nožům, když je stroj v provozu.
- Před otevřením nádoby počkejte, až se nože úplně zastaví.

LED DISPLEJ

- LED displej slouží k zobrazování informací o provozu zařízení a stavu nabití baterie.
- Po spuštění sledujte displej.
- Nízká spotřeba energie znamená, že je nutné zařízení dobít.

- Pokud se mixér nespustí, když je baterie téměř vybitá, je nutné ji před dalším použitím nabít.
- Hodnota na displeji by neměla být považována za přesný měřicí přístroj.

ČIŠTĚNÍ A ÚDRŽBA

- Před čištěním mixér vypněte.
- Počkejte, dokud se nože úplně nezastaví.
- Odpojte nabíjecí kabel, pokud je připojen.
- Vyprázdněte nádobu od všech zbytků jídla.
- Opláchněte nádobu teplou vodou.
- Pro rychlé čištění můžete nalít malé množství čisté vody, zavřít přístroj a spustit krátký cyklus.
- Po takovém čištění mixér vypněte, vodu vylijte a nádobu důkladně opláchněte.
- Při čištění oblasti čepele buďte obzvláště opatrní.
- Nedotýkejte se prsty ostrých hran nožů.
- Nepokoušejte se odstraňovat nečistoty z nožů, když je zařízení zapnuté.
- Víko lze čistit měkkou houbičkou a vodou s jemným čisticím prostředkem.
- Otřete vnější část těla lehce navlhčeným hadříkem.
- Neponořujte část obsahující motor a elektrické komponenty do vody.
- Nedovolte, aby se nabíjecí port zaplavil.
- Nemyjte zařízení, když je připojen kabel USB.
- Nepoužívejte kovové kartáče, ostré nástroje ani silné abrazivní materiály.
- Nepoužívejte benzín, alkohol ani agresivní rozpouštědla.
- Po umytí všechny věci důkladně osušte.
- Před opětovnou montáží se ujistěte, že jsou elektrické součásti zcela suché.
- Neskladujte spotřebič, pokud jsou uvnitř nádoby zbytky nápojů nebo jídla.

Bezpečnostní tipy a pravidla

- Nepoužívejte výrobek, který může být poškozený nebo má ostré hrany či jiná nebezpečná místa, která by mohla způsobit zranění.
- Tento výrobek mohou používat děti od 8 let a osoby se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi nebo s nedostatkem zkušeností či znalostí, pokud jsou pod dohledem nebo byly poučeny o bezpečném používání výrobku a rozumí z něj vyplývajícím rizikům.
- Výrobek vždy umístěte na stabilní a suchý povrch.
- K čištění použijte vlhký hadřík nebo jemný čisticí prostředek.
- Nepoužívejte poškozený výrobek.
- Nepoužívejte výrobek v blízkosti zdrojů tepla, otevřeného ohně nebo ve vlhkých místnostech.
- Výrobek není určen k použití dětmi.
- Čištění a údržbu prováděnou uživatelem nesmí provádět děti bez dozoru.
- Samotný výrobek a jeho příslušenství nejsou hračky a měly by být uchovávány mimo dosah dětí, aby se předešlo nebezpečí.

- Uchovávejte obaly a veškeré ochranné materiály mimo dosah dětí, protože by mohly představovat riziko udušení.
- Chraňte výrobek před extrémními teplotami, přímým slunečním zářením, silnými vibracemi, vysokou vlhkostí, hořlavými plyny, parami a rozpouštědly.
- Nevystavujte výrobek mechanickému namáhání.
- Pokud již není bezpečný provoz možný, přestaňte výrobek používat a zajistěte jej proti dalšímu použití. Bezpečný provoz není možný, pokud výrobek: - byl poškozen, - nefunguje správně, - byl delší dobu skladován za nepříznivých podmínek nebo - byl během přepravy vystaven nadměrnému namáhání.
- Nepoužívejte výrobek, pokud je některá jeho část poškozena. Pokud je poškozený kabel, nepokoušejte se jej sami opravit.
- Nedávejte do výrobku žádné nárazy ani ho nepouštějte do náruče. Pokud dojde k jeho poškození pádem nebo jiným mechanickým poškozením, přestaňte jej používat.
- Výrobek by měl být skladován na chladném a suchém místě.
- Dbejte na to, abyste nepoškodili kabel USB ostrými hranami nebo horkými předměty. Před použitím kabel USB zcela odviňte.
- Dodaný USB kabel je vhodný pouze pro tento produkt.
- Pokud ucítíte zápach spáleniny nebo kouř, ihned výrobek vypněte a odpojte od něj kabel. Před opětovným použitím nechte výrobek zkontrolovat kvalifikovaným technikem.
- Pokud používáte napájecí adaptér USB, musí být zásuvka vždy snadno přístupná, abyste jej v případě nouze mohli snadno odpojit. Řiďte se také pokyny k obsluze od výrobce.
- Před každým nabíjením zkontrolujte kabel USB a zařízení, zda nejsou poškozené. Pokud si všimnete jakéhokoli poškození, zařízení nikdy nepoužívejte ani nenabíjejte.
- Před použitím se ujistěte, že stávající síťové napětí odpovídá požadovanému provoznímu napětí zařízení.
- Nepoužívejte zařízení během spánku, řízení nebo provádění jakýchkoli činností vyžadujících soustředění.
- Nepoužívejte masážní přístroj na poškozenou pokožku, rány, záněty nebo po lékařských zákrocích v okolí očí.
- Nepoužívejte přístroj, pokud máte oční onemocnění (glaukom, odchlípení sítnice) – poraďte se s lékařem.
- Produkt by měl být vždy používán dle určení.

Bezpečnostní pokyny pro baterie/nabíjecí baterie

- Uchovávejte baterie/nabíjecí baterie mimo dosah dětí. V případě požití okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc!
- Jednorázové baterie se nesmí dobíjet. Baterie/dobíjecí baterie se nesmí zkratovat ani otevírat. Mohlo by dojít k přehřátí, požáru nebo výbuchu.
- Nikdy nevhazujte baterie/nabíjecí baterie do ohně nebo vody.
- Baterie/nabíjecí baterie by nikdy neměly být vystaveny mechanickému namáhání.
- Nebezpečí úniku kyseliny z baterií/akumulátorů.

- Vyhněte se extrémním podmínkám a teplotám, které by mohly ovlivnit baterie/akumulátory, např. radiátorům/přímému slunečnímu záření.
- Pokud dojde k úniku baterií/akumulátorů, zabraňte kontaktu s kůží, očima a sliznicemi! Zasažená místa okamžitě vypláchněte čistou vodou a vyhledejte lékařskou pomoc!
- Vytékající nebo poškozené baterie/dobíjecí baterie mohou při kontaktu s kůží způsobit poleptání. Proto používejte vhodné ochranné rukavice.
- Produkt má vestavěnou baterii, kterou uživatel nemůže vyměnit.

Výstražné a informační symboly

	<u>TIPY A INFORMACE O NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY</u> Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat ve vašem místním recyklačním středisku. Použitý obalový materiál by měl být odevzdán na určené místo pro skládku odpadu určené místními úřady. Informace o možnostech recyklace použitých výrobků získáte od místního úřadu obce nebo města.
	<u>LIKVIDACE POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZAŘÍZENÍ</u> Z důvodu ochrany životního prostředí by se použité elektrické a elektronické výrobky neměly likvidovat s běžným domovním odpadem, ale měly by být zlikvidovány řádně. Informace o sběrných místech a jejich otevírací době lze získat od příslušných úřadů.
	Tento výrobek splňuje požadavky platných evropských a národních směrnic. Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.
	Tento výrobek splňuje požadavky příslušných evropských a národních směrnic RoHS.
	Symbol označuje, že materiály, ze kterých je zařízení vyrobeno, nemění chuť ani vůni potravin.
	<u>Nesprávná likvidace baterií/akumulátorů představuje hrozbu pro životní prostředí!</u> Baterie/akumulátory by se neměly likvidovat s domovním odpadem. Mohou obsahovat škodlivé těžké kovy a měly by být považovány za zvláštní odpad. Chemické symboly těžkých kovů jsou: Cd = kadmium, Hg = rtuť, Pb = olovo. Použité baterie/akumulátory by proto měly být odvezeny do sběrných dvorů nebezpečného odpadu. Vestavěná baterie se nesmí za účelem likvidace rozebírat. Výrobek by měl být odvezen do sběrného dvora pro použitou elektroniku.

Vyhrazujeme si právo provádět změny textu, designu a údajů o produktech bez předchozího upozornění.

Madame, Monsieur, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire attentivement
Veuillez suivre les instructions ci-dessous pour une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence ultérieure et
en suivant ses recommandations, car le non-respect de celles-ci
peut constituer une menace pour la vie ou la santé.



Introduction au manuel d'utilisation

Ce manuel d'utilisation a été conçu pour vous aider à vous familiariser avec l'utilisation correcte et sûre de l'appareil. Il contient des instructions importantes concernant son fonctionnement, son entretien et les règles de sécurité. Le respect de ces consignes garantira le bon fonctionnement de l'appareil et prolongera sa durée de vie.

Avant la première utilisation, veuillez lire attentivement la notice. Les informations qu'elle contient vous aideront également à ranger correctement l'appareil, notamment si vous ne prévoyez pas de l'utiliser pendant une période prolongée.

En suivant les recommandations ci-dessous, vous profiterez d'un fonctionnement sûr et sans problème du produit.



ATTENTION!

L'utilisation de l'appareil d'une manière non conforme aux informations contenues dans le manuel peut entraîner un risque de blessure corporelle.

Application et description de l'appareil

Ce mixeur portable sans fil est conçu pour préparer des smoothies, des cocktails, des milkshakes, des jus de fruits et de légumes, et pour piler des glaçons. Son format compact et sa batterie intégrée permettent une utilisation aussi bien à la maison qu'en déplacement.

Ce produit n'est pas destiné à un usage commercial ou industriel. Toute autre utilisation ou modification du produit est considérée comme inappropriée et comporte un risque d'accident. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par une utilisation inappropriée, le non-respect des instructions, des réparations incorrectes ou l'utilisation de pièces détachées non conformes. Ce produit est destiné à un usage privé uniquement.

Pour des raisons de sécurité et de conformité CE, ce produit ne doit en aucun cas être modifié ou reconstruit. Toute utilisation non conforme à la description du produit peut l'endommager. Une utilisation incorrecte peut également engendrer des risques tels que courts-circuits, incendies, électrocutions, etc.

AVERTISSEMENT!

- Danger d'utilisation incorrecte !
- L'utilisation de l'appareil d'une manière autre que celle prévue et/ou toute autre utilisation de l'appareil peut comporter divers risques.
- Cet appareil ne doit être utilisé que conformément à sa destination.
- Veuillez suivre les procédures décrites dans ce manuel d'instructions.
- Tenir le produit hors de portée des enfants.
- Les lames peuvent causer des blessures graves.
- Risque de blessure ! Les lames sont tranchantes.

CONSEIL

- L'appareil doit être vérifié afin de s'assurer qu'il est livré dans son intégralité et qu'il ne présente aucun dommage visible.
- En cas de livraison incomplète ou de dommages dus à un emballage ou à un transport défectueux, veuillez contacter le service d'assistance téléphonique.

Données techniques de l'appareil

Symbole	07487
EAN	5907451381564
Matériel	plastique
Alimentation électrique	alimenté par batterie
Capacité de la batterie	1500 mAh
Atterrissage	câble USB
Pouvoir	50W
Capacité	500 ml
vitesse à vide	environ 2000 tr/min ($\pm 15\%$)

SANS DANGER POUR LES ALIMENTS. Ce produit n'altère ni le goût ni l'odeur des aliments.

Démarrage/Utilisation

- Avant de commencer les travaux, vérifiez que l'appareil est chargé et ne présente aucun dommage visible.
- Placez le mixeur sur une surface stable, sèche et plane.
- Ouvrez le couvercle.
- Coupez les fruits, les légumes ou autres ingrédients plus volumineux en petits morceaux pour faciliter leur découpe.
- Placez les ingrédients préparés dans un récipient.
- Pour préparer un cocktail, ajoutez la quantité appropriée d'eau, de lait, de jus ou d'autre liquide.
- Ne remplissez pas le récipient au-delà de sa capacité maximale de 500 ml .
- Ne remplissez pas trop le récipient avec des ingrédients durs ou de la glace.

-
- Remettez le couvercle en place et assurez-vous qu'il est bien fermé.
 - Vérifiez que le conteneur et tous les composants de l'appareil sont correctement installés.
 - Mettez le mixeur en marche à l'aide du bouton de commande.
 - L'appareil dispose de 3 programmes de fonctionnement ; sélectionnez le programme approprié à l'aide du bouton en fonction de la réponse de l'appareil et de l'indication affichée.
 - Maintenez le mixeur stable pendant son fonctionnement ou posez-le sur une surface plane.
 - N'ouvrez pas le couvercle pendant que les lames tournent.
 - Si les ingrédients ne sont pas hachés uniformément, arrêtez l'appareil et attendez que les lames s'arrêtent complètement.
 - Si nécessaire, secouez doucement le mixeur fermé pour rapprocher les ingrédients des lames.
 - Repositionnez l'appareil de manière stable et lancez une autre tâche.
 - Une fois la consistance souhaitée obtenue, éteignez le mixeur.
 - Attendez que les lames s'arrêtent complètement.
 - Ouvrez le couvercle et versez ou buvez la boisson préparée.
 - Nettoyez l'appareil après utilisation.

PRÉPARATION D'UN COCKTAIL

- Coupez les fruits ou les légumes en petits morceaux.
- Déposez les ingrédients dans le récipient.
- Ajouter de l'eau, du lait, du jus ou tout autre liquide approprié.
- Refermez soigneusement le couvercle.
- Démarrer l'appareil.
- Mélanger jusqu'à obtention de la consistance désirée.
- Une fois terminé, attendez que les lames s'arrêtent complètement.
- Ouvrez le couvercle et consommez la boisson préparée.

GLACE ÉCRASANTE

- Utilisez uniquement des glaçons suffisamment gros pour tenir facilement dans le récipient.
- Ne remplissez pas tout le récipient uniquement de glace.
- Si nécessaire, ajoutez un peu de liquide pour faciliter le mélange des ingrédients.
- Fermez le couvercle.
- Faites fonctionner l'appareil par cycles courts, en observant le comportement des ingrédients.
- Si les lames s'arrêtent ou si la machine ralentit considérablement, arrêtez immédiatement de travailler.
- Ne tentez pas de pousser manuellement la glace vers les lames pendant que la machine est en marche.

-
- Attendez que les lames soient complètement arrêtées avant d'ouvrir le récipient.

AFFICHAGE LED

- L'écran LED sert à afficher des informations sur le fonctionnement de l'appareil et le niveau de charge de la batterie.
- Après le démarrage, observez l'affichage.
- Un niveau de batterie faible signifie que l'appareil doit être rechargé.
- Si le mixeur ne démarre pas lorsque la batterie est faible, il faut le recharger avant de pouvoir l'utiliser à nouveau.
- L'affichage ne doit pas être considéré comme un instrument de mesure précis.

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

- Éteignez le mixeur avant de le nettoyer.
- Attendez que les lames s'arrêtent complètement.
- Débranchez le câble de chargement s'il est branché.
- Vider le récipient de tout reste de nourriture.
- Rincez le récipient à l'eau tiède.
- Pour un nettoyage rapide, vous pouvez verser une petite quantité d'eau propre, fermer l'appareil et le faire fonctionner pendant un court cycle.
- Après ce nettoyage, éteignez le mixeur, videz l'eau et rincez soigneusement le récipient.
- Soyez particulièrement prudent lors du nettoyage de la zone de la lame.
- Ne touchez pas les bords tranchants des lames avec vos doigts.
- Ne tentez pas d'enlever la saleté des lames lorsque l'appareil est allumé.
- Le couvercle peut être nettoyé avec une éponge douce et de l'eau additionnée d'un détergent doux.
- Essuyez l'extérieur du corps avec un chiffon légèrement humide.
- Ne pas immerger dans l'eau la partie contenant le moteur et les composants électriques.
- Veillez à ce que le port de chargement ne soit pas inondé.
- Ne lavez pas l'appareil lorsque le câble USB est connecté.
- N'utilisez pas de brosses métalliques, d'outils tranchants ni d'abrasifs puissants.
- N'utilisez pas d'essence, d'alcool ou de solvants agressifs.
- Après lavage, séchez soigneusement tous les articles.
- Assurez-vous que les composants électriques soient parfaitement secs avant le remontage.
- Ne rangez pas l'appareil si le récipient contient des résidus de boisson ou d'aliments.

Conseils et règles de sécurité

- N'utilisez pas un produit qui pourrait être endommagé ou qui présente des bords tranchants ou d'autres zones dangereuses susceptibles de causer des blessures.
- Ce produit peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience ou de connaissances, à condition qu'elles soient surveillées ou qu'elles aient reçu des instructions sur l'utilisation sûre du produit et qu'elles comprennent les risques qui en découlent.
- Toujours placer le produit sur une surface stable et sèche.
- Pour le nettoyage, utilisez un chiffon humide ou un détergent doux.
- N'utilisez pas un produit endommagé.
- Ne pas utiliser ce produit à proximité de sources de chaleur, de flammes nues ou dans des pièces humides.
- Ce produit n'est pas destiné aux enfants.
- Le nettoyage et l'entretien par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
- Le produit lui-même et ses accessoires ne sont pas des jouets et doivent être tenus hors de portée des enfants afin d'éviter tout danger.
- Conservez les emballages et tous les matériaux de protection hors de portée des enfants, car ils peuvent présenter un risque d'étouffement.
- Protéger le produit des températures extrêmes, de la lumière directe du soleil, des fortes vibrations, d'une humidité élevée, de l'humidité, des gaz inflammables, des vapeurs et des solvants.
- Ne pas soumettre le produit à des contraintes mécaniques.
- Si l'utilisation en toute sécurité n'est plus possible, cessez immédiatement l'utilisation et mettez le produit hors service. L'utilisation en toute sécurité n'est plus possible si le produit : - a été endommagé, - ne fonctionne pas correctement, - a été stocké pendant une période prolongée dans des conditions défavorables, ou - a subi des contraintes excessives pendant le transport.
- N'utilisez pas le produit si une pièce quelconque est endommagée. Si le cordon est endommagé, n'essayez pas de le réparer vous-même.
- Ne pas heurter ni laisser tomber ce produit. Cessez de l'utiliser s'il est endommagé par une chute ou tout autre dommage mécanique.
- Le produit doit être conservé dans un endroit frais et sec.
- Veillez à ne pas endommager le câble USB avec des objets pointus ou chauds. Déroulez complètement le câble USB avant utilisation.
- Le câble USB fourni est uniquement compatible avec ce produit.
- Éteignez immédiatement l'appareil et débranchez le câble si une odeur de brûlé se dégage ou si de la fumée est visible. Faites vérifier l'appareil par un technicien qualifié avant toute nouvelle utilisation.
- Si vous utilisez un adaptateur secteur USB, la prise de courant doit être facilement accessible en permanence afin de pouvoir débrancher l'adaptateur en cas d'urgence. Veuillez également suivre les instructions d'utilisation du fabricant.
- Avant chaque charge, vérifiez que le câble USB et l'appareil ne sont pas endommagés. N'utilisez ni ne chargez jamais l'appareil si vous constatez des dommages.
- Avant utilisation, assurez-vous que la tension secteur existante est conforme à la tension de fonctionnement requise par l'appareil.

- N'utilisez pas l'appareil pendant votre sommeil, en conduisant ou en effectuant toute activité nécessitant de la concentration.
- N'utilisez pas l'appareil de massage sur une peau abîmée, des plaies, une inflammation ou après une intervention médicale autour des yeux.
- N'utilisez pas cet appareil si vous souffrez de maladies oculaires (glaucome, décollement de la rétine) – consultez votre médecin.
- Le produit doit toujours être utilisé conformément à son usage prévu.

Consignes de sécurité pour les piles/piles rechargeables

- Gardez les piles/piles rechargeables hors de portée des enfants. En cas d'ingestion, consultez immédiatement un médecin !
- Les piles jetables ne doivent pas être rechargées. Les piles et les batteries rechargeables ne doivent pas être court-circuitées ni ouvertes. Cela pourrait entraîner une surchauffe, un incendie ou une explosion.
- Ne jamais jeter de piles/piles rechargeables au feu ou dans l'eau.
- Les piles/batteries rechargeables ne doivent jamais être soumises à des contraintes mécaniques.
- Risque de fuite d'acide des batteries/accumulateurs.
- Évitez les conditions et températures extrêmes susceptibles d'affecter les batteries/accumulateurs, par exemple les radiateurs/la lumière directe du soleil.
- En cas de fuite de piles ou de batteries rechargeables, évitez tout contact avec la peau, les yeux et les muqueuses ! Rincez immédiatement et abondamment à l'eau claire les zones touchées et consultez un médecin.
- Les piles ou batteries rechargeables endommagées ou présentant des fuites peuvent provoquer des brûlures chimiques au contact de la peau. Par conséquent, portez des gants de protection appropriés.
- Le produit est doté d'une batterie intégrée qui ne peut pas être remplacée par l'utilisateur.

Symboles d'avertissement et d'information

	<u>CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USÉS</u> L'emballage est fabriqué à partir de matériaux écologiques qui peuvent être jetés dans votre centre de recyclage local. Les emballages usagés doivent être déposés dans un point de collecte désigné par les autorités locales. Pour connaître les options de recyclage des produits usagés, veuillez contacter votre mairie.
	<u>ÉLIMINATION DES ÉQUIPEMENTS ÉLECTRIQUES ET ÉLECTRONIQUES USÉS</u> Pour des raisons environnementales, les appareils électriques et électroniques usagés ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères, mais déposés dans un point de collecte approprié. Les informations concernant les points de collecte et leurs horaires d'ouverture sont disponibles auprès des autorités compétentes.

	Ce produit est conforme aux exigences des directives européennes et nationales applicables. Il répond aux exigences européennes et nationales en matière de sécurité des dispositifs et des produits.
	Ce produit est conforme aux exigences des directives RoHS européennes et nationales applicables.
	Ce symbole indique que les matériaux utilisés pour la fabrication de l'appareil ne modifient ni le goût ni l'odeur des produits alimentaires.
	<u>L'élimination incorrecte des piles et accumulateurs constitue une menace pour l'environnement !</u> Les piles et accumulateurs ne doivent pas être jetés avec les ordures ménagères. Ils peuvent contenir des métaux lourds nocifs et doivent être traités comme des déchets spéciaux. Les symboles chimiques des métaux lourds sont : Cd = cadmium, Hg = mercure, Pb = plomb. Par conséquent, les piles et accumulateurs usagés doivent être déposés dans les points de collecte municipaux des déchets dangereux. La batterie intégrée ne doit pas être démontée pour être jetée. Le produit doit être déposé dans un point de collecte des appareils électroniques usagés.

Nous nous réservons le droit de modifier le texte, le design et les données produit sans préavis.

Gentile Signore/a, la ringraziamo per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere attentamente seguendo le istruzioni riportate di seguito per un corretto utilizzo del prodotto.

Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro e seguendo le sue raccomandazioni, perché la mancata osservanza può rappresentare una minaccia per la vita o la salute.



Introduzione al manuale utente

Questo manuale d'uso è stato redatto per aiutarvi a familiarizzare con l'utilizzo corretto e sicuro del dispositivo. Contiene importanti istruzioni su funzionamento, manutenzione e norme di sicurezza che, se seguite, garantiranno il corretto funzionamento del dispositivo e ne prolungheranno la durata.

Prima del primo utilizzo, leggere attentamente le istruzioni. Le informazioni contenute nel presente documento vi aiuteranno anche a conservare correttamente il dispositivo, soprattutto se non lo utilizzerete per un periodo prolungato.

Seguendo i consigli riportati di seguito, potrete utilizzare il prodotto in modo sicuro e senza problemi.



ATTENZIONE!

L'utilizzo del dispositivo in modo non conforme alle informazioni contenute nel manuale può comportare il rischio di lesioni personali.

Applicazione e descrizione del dispositivo

Questo frullatore portatile senza fili è progettato per preparare frullati, cocktail, frappè, bevande a base di frutta e verdura e per tritare cubetti di ghiaccio. Il suo design compatto e la batteria integrata ne consentono l'utilizzo sia a casa che in viaggio.

Questo prodotto non è destinato all'uso commerciale o industriale. Qualsiasi altro utilizzo o modifica del prodotto è considerato improprio e comporta un rischio di incidenti. Il produttore non è responsabile per danni causati da un uso improprio, dalla mancata osservanza delle istruzioni, da riparazioni non corrette o dall'utilizzo di pezzi di ricambio non idonei. Questo prodotto è destinato esclusivamente all'uso privato.

Per motivi di sicurezza e di certificazione CE, questo prodotto non deve essere ricostruito o modificato in alcun modo. L'utilizzo del prodotto per scopi diversi da quelli descritti può causare danni al prodotto stesso. Un uso improprio può inoltre comportare pericoli quali cortocircuiti, incendi, scosse elettriche, ecc.

AVVERTIMENTO!

- Pericolo di uso improprio!
- L'utilizzo del dispositivo in modo diverso da quello previsto e/o l'utilizzo del dispositivo in qualsiasi altro modo può comportare diversi rischi.
- Il dispositivo deve essere utilizzato esclusivamente per lo scopo previsto.
- Si prega di seguire le procedure descritte in questo manuale di istruzioni.
- Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.
- Le lame possono causare gravi lesioni.
- Rischio di lesioni! Le lame sono affilate.

MANCIA

- Il dispositivo deve essere controllato per verificarne la completezza e l'eventuale presenza di danni visibili.
- In caso di consegna incompleta o danni dovuti a imballaggio o trasporto difettosi, si prega di contattare il servizio clienti.

Dati tecnici del dispositivo

Simbolo	07487
EAN	5907451381564
Materiale	plastica
Alimentazione elettrica	alimentato a batteria
Capacità della batteria	1500 mAh
Approdo	cavo USB
Energia	50W
Capacità	500 ml
Nessuna velocità di passo	circa 2000 giri/min ($\pm 15\%$)

SICURO PER GLI ALIMENTI. Questo prodotto non altera negativamente il gusto o l'odore degli alimenti.

Avvio/Utilizzo

- Prima di iniziare a lavorare, verificare che il dispositivo sia carico e non presenti danni visibili.
- Posizionare il frullatore su una superficie stabile, asciutta e piana.
- Apri il coperchio.
- Tagliate la frutta, la verdura o altri ingredienti più grandi in pezzi più piccoli per facilitarne il taglio.
- Riponete gli ingredienti preparati in un contenitore.
- Quando si prepara un cocktail, aggiungere la giusta quantità di acqua, latte, succo di frutta o altro liquido.
- Non riempire il contenitore oltre la sua capacità massima di 500 ml .
- Non riempire eccessivamente il contenitore con ingredienti solidi o ghiaccio.

-
- Rimetti il coperchio e assicurati che sia chiuso correttamente.
 - Verificare che il contenitore e tutti i componenti del dispositivo siano installati correttamente.
 - Avviare il frullatore utilizzando il pulsante di controllo.
 - Il dispositivo dispone di 3 programmi operativi ; selezionare il programma appropriato utilizzando il pulsante in base alla risposta del dispositivo e all'indicazione sul display.
 - Durante il funzionamento, tenete il frullatore fermo oppure appoggiatelo su una superficie piana.
 - Non aprire il coperchio mentre le lame sono in rotazione.
 - Se gli ingredienti non vengono tritati in modo uniforme, arrestare l'apparecchio e attendere che le lame si fermino completamente.
 - Se necessario, agitare delicatamente il frullatore chiuso per spingere gli ingredienti verso le lame.
 - Riposizionare il dispositivo in modo stabile e iniziare un altro lavoro.
 - Una volta raggiunta la consistenza desiderata, spegnete il frullatore.
 - Attendi che le pale si fermino completamente.
 - Apri il coperchio e versa o bevi la bevanda preparata.
 - Pulire il dispositivo dopo l'uso.

PREPARAZIONE DI UN COCKTAIL

- Tagliare la frutta o la verdura a pezzetti.
- Mettere gli ingredienti nel contenitore.
- Aggiungere acqua, latte, succo di frutta o altro liquido adatto.
- Chiudere il coperchio con attenzione.
- Avviare il dispositivo.
- Frullare fino a ottenere la consistenza desiderata.
- Al termine, attendere che le lame si fermino completamente.
- Apri il coperchio e consuma la bevanda preparata.

TRITURARE IL GHIACCIO

- Utilizzate solo cubetti di ghiaccio sufficientemente grandi da entrare comodamente nel contenitore.
- Non riempire l'intero contenitore solo con ghiaccio.
- Se necessario, aggiungere una piccola quantità di liquido per facilitare lo scorrimento degli ingredienti.
- Chiudi il coperchio.
- Far funzionare il dispositivo per cicli brevi, osservando il comportamento degli ingredienti.
- Se le lame si fermano o la macchina rallenta in modo significativo, interrompere immediatamente il lavoro.
- Non tentare di spingere manualmente il ghiaccio verso le lame mentre la macchina è in funzione.

-
- Attendere che le pale si siano completamente fermate prima di aprire il contenitore.

DISPLAY A LED

- Il display a LED viene utilizzato per visualizzare informazioni sul funzionamento del dispositivo e sul livello di carica della batteria.
- Dopo l'avvio, osservare il display.
- Batteria scarica significa che il dispositivo deve essere ricaricato.
- Se il frullatore non si avvia quando la batteria è scarica, è necessario ricaricarla prima di poterlo utilizzare nuovamente.
- La lettura visualizzata non deve essere considerata uno strumento di misurazione preciso.

PULIZIA E MANUTENZIONE

- Spegnerne il frullatore prima di pulirlo.
- Attendi che le pale si fermino completamente.
- Scollegare il cavo di ricarica, se collegato.
- Svuotare il contenitore da eventuali residui di cibo.
- Risciacquare il contenitore con acqua tiepida.
- Per una pulizia rapida, è possibile versare una piccola quantità di acqua pulita, chiudere l'apparecchio e avviarlo per un breve ciclo.
- Dopo tale pulizia, spegnere il frullatore, svuotare l'acqua e risciacquare accuratamente il contenitore.
- Prestare particolare attenzione durante la pulizia della zona della lama.
- Non toccare i bordi taglienti delle lame con le dita.
- Non tentare di rimuovere lo sporco dalle lame mentre l'apparecchio è acceso.
- Il coperchio può essere pulito con una spugna morbida e acqua con un detergente delicato.
- Pulire la parte esterna del corpo con un panno leggermente umido.
- Non immergere in acqua la parte contenente il motore e i componenti elettrici.
- Non permettere che la porta di ricarica si allaghi.
- Non lavare il dispositivo mentre il cavo USB è collegato.
- Non utilizzare spazzole metalliche, strumenti appuntiti o abrasivi aggressivi.
- Non utilizzare benzina, alcol o solventi aggressivi.
- Dopo il lavaggio, asciugare accuratamente tutti gli articoli.
- Assicurarsi che i componenti elettrici siano completamente asciutti prima di rimontare il tutto.
- Non conservare l'apparecchio con residui di bevande o cibo all'interno del contenitore.

Consigli e regole di sicurezza

- Non utilizzare un prodotto che potrebbe essere danneggiato o che presenta bordi taglienti o altre aree pericolose che potrebbero causare lesioni.
- Questo prodotto può essere utilizzato da bambini di età pari o superiore a 8 anni e da persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza o conoscenza, a condizione che siano sorvegliate o che abbiano ricevuto istruzioni sull'uso sicuro del prodotto e comprendano i rischi che ne derivano.
- Posizionare sempre il prodotto su una superficie stabile e asciutta.
- Per la pulizia, utilizzare un panno umido o un detergente delicato.
- Non utilizzare un prodotto danneggiato.
- Non utilizzare il prodotto vicino a fonti di calore, fiamme libere o in ambienti umidi.
- Il prodotto non è destinato all'uso da parte dei bambini.
- Le operazioni di pulizia e manutenzione non devono essere eseguite da bambini senza supervisione.
- Il prodotto stesso e i suoi accessori non sono giocattoli e devono essere tenuti fuori dalla portata dei bambini per evitare pericoli.
- Tenere gli imballaggi e tutti i materiali di protezione fuori dalla portata dei bambini, poiché potrebbero rappresentare un rischio di soffocamento.
- Proteggere il prodotto da temperature estreme, luce solare diretta, forti vibrazioni, elevata umidità, condensa, gas infiammabili, vapori e solventi.
- Non sottoporre il prodotto a sollecitazioni meccaniche.
- Se il funzionamento in sicurezza non è più possibile, interrompere l'uso e mettere al sicuro il prodotto per impedirne un ulteriore utilizzo. Il funzionamento in sicurezza non è più possibile se il prodotto: - è stato danneggiato, - non funziona correttamente, - è stato conservato per un periodo prolungato in condizioni sfavorevoli, oppure - è stato sottoposto a sollecitazioni eccessive durante il trasporto.
- Non utilizzare il prodotto se una qualsiasi parte è danneggiata. Se il cavo è danneggiato, non tentare di ripararlo autonomamente.
- Non urtare o far cadere questo prodotto. Interrompere l'utilizzo se risulta danneggiato da una caduta o da altri danni meccanici.
- Il prodotto deve essere conservato in un luogo fresco e asciutto.
- Assicuratevi di non danneggiare il cavo USB con oggetti appuntiti o caldi. Srotola completamente il cavo USB prima dell'uso.
- Il cavo USB incluso è compatibile solo con questo prodotto.
- Se si avverte odore di bruciato o si vede del fumo, spegnere immediatamente il prodotto e scollegare il cavo. Prima di riutilizzare il prodotto, farlo controllare da un tecnico qualificato.
- Se si utilizza un alimentatore USB, la presa di corrente deve essere sempre facilmente accessibile in modo da poter scollegare facilmente l'alimentatore USB in caso di emergenza. Si prega inoltre di seguire le istruzioni per l'uso del produttore.
- Prima di ogni ciclo di ricarica, verificare che il cavo USB e il dispositivo non siano danneggiati. Non utilizzare né ricaricare mai il dispositivo se si notano danni.
- Prima dell'uso, assicurarsi che la tensione di rete esistente sia conforme alla tensione di funzionamento richiesta dal dispositivo.
- Non utilizzare il dispositivo durante il sonno, la guida o lo svolgimento di attività che richiedono concentrazione.

- Non utilizzare il massaggiatore su pelle lesa, ferite, infiammazioni o dopo interventi medici nella zona degli occhi.
- Non utilizzare il dispositivo in caso di patologie oculari (glaucoma, distacco della retina): consultare il medico.
- Il prodotto deve essere sempre utilizzato secondo le modalità previste.

Istruzioni di sicurezza per batterie/batterie ricaricabili

- Tenere le batterie/batterie ricaricabili fuori dalla portata dei bambini. In caso di ingestione, consultare immediatamente un medico!
- Le batterie usa e getta non devono essere ricaricate. Le batterie/batterie ricaricabili non devono essere cortocircuitate e/o aperte. Ciò può causare surriscaldamento, incendio o esplosione.
- Non gettare mai batterie/batterie ricaricabili nel fuoco o nell'acqua.
- Le batterie/batterie ricaricabili non devono mai essere sottoposte a sollecitazioni meccaniche.
- Rischio di perdite di acido da batterie/accumulatori.
- Evitate condizioni e temperature estreme che potrebbero danneggiare le batterie/accumulatori, ad esempio termosifoni o luce solare diretta.
- In caso di perdite da batterie/batterie ricaricabili, evitare il contatto con pelle, occhi e mucose! Sciacquare immediatamente le zone interessate con acqua pulita e consultare un medico!
- Le batterie/batterie ricaricabili che perdono liquido o sono danneggiate possono causare ustioni chimiche a contatto con la pelle. Pertanto, indossare guanti protettivi adeguati.
- Il prodotto è dotato di una batteria integrata che non può essere sostituita dall'utente.

simboli di avvertimento e informazione

	<u>CONSIGLI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI</u> L'imballaggio è realizzato con materiali ecocompatibili che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale. Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato a un centro di smaltimento rifiuti designato dalle autorità locali. Per informazioni sulle opzioni di riciclaggio dei prodotti usati, si prega di contattare il proprio comune o ufficio comunale.
	<u>SMALTIMENTO DI APPARECCHIATURE ELETTRICHE ED ELETTRONICHE USATE</u> Per ragioni ambientali, gli apparecchi elettrici ed elettronici usati non devono essere smaltiti insieme ai normali rifiuti domestici, ma devono essere smaltiti in modo appropriato. Informazioni sui punti di raccolta e sui relativi orari di apertura possono essere richieste alle autorità competenti.
	Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive europee e nazionali applicabili. Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali in materia di sicurezza dei dispositivi e dei prodotti.

	Questo prodotto è conforme ai requisiti delle direttive RoHS europee e nazionali pertinenti.
	Il simbolo indica che i materiali con cui è realizzato il dispositivo non alterano il sapore o l'odore dei prodotti alimentari.
	<u>Lo smaltimento improprio di batterie/accumulatori rappresenta una minaccia per l'ambiente!</u> Le batterie/accumulatori non devono essere smaltite con i rifiuti domestici. Possono contenere metalli pesanti nocivi e devono essere trattate come rifiuti speciali. I simboli chimici dei metalli pesanti sono: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = piombo. Pertanto, le batterie/accumulatori usati devono essere portati presso i punti di raccolta comunali per i rifiuti pericolosi. La batteria integrata non deve essere smontata per lo smaltimento. Il prodotto deve essere portato presso un punto di raccolta per apparecchiature elettroniche usate.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati del prodotto senza preavviso.

Estimado/a señor/a, ¡gracias por adquirir nuestro producto!

Antes de usar el producto, lea atentamente
Siga las instrucciones a continuación para el uso correcto del producto.

Por favor, conserve este manual para futuras consultas y siguiendo sus recomendaciones, porque no seguirlas puede suponer una amenaza para la vida o la salud.



Introducción al manual de usuario

Este manual de usuario se ha elaborado para ayudarle a familiarizarse con el uso correcto y seguro del dispositivo. Contiene instrucciones importantes sobre su funcionamiento, mantenimiento y normas de seguridad, que, si se siguen, garantizarán el buen funcionamiento del dispositivo y prolongarán su vida útil.

Antes de usarlo por primera vez, lea atentamente las instrucciones. La información que contiene también le ayudará a guardar correctamente el dispositivo, especialmente si no lo va a utilizar durante un periodo prolongado.

Siguiendo las recomendaciones que se indican a continuación, podrá disfrutar de un funcionamiento seguro y sin problemas del producto.



¡ATENCIÓN!

El uso del dispositivo de forma inconsistente con la información contenida en el manual puede conllevar el riesgo de lesiones corporales.

Aplicación y descripción del dispositivo

Esta batidora portátil e inalámbrica está diseñada para preparar batidos, cócteles, licuados, bebidas de frutas y verduras, y para triturar cubitos de hielo. Su diseño compacto y su batería integrada permiten usarla tanto en casa como fuera de ella.

Este producto no está diseñado para uso comercial ni industrial. Cualquier otro uso o modificación del producto se considera inapropiado y conlleva riesgo de accidentes. El fabricante no se responsabiliza de los daños causados por un uso inadecuado, el incumplimiento de las instrucciones, reparaciones incorrectas o el uso de repuestos inapropiados. Este producto está destinado únicamente para uso privado.

Por motivos de seguridad y certificación CE, este producto no debe ser reconstruido ni modificado de ninguna manera. El uso del producto para fines distintos a los descritos puede dañarlo. Un uso inadecuado también puede ocasionar riesgos como cortocircuitos, incendios, descargas eléctricas, etc.

¡ADVERTENCIA!

- ¡Peligro de uso indebido!
- El uso del dispositivo de una manera distinta a la prevista o cualquier otro uso del mismo puede conllevar diversos riesgos.
- El dispositivo solo debe utilizarse para el fin previsto.
- Siga los procedimientos descritos en este manual de instrucciones.
- Mantenga el producto fuera del alcance de los niños.
- Las cuchillas pueden causar lesiones graves.
- ¡Riesgo de lesiones! Las cuchillas son afiladas.

CONSEJO

- Se debe comprobar que el dispositivo se haya entregado completo y que no presente daños visibles.
- En caso de entrega incompleta o daños debidos a un embalaje o transporte defectuosos, póngase en contacto con la línea de atención al cliente.

Datos técnicos del dispositivo

Símbolo	07487
EAN	5907451381564
Material	plástico
Fuente de alimentación	alimentado por batería
Capacidad de la batería	1500 mAh
Aterrizaje	cable USB
Fuerza	50W
Capacidad	500 ml
Velocidad sin carga	aprox. 2000 rpm ($\pm 15\%$)

APTO PARA USO ALIMENTARIO. Este producto no altera el sabor ni el olor de los alimentos.

Inicio/Uso

- Antes de comenzar a trabajar, compruebe que el dispositivo esté cargado y no presente daños visibles.
- Coloca la batidora sobre una superficie estable, seca y plana.
- Abre la tapa.
- Corta las frutas, verduras u otros ingredientes grandes en trozos más pequeños para que sea más fácil picarlos.
- Coloca los ingredientes preparados en un recipiente.
- Al preparar un cóctel, agregue la cantidad adecuada de agua, leche, jugo u otro líquido.
- No llene el recipiente más allá de su capacidad máxima de 500 ml .
- No llene demasiado el recipiente con ingredientes duros o hielo.

-
- Vuelva a colocar la tapa y asegúrese de que esté bien cerrada.
 - Compruebe que el contenedor y todos los componentes del dispositivo estén correctamente instalados.
 - Encienda la licuadora usando el botón de control.
 - El dispositivo dispone de 3 programas de funcionamiento ; seleccione el programa adecuado mediante el botón, según la respuesta del dispositivo y la indicación en la pantalla.
 - Mantenga la batidora firme mientras la usa o colóquela sobre una superficie nivelada.
 - No abra la tapa mientras las cuchillas estén girando.
 - Si los ingredientes no se pican de manera uniforme, detenga el aparato y espere hasta que las cuchillas se detengan por completo.
 - Si es necesario, agite suavemente la batidora cerrada para mover los ingredientes hacia las cuchillas.
 - Coloque el dispositivo en una posición estable y comience otro trabajo.
 - Una vez que hayas conseguido la consistencia adecuada, apaga la batidora.
 - Espere hasta que las cuchillas se detengan por completo.
 - Abra la tapa y sirva o beba la bebida preparada.
 - Limpie el dispositivo después de usarlo.

PREPARACIÓN DE UN CÓCTEL

- Corta la fruta o las verduras en trozos pequeños.
- Coloca los ingredientes en el recipiente.
- Añade agua, leche, zumo u otro líquido adecuado.
- Cierre la tapa con cuidado.
- Encienda el dispositivo.
- Mezclar hasta obtener la consistencia deseada.
- Cuando termine, espere a que las cuchillas se detengan por completo.
- Abra la tapa y consuma la bebida preparada.

TRITURAR HIELO

- Utilice únicamente cubitos de hielo lo suficientemente grandes como para que quepan cómodamente en el recipiente.
- No llene todo el recipiente solo con hielo.
- Si es necesario, agregue una pequeña cantidad de líquido para facilitar la mezcla de los ingredientes.
- Cierra la tapa.
- Ponga en marcha el dispositivo en ciclos cortos, observando el comportamiento de los ingredientes.
- Si las cuchillas se detienen o la máquina reduce significativamente su velocidad, detenga el trabajo inmediatamente.
- No intente empujar manualmente el hielo hacia las cuchillas mientras la máquina esté en funcionamiento.

-
- Espere a que las cuchillas se hayan detenido por completo antes de abrir el recipiente.

PANTALLA LED

- La pantalla LED se utiliza para mostrar información sobre el funcionamiento del dispositivo y el nivel de carga de la batería.
- Una vez iniciado, observe la pantalla.
- Un nivel bajo de batería significa que el dispositivo necesita recargarse.
- Si la batidora no arranca cuando la batería está baja, deberá cargarse antes de volver a usarla.
- La lectura que muestra la pantalla no debe considerarse un instrumento de medición preciso.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

- Apague la licuadora antes de limpiarla.
- Espere hasta que las cuchillas se detengan por completo.
- Desconecte el cable de carga si está conectado.
- Vacía el recipiente de cualquier resto de comida.
- Enjuague el recipiente con agua tibia.
- Para una limpieza rápida, puede verter una pequeña cantidad de agua limpia, cerrar el dispositivo y ponerlo en marcha durante un ciclo corto.
- Tras realizar dicha limpieza, apague la batidora, vacíe el agua y enjuague bien el recipiente.
- Tenga especial cuidado al limpiar la zona de la cuchilla.
- No toque los bordes afilados de las cuchillas con los dedos.
- No intente limpiar la suciedad de las cuchillas mientras el aparato esté encendido.
- La tapa se puede limpiar con una esponja suave y agua con un detergente suave.
- Limpie la parte exterior de la carrocería con un paño ligeramente húmedo.
- No sumerja en agua la parte que contiene el motor y los componentes eléctricos.
- No permita que el puerto de carga se inunde.
- No lave el dispositivo mientras el cable USB esté conectado.
- No utilice cepillos metálicos, herramientas afiladas ni abrasivos fuertes.
- No utilice gasolina, alcohol ni disolventes agresivos.
- Después de lavar, seque bien todas las prendas.
- Asegúrese de que los componentes eléctricos estén completamente secos antes de volver a ensamblarlos.
- No guarde el aparato con restos de bebidas o alimentos en su interior.

Consejos y normas de seguridad

- No utilice un producto que pueda estar dañado, que tenga bordes afilados u otras zonas peligrosas que puedan causar lesiones.
- Este producto puede ser utilizado por niños mayores de 8 años y por personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia o

conocimiento, siempre que estén supervisados o hayan recibido instrucciones sobre el uso seguro del producto y comprendan los riesgos que conlleva.

- Coloque siempre el producto sobre una superficie estable y seca.
- Para limpiarlo, utilice un paño húmedo o un detergente suave.
- No utilice un producto dañado.
- No utilice el producto cerca de fuentes de calor, llamas abiertas ni en habitaciones húmedas.
- Este producto no está destinado al uso por parte de niños.
- Los niños no deben realizar tareas de limpieza ni de mantenimiento por parte del usuario sin supervisión.
- El producto en sí y sus accesorios no son juguetes y deben mantenerse fuera del alcance de los niños para evitar cualquier peligro.
- Mantenga el embalaje y todos los materiales de protección fuera del alcance de los niños, ya que pueden suponer un riesgo de asfixia.
- Proteja el producto de temperaturas extremas, luz solar directa, vibraciones fuertes, alta humedad, condensación, gases inflamables, vapores y disolventes.
- No someta el producto a esfuerzos mecánicos.
- Si el funcionamiento seguro ya no es posible, deje de usar el producto y guárdelo para evitar que se vuelva a utilizar. El funcionamiento seguro ya no es posible si el producto: - está dañado, - no funciona correctamente, - ha estado almacenado durante un período prolongado en condiciones desfavorables, o - ha estado sometido a un estrés excesivo durante el transporte.
- No utilice el producto si alguna de sus partes está dañada. Si el cable está dañado, no intente repararlo usted mismo.
- No golpee ni deje caer este producto. Deje de usarlo si sufre daños por una caída u otro tipo de daño mecánico.
- El producto debe conservarse en un lugar fresco y seco.
- Asegúrese de no dañar el cable USB con objetos afilados o calientes. Desenrolle completamente el cable USB antes de usarlo.
- El cable USB incluido solo es compatible con este producto.
- Apague el producto inmediatamente y desconecte el cable si huele a quemado o si ve humo. Haga revisar el producto por un técnico cualificado antes de volver a usarlo.
- Si utiliza un adaptador de corriente USB, asegúrese de que la toma de corriente esté siempre a mano para poder desconectarlo fácilmente en caso de emergencia. Siga también las instrucciones de uso del fabricante.
- Antes de cada carga, compruebe que el cable USB y el dispositivo no presenten daños. No utilice ni cargue el dispositivo si observa algún daño.
- Antes de usarlo, asegúrese de que la tensión de la red eléctrica existente sea compatible con la tensión de funcionamiento requerida para el dispositivo.
- No utilice el dispositivo mientras duerme, conduce o realiza cualquier actividad que requiera concentración.
- No utilice el masajeador sobre piel dañada, heridas, inflamación o después de procedimientos médicos en la zona de los ojos.
- No utilice el dispositivo si padece alguna enfermedad ocular (glaucoma, desprendimiento de retina); consulte a su médico.
- El producto debe utilizarse siempre según las instrucciones.

Instrucciones de seguridad para baterías/baterías recargables

- Mantenga las pilas/baterías recargables fuera del alcance de los niños. En caso de ingestión, busque atención médica de inmediato.
- Las pilas desechables no deben recargarse. No se deben cortocircuitar ni abrir las pilas ni las baterías recargables. Esto puede provocar sobrecalentamiento, incendio o explosión.
- Nunca arroje pilas/baterías recargables al fuego ni al agua.
- Las baterías/pilas recargables nunca deben someterse a esfuerzos mecánicos.
- Riesgo de fuga de ácido de las baterías/acumuladores.
- Evite condiciones y temperaturas extremas que puedan afectar a las baterías/acumuladores, por ejemplo, radiadores o la luz solar directa.
- Si las pilas o baterías recargables tienen fugas, evite el contacto con la piel, los ojos y las mucosas. Enjuague inmediatamente las zonas afectadas con agua limpia y busque atención médica.
- Las baterías o pilas recargables con fugas o dañadas pueden causar quemaduras químicas al entrar en contacto con la piel. Por lo tanto, utilice guantes de protección adecuados.
- El producto tiene una batería integrada que no puede ser reemplazada por el usuario.

Símbolos de advertencia e información

	<u>CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS</u> El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en su centro de reciclaje local. Los materiales de embalaje usados deben entregarse en un punto limpio designado por las autoridades locales. Para obtener información sobre las opciones de reciclaje de productos usados, póngase en contacto con su ayuntamiento o la oficina municipal correspondiente.
	<u>ELIMINACIÓN DE EQUIPOS ELÉCTRICOS Y ELECTRÓNICOS USADOS</u> Por motivos medioambientales, los aparatos eléctricos y electrónicos usados no deben desecharse con la basura doméstica habitual, sino que deben eliminarse correctamente. Puede obtener información sobre los puntos de recogida y sus horarios de apertura en las autoridades competentes.
	Este producto cumple con los requisitos de las directivas europeas y nacionales aplicables. El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales de seguridad para dispositivos y productos.
	Este producto cumple con los requisitos de las directivas RoHS europeas y nacionales pertinentes.
	El símbolo indica que los materiales con los que está fabricado el dispositivo no alteran el sabor ni el olor de los productos alimenticios.

	<u>¡La eliminación inadecuada de baterías/acumuladores supone una amenaza para el medio ambiente!</u> Las baterías/acumuladores no deben desecharse con la basura doméstica. Pueden contener metales pesados nocivos y deben tratarse como residuos especiales. Los símbolos químicos de los metales pesados son: Cd = cadmio, Hg = mercurio, Pb = plomo. Por lo tanto, las baterías/acumuladores usados deben llevarse a los puntos de recogida de residuos peligrosos municipales. La batería integrada no debe desmontarse para su eliminación. El producto debe llevarse a un punto de recogida de aparatos electrónicos usados.
---	--

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, el diseño y los datos del producto sin previo aviso.

Geachte heer/mevrouw, hartelijk dank voor uw aankoop van ons product!

Lees voor gebruik van het product de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. Volg de onderstaande instructies voor correct gebruik van het product.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik. het opvolgen van de aanbevelingen, omdat het niet opvolgen ervan kan een bedreiging vormen voor leven of gezondheid.



Inleiding tot de gebruikershandleiding

Deze gebruikershandleiding is opgesteld om u vertrouwd te maken met het juiste en veilige gebruik van het apparaat. Het bevat belangrijke instructies over bediening, onderhoud en veiligheidsvoorschriften. Door deze op te volgen, zorgt u voor een probleemloze werking van het apparaat en verlengt u de levensduur ervan.

Lees voor het eerste gebruik de gebruiksaanwijzing zorgvuldig door. De informatie in deze handleiding helpt u ook bij het correct opbergen van het apparaat, met name als u het gedurende langere tijd niet gebruikt.

Door onderstaande aanbevelingen op te volgen, kunt u het product probleemloos en veilig gebruiken.



AANDACHT!

Het gebruik van het apparaat op een manier die niet in overeenstemming is met de informatie in de handleiding kan leiden tot lich letsel.

Toepassing en beschrijving van het apparaat

Deze draagbare, snoerloze blender is ontworpen voor het bereiden van smoothies, cocktails, shakes, fruit- en groentedranken en het crushen van ijsblokjes. Dankzij het compacte ontwerp en de ingebouwde accu is hij zowel thuis als onderweg te gebruiken.

Dit product is niet bestemd voor commercieel of industrieel gebruik. Elk ander gebruik of elke andere aanpassing van het product wordt beschouwd als oneigenlijk en brengt een risico op ongevallen met zich mee. De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik, het niet opvolgen van instructies, ondeskundige reparaties of het gebruik van ongeschikte reserveonderdelen. Dit product is uitsluitend bestemd voor privégebruik.

Om veiligheidsredenen en in verband met CE-certificering mag dit product op geen enkele wijze worden herbouwd of aangepast. Gebruik van het product voor andere doeleinden dan beschreven kan schade aan het product veroorzaken. Onjuist gebruik kan tevens gevaren opleveren zoals kortsluiting, brand, elektrische schokken, enz.

WAARSCHUWING!

- Gevaar voor onjuist gebruik!
- Het gebruik van het apparaat op een andere manier dan waarvoor het bedoeld is en/of het gebruik van het apparaat op een andere wijze kan diverse risico's met zich meebrengen.
- Het apparaat mag alleen worden gebruikt voor het beoogde doel.
- Volg de procedures zoals beschreven in deze handleiding.
- Houd het product buiten het bereik van kinderen.
- Scherpe messen kunnen ernstig letsel veroorzaken.
- Risico op letsel! De messen zijn scherp.

TIP

- Het apparaat moet worden gecontroleerd op volledigheid van de levering en op zichtbare schade.
- In geval van een onvolledige levering of schade als gevolg van gebrekkige verpakking of transport, kunt u contact opnemen met de klantenservice.

Technische gegevens van het apparaat

Symbool	07487
EAN	5907451381564
Materiaal	plastic
Voeding	op batterijen
Batterijcapaciteit	1500 mAh
Landing	USB-kabel
Stroom	50W
Capaciteit	500 ml
Onbelaste snelheid	ca. 2000 tpm (±15%)

VEILIG VOOR VOEDSEL. Dit product heeft geen nadelige invloed op de smaak of geur van voedsel.

Opstarten/Gebruik

- Controleer voordat u aan de slag gaat of het apparaat is opgeladen en geen zichtbare schade heeft.
- Plaats de blender op een stabiele, droge en vlakke ondergrond.
- Open het deksel.
- Snijd fruit, groenten of andere grotere ingrediënten in kleinere stukken , zodat ze makkelijker te hakken zijn.
- Doe de voorbereide ingrediënten in een kom.
- Voeg bij het bereiden van een cocktail de juiste hoeveelheid water, melk, sap of andere vloeistof toe.
- Vul de container niet verder dan de maximale inhoud van 500 ml .

-
- Vul de container niet te vol met harde ingrediënten of ijs.
 - Plaats het deksel terug en zorg ervoor dat het goed gesloten is.
 - Controleer of de behuizing en alle onderdelen van het apparaat correct zijn geïnstalleerd.
 - Start de blender met de bedieningsknop.
 - Het apparaat heeft 3 bedieningsprogramma's ; selecteer het juiste programma met de knop, afhankelijk van de reactie van het apparaat en de indicatie op het display.
 - Houd de blender tijdens het gebruik stabiel vast of plaats hem op een vlakke ondergrond.
 - Open het deksel niet terwijl de messen draaien.
 - Als de ingrediënten niet gelijkmatig worden gehakt, zet het apparaat dan uit en wacht tot de messen volledig tot stilstand zijn gekomen.
 - Schud indien nodig de gesloten blender voorzichtig om de ingrediënten naar de messen te bewegen.
 - Plaats het apparaat weer stabiel en begin aan een andere taak.
 - Zodra de gewenste consistentie is bereikt, zet u de blender uit.
 - Wacht tot de messen volledig tot stilstand komen.
 - Open het deksel en schenk of drink de bereide drank op.
 - Maak het apparaat na gebruik schoon.

EEN COCKTAIL BEREIDEN

- Snijd fruit of groenten in kleine stukjes.
- Doe de ingrediënten in de kom.
- Voeg water, melk, sap of een andere geschikte vloeistof toe.
- Sluit het deksel voorzichtig.
- Start het apparaat.
- Mix tot de gewenste consistentie is bereikt.
- Wacht na afloop tot de messen volledig tot stilstand zijn gekomen.
- Open het deksel en drink de bereide drank op.

IJS VERPLETTEREN

- Gebruik alleen ijsblokjes die groot genoeg zijn om comfortabel in de container te passen.
- Vul de hele bak niet alleen met ijs.
- Voeg indien nodig een kleine hoeveelheid vloeistof toe om de ingrediënten makkelijker te laten mengen.
- Sluit het deksel.
- Laat het apparaat in korte cycli draaien en observeer het gedrag van de ingrediënten.
- Als de messen stoppen of de machine aanzienlijk vertraagt, stop dan onmiddellijk met werken.
- Probeer het ijs niet handmatig naar de messen te duwen terwijl de machine in werking is.

-
- Wacht tot de messen volledig tot stilstand zijn gekomen voordat u de verpakking opent.

LED-DISPLAY

- Het led-display wordt gebruikt om informatie weer te geven over de werking van het apparaat en het batterijlaadniveau.
- Na het opstarten, observeer het display.
- Een laag batterijniveau betekent dat het apparaat moet worden opgeladen.
- Als de blender niet start wanneer de batterij bijna leeg is, moet deze eerst worden opgeladen voordat u hem weer kunt gebruiken.
- De weergegeven waarde mag niet als een nauwkeurig meetinstrument worden beschouwd.

REINIGING EN ONDERHOUD

- Schakel de blender uit voordat u hem schoonmaakt.
- Wacht tot de messen volledig tot stilstand komen.
- Koppel de oplaadkabel los als deze is aangesloten.
- Verwijder alle voedselresten uit de verpakking.
- Spoel de container af met warm water.
- Voor een snelle reiniging kunt u een kleine hoeveelheid schoon water erin gieten, het apparaat sluiten en het een kort programma laten draaien.
- Schakel na het reinigen de blender uit, giet het water af en spoel de container grondig af.
- Wees extra voorzichtig bij het schoonmaken van het mesgedeelte.
- Raak de scherpe randen van de messen niet met uw vingers aan.
- Probeer geen vuil van de messen te verwijderen terwijl het apparaat is ingeschakeld.
- Het deksel kan worden schoongemaakt met een zachte spons en water met een mild afwasmiddel.
- Veeg de buitenkant van de behuizing af met een licht vochtige doek.
- Dompel het gedeelte met de motor en de elektrische componenten niet onder in water.
- Zorg ervoor dat de oplaadpoort niet onder water komt te staan.
- Was het apparaat niet terwijl de USB-kabel is aangesloten.
- Gebruik geen metalen borstels, scherpe gereedschappen of sterke schuurmiddelen.
- Gebruik geen benzine, alcohol of agressieve oplosmiddelen.
- Droog alle kledingstukken na het wassen grondig af.
- Zorg ervoor dat de elektrische componenten volledig droog zijn voordat u ze weer in elkaar zet.
- Bewaar het apparaat niet als er nog drank- of voedselresten in de container zitten.

Veiligheidstips en -regels

- Gebruik geen product dat beschadigd kan zijn of scherpe randen of andere gevaarlijke onderdelen heeft die letsel kunnen veroorzaken.
- Dit product mag worden gebruikt door kinderen vanaf 8 jaar en door personen met beperkte fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring of kennis, mits zij onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het veilige gebruik van het product en de bijbehorende risico's begrijpen.
- Plaats het product altijd op een stabiele en droge ondergrond.
- Gebruik voor het schoonmaken een vochtige doek of een mild reinigingsmiddel.
- Gebruik geen beschadigd product.
- Gebruik het product niet in de buurt van warmtebronnen, open vuur of in vochtige ruimtes.
- Dit product is niet bedoeld voor gebruik door kinderen.
- Schoonmaak- en onderhoudswerkzaamheden mogen niet door kinderen zonder toezicht worden uitgevoerd.
- Het product zelf en de bijbehorende accessoires zijn geen speelgoed en dienen buiten het bereik van kinderen te worden gehouden om gevaar te voorkomen.
- Houd verpakkingen en alle beschermende materialen buiten het bereik van kinderen, aangezien deze verstikkingsgevaar kunnen opleveren.
- Bescherm het product tegen extreme temperaturen, direct zonlicht, sterke trillingen, hoge luchtvochtigheid, vocht, brandbare gassen, dampen en oplosmiddelen.
- Stel het product niet bloot aan mechanische spanning.
- Als veilig gebruik niet langer mogelijk is, stop dan met het gebruik en beveilig het product tegen verder gebruik. Veilig gebruik is niet langer mogelijk als het product: - beschadigd is, - niet goed functioneert, - gedurende langere tijd onder ongunstige omstandigheden is opgeslagen, of - tijdens transport aan overmatige spanning is blootgesteld.
- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd is. Probeer het snoer niet zelf te repareren als het beschadigd is.
- Sla of laat dit product niet vallen. Stop het gebruik ervan als het beschadigd raakt door een val of andere mechanische schade.
- Het product moet op een koele en droge plaats worden bewaard.
- Zorg ervoor dat u de USB-kabel niet beschadigt met scherpe randen of hete voorwerpen. Rol de USB-kabel volledig af voor gebruik.
- De meegeleverde USB-kabel is alleen geschikt voor dit product.
- Schakel het product onmiddellijk uit en verwijder de kabel als er een brandlucht ontstaat of als er rook zichtbaar is. Laat het product door een gekwalificeerde technicus controleren voordat u het opnieuw gebruikt.
- Als u een USB-voedingsadapter gebruikt, moet het stopcontact altijd gemakkelijk bereikbaar zijn, zodat u de USB-voedingsadapter in geval van nood snel kunt loskoppelen. Volg ook de gebruiksaanwijzing van de fabrikant.
- Controleer vóór elk laadproces de USB-kabel en het apparaat op beschadigingen. Gebruik of laad het apparaat nooit op als u schade constateert.
- Controleer vóór gebruik of de bestaande netspanning overeenkomt met de vereiste bedrijfsspanning van het apparaat.

- Gebruik het apparaat niet tijdens het slapen, autorijden of bij activiteiten die concentratie vereisen.
- Gebruik het massageapparaat niet op beschadigde huid, wonden, ontstekingen of na medische ingrepen rond de ogen.
- Gebruik het apparaat niet als u oogziekten heeft (glaucoom, netvliesloslating) – raadpleeg uw arts.
- Het product dient altijd te worden gebruikt zoals bedoeld.

Veiligheidsinstructies voor batterijen/oplaadbare batterijen

- Buiten het bereik van kinderen houden. Bij inslikken direct medische hulp inroepen!
- Wegwerpbatterijen mogen niet worden opgeladen. Batterijen/oplaadbare batterijen mogen niet worden kortgesloten en/of geopend. Dit kan leiden tot oververhitting, brand of een explosie.
- Gooi batterijen/oplaadbare batterijen nooit in vuur of water.
- Batterijen/oplaadbare batterijen mogen nooit aan mechanische spanning worden blootgesteld.
- Risico op zuurlekkage uit accu's/batterijen.
- Vermijd extreme omstandigheden en temperaturen die de accu's/batterijen kunnen beïnvloeden, zoals radiatoren of direct zonlicht.
- Als batterijen/oplaadbare batterijen lekken, vermijd dan contact met huid, ogen en slijmvliezen! Spoel de getroffen gebieden onmiddellijk met schoon water en raadpleeg een arts!
- Lekkende of beschadigde batterijen/oplaadbare batterijen kunnen chemische brandwonden veroorzaken bij contact met de huid. Draag daarom geschikte beschermende handschoenen.
- Het product heeft een ingebouwde batterij die niet door de gebruiker kan worden vervangen.

Waarschuwings- en informatiesymbolen

	<u>TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKINGEN</u> De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u kunt inleveren bij uw plaatselijke recyclingcentrum. Gebruikt verpakkingsmateriaal moet worden ingeleverd bij een daarvoor aangewezen afvalverwerkingslocatie van de lokale overheid. Neem voor informatie over recyclingmogelijkheden voor gebruikte producten contact op met uw gemeente of stadsbestuur.
	<u>VERWIJDERING VAN GEBRUIKTE ELEKTRISCHE EN ELEKTRONISCHE APPARATUUR</u> Om milieuredenen mogen gebruikte elektrische en elektronische producten niet bij het gewone huisvuil worden weggegooid, maar moeten ze op de juiste manier worden afgevoerd. Informatie over inzamelpunten en hun openingstijden is verkrijgbaar bij de betreffende instanties.

	Dit product voldoet aan de eisen van de toepasselijke Europese en nationale richtlijnen. Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen voor de veiligheid van apparaten en producten.
	Dit product voldoet aan de eisen van de relevante Europese en nationale RoHS-richtlijnen.
	Het symbool geeft aan dat de materialen waaruit het apparaat is gemaakt de smaak of geur van voedingsproducten niet veranderen.
	<u>Onjuiste verwijdering van batterijen/accu's vormt een bedreiging voor het milieu!</u> Batterijen/accu's mogen niet bij het huishoudelijk afval worden weggegooid. Ze kunnen schadelijke zware metalen bevatten en moeten als speciaal afval worden behandeld. De chemische symbolen voor zware metalen zijn: Cd = cadmium, Hg = kwik, Pb = lood. Gebruikte batterijen/accu's moeten daarom naar gemeentelijke inzamelpunten voor gevaarlijk afval worden gebracht. De ingebouwde batterij mag niet worden verwijderd voor verwijdering. Het product moet worden ingeleverd bij een inzamelpunt voor gebruikte elektronica.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen aan te brengen in de tekst, het ontwerp en de productgegevens.

Bäste herr eller fru, tack för att du köpt vår produkt!

Läs noggrant igenom produkten innan du använder den.
med instruktionerna nedan för korrekt användning av produkten.

Spara denna manual för framtida bruk och
att följa dess rekommendationer, eftersom man inte följde dem
kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.



Introduktion till användarmanualen

Denna användarmanual har utarbetats för att hjälpa dig att bekanta dig med korrekt och säker användning av enheten. Den innehåller viktiga instruktioner om drift, underhåll och säkerhetsregler som, om de följs, säkerställer att enheten fungerar smidigt och förlänger dess livslängd.

Läs instruktionerna noggrant före första användningen. Informationen häri hjälper dig också att förvara enheten korrekt, särskilt om den inte ska användas under en längre tid.

Genom att följa rekommendationerna nedan kan du njuta av problemfri och säker användning av produkten.



UPPMÄRKSAMHET!

Att använda enheten på ett sätt som inte överensstämmer med informationen i manualen kan leda till risk för kroppsskada.

Användning och beskrivning av enheten

Denna bärbara, sladdlösa mixer är utformad för att tillaga smoothies, cocktails, shakes, frukt- och grönsaksdrycker och krossa isbitar. Dess kompakta design och inbyggda batteri gör den lämplig för användning både hemma och på språng.

Denna produkt är inte avsedd för kommersiellt eller industriellt bruk. All annan användning eller modifiering av produkten anses vara felaktig och medför risk för olyckor. Tillverkaren ansvarar inte för skador som orsakats av felaktig användning, underlåtenhet att följa instruktioner, felaktiga reparationer eller användning av olämpliga reservdelar. Denna produkt är endast avsedd för privat bruk.

Av säkerhets- och CE-certifieringsskäl får denna produkt inte byggas om eller modifieras på något sätt. Användning av produkten för andra ändamål än de som beskrivs kan leda till skador på produkten. Felaktig användning kan också leda till faror som kortslutning, brand, elektriska stötar etc.

VARNING!

- Risk vid felaktig användning!
- Att använda enheten på ett annat sätt än det avsedda ändamålet och/eller att använda enheten på något annat sätt kan medföra olika risker.
- Apparaten bör endast användas för sitt avsedda ändamål.
- Följ de procedurer som beskrivs i denna bruksanvisning.
- Förvara produkten utom räckhåll för barn.
- Knivblad kan orsaka allvarliga skador.
- Risk för skador! Knivbladen är vassa.

DRICKS

- Apparaten måste kontrolleras för leveransens fullständighet och för synliga skador.
- Vid ofullständig leverans eller skada på grund av felaktig förpackning eller transport, vänligen kontakta servicelinjen.

Tekniska data för enheten

Symbol	07487
EAN-nummer	5907451381564
Material	plast
Strömförsörjning	batteridrivnen
Batterikapacitet	1500 mAh
Landning	USB-kabel
Driva	50W
Kapacitet	500 ml
Ingen lasthastighet	ca 2000 varv/min (± 15 %)

LIVSMEDELSSÄKER. Denna produkt påverkar inte smaken eller lukten av mat negativt.

Start/Användning

- Innan arbetet påbörjas, kontrollera att enheten är laddad och inte har några synliga skador.
- Placera mixern på en stabil, torr och plan yta.
- Öppna locket.
- Skär frukt, grönsaker eller andra större ingredienser i mindre bitar för att göra dem lättare att hacka.
- Placera de förberedda ingredienserna i en behållare.
- När du förbereder en cocktail, tillsätt lämplig mängd vatten, mjölk, juice eller annan vätska.
- Fyll inte behållaren över dess maximala kapacitet på 500 ml .
- Överfyll inte behållaren med hårda ingredienser eller is.
- Sätt tillbaka locket och se till att det är ordentligt stängt.
- Kontrollera att behållaren och alla komponenter i enheten är korrekt installerade.

-
- Starta mixern med kontrollknappen.
 - Enheten har 3 driftprogram ; välj lämpligt program med knappen enligt enhetens respons och displayindikeringen.
 - Håll mixern stadigt medan du använder den eller ställ den på en jämn yta.
 - Öppna inte locket medan knivarna roterar.
 - Om ingredienserna inte hackas jämnt, stoppa apparaten och vänta tills knivarna har stannat helt.
 - Skaka försiktigt den stängda mixern för att flytta ingredienserna mot bladen om det behövs.
 - Placera enheten stabilt och starta ett nytt jobb.
 - När du har uppnått rätt konsistens, stäng av mixern.
 - Vänta tills knivarna har stannat helt.
 - Öppna locket och häll eller drick den färdiga drycken.
 - Rengör apparaten efter användning.

TILLAGNING AV EN COCKTAIL

- Skär frukt eller grönsaker i små bitar.
- Placera ingredienserna i behållaren.
- Tillsätt vatten, mjölk, juice eller annan lämplig vätska.
- Stäng locket försiktigt.
- Starta enheten.
- Mixa tills önskad konsistens uppnås.
- När du är klar, vänta tills knivarna har stannat helt.
- Öppna locket och konsumera den färdiga drycken.

KROSSA IS

- Använd endast isbitar som är tillräckligt stora för att bekvämt få plats i behållaren.
- Fyll inte hela behållaren med bara is.
- Tillsätt vid behov en liten mängd vätska för att ingredienserna ska röra sig lättare.
- Stäng locket.
- Kör apparaten i korta cykler och observera ingrediensernas beteende.
- Om knivarna stannar eller om maskinen saktar ner avsevärt, avbryt arbetet omedelbart.
- Försök inte att manuellt trycka isen mot bladen medan maskinen är i drift.
- Vänta tills knivarna har stannat helt innan du öppnar behållaren.

LED-DISPLAY

- LED-displayen används för att presentera information om enhetens drift och batteriladdningsnivå.
- Observera displayen efter start.
- Låg strömförbrukning innebär att enheten behöver laddas.
- Om mixern inte startar när batteriet är lågt måste den laddas innan den används igen.
- Displayavläsningen bör inte betraktas som ett exakt mätinstrument.

RENGÖRING OCH UNDERHÅLL

- Stäng av mixern före rengöring.
- Vänta tills knivarna har stannat helt.
- Koppla bort laddningskabeln om den är ansluten.
- Töm behållaren på eventuella matrester.
- Skölj behållaren med varmt vatten.
- För snabb rengöring kan du hålla i en liten mängd rent vatten, stänga apparaten och köra den i en kort cykel.
- Efter sådan rengöring, stäng av mixern, håll ut vattnet och skölj behållaren noggrant.
- Var särskilt försiktig vid rengöring av bladområdet.
- Rör inte vid knivarnas vassa kanter med fingrarna.
- Försök inte att ta bort smuts från bladen medan enheten är påslagen.
- Locket kan rengöras med en mjuk svamp och vatten med ett mildt rengöringsmedel.
- Torka av utsidan av kroppen med en lätt fuktig trasa.
- Doppa inte den del som innehåller motorn och de elektriska komponenterna i vatten.
- Låt inte laddningsporten bli översvämmad.
- Tvätta inte enheten medan USB-kabeln är ansluten.
- Använd inte metallborstar, vassa verktyg eller starka slipmedel.
- Använd inte bensin, alkohol eller aggressiva lösningsmedel.
- Torka alla föremål noggrant efter tvätt.
- Se till att de elektriska komponenterna är helt torra innan du monterar dem igen.
- Förvara inte apparaten med dryckes- eller matrester inuti behållaren.

Säkerhetstips och regler

- Använd inte en produkt som kan vara skadad eller har vassa kanter eller andra farliga områden som kan orsaka skador.
- Denna produkt får användas av barn från 8 år och uppåt samt av personer med nedsatt fysisk, sensorisk eller mental förmåga eller bristande erfarenhet eller kunskap, förutsatt att de övervakas eller har instruerats i säker användning av produkten och förstår de risker som uppstår.
- Placera alltid produkten på en stabil och torr yta.
- För rengöring, använd en fuktig trasa eller ett mildt rengöringsmedel.
- Använd inte en skadad produkt.
- Använd inte produkten nära värmekällor, öppen låga eller i fuktiga rum.

-
- Produkten är inte avsedd att användas av barn.
 - Rengöring och underhåll får inte utföras av barn utan tillsyn.
 - Produkten i sig och dess tillbehör är inte leksaker och bör förvaras utom räckhåll för barn för att undvika fara.
 - Förvara förpackningen och allt skyddsmaterial utom räckhåll för barn eftersom de kan utgöra kvävningsrisk.
 - Skydda produkten mot extrema temperaturer, direkt solljus, starka vibrationer, hög luftfuktighet, fukt, brandfarliga gaser, ångor och lösningsmedel.
 - Utsätt inte produkten för mekanisk belastning.
 - Om säker drift inte längre är möjlig, avbryt användningen och säkra produkten mot ytterligare användning. Säker drift är inte längre möjlig om produkten: - har skadats, - inte fungerar korrekt, - har lagrats under en längre tid under ogynnsamma förhållanden, eller - har utsatts för överdriven belastning under transport.
 - Använd inte produkten om någon del är skadad. Om sladden är skadad, försök inte att reparera den själv.
 - Stöt eller tappa inte produkten. Sluta använda den om den skadats av ett fall eller annan mekanisk skada.
 - Produkten bör förvaras svalt och torrt.
 - Se till att inte skada USB-kabeln med vassa kanter eller heta föremål. Rulla ut USB-kabeln helt före användning.
 - Den medföljande USB-kabeln är endast lämplig för den här produkten.
 - Stäng av produkten omedelbart och ta bort kabeln från produkten om det luktar bränt eller om rök syns. Låt en kvalificerad tekniker kontrollera produkten innan du använder den igen.
 - Om du använder en USB-nätadapter måste eluttaget vara lättåtkomligt hela tiden så att du enkelt kan koppla ur USB-nätadaptern i en nödsituation. Följ även tillverkarens bruksanvisning.
 - Kontrollera USB-kabeln och enheten för skador före varje laddningsprocess. Använd eller ladda aldrig enheten om du upptäcker några skador.
 - Före användning, kontrollera att den befintliga nätspänningen överensstämmer med enhetens erforderliga driftspänning.
 - Använd inte enheten medan du sover, kör bil eller utför några aktiviteter som kräver koncentration.
 - Använd inte massageapparaten på skadad hud, sår, inflammation eller efter medicinska ingrepp runt ögonen.
 - Använd inte apparaten om du har ögonsjukdomar (glaukom, näthinneavlossning) – rådfråga din läkare.
 - Produkten ska alltid användas som avsett.

Säkerhetsanvisningar för batterier/uppladdningsbara batterier

- Förvara batterier/uppladdningsbara batterier utom räckhåll för barn. Vid förtäring, kontakta omedelbart läkare!
- Engångsbatterier får inte laddas om. Batterier/uppladdningsbara batterier får inte kortslutas och/eller öppnas. Detta kan leda till överhettning, brand eller explosion.

- Kasta aldrig batterier/uppladdningsbara batterier i eld eller vatten.
- Batterier/uppladdningsbara batterier bör aldrig utsättas för mekanisk belastning.
- Risk för syraläckage från batterier/ackumulatorer.
- Undvik extrema förhållanden och temperaturer som kan påverka batterier/ackumulatorer, t.ex. element/direkt solljus.
- Om batterier/uppladdningsbara batterier läcker, undvik kontakt med hud, ögon och slemhinnor! Skölj omedelbart de drabbade områdena med rent vatten och sök läkarvård!
- Läckande eller skadade batterier/uppladdningsbara batterier kan orsaka kemiska brännskador vid kontakt med huden. Använd därför lämpliga skyddshandskar.
- Produkten har ett inbyggt batteri som inte kan bytas ut av användaren.

Varnings- och informationssymboler

	<u>TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄND FÖRPACKNING</u> Förpackningen är tillverkad av miljövänliga material som kan lämnas in på din lokala återvinningscentral. Använd förpackningsmaterial ska lämnas till en avsedd avfallshanteringsplats som anvisats av lokala myndigheter. För information om återvinningsalternativ för använda produkter, vänligen kontakta din lokala kommun eller stadskontor.
	<u>AVFALLSHANTERING AV BEGAGNAD ELEKTRISK OCH ELEKTRONISK UTRUSTNING</u> Av miljöskäl bör använda elektriska och elektroniska produkter inte slängas med vanligt hushållsavfall, utan de ska kasseras på rätt sätt. Information om insamlingsplatser och deras öppettider kan erhållas från berörda myndigheter.
	Denna produkt uppfyller kraven i tillämpliga europeiska och nationella direktiv. Produkten uppfyller europeiska och nationella krav för säkerhet för apparater och produkter.
	Denna produkt uppfyller kraven i relevanta europeiska och nationella RoHS-direktiv.
	Symbolen anger att materialen som apparaten är tillverkad av inte förändrar smaken eller lukten av livsmedel.
	<u>Felaktig kassering av batterier/ackumulatorer utgör en fara för miljön!</u> Batterier/ackumulatorer ska inte kastas i hushållsavfallet. De kan innehålla skadliga tungmetaller och ska hanteras som specialavfall. De kemiska symbolerna för tungmetaller är: Cd = kadmium, Hg = kvicksilver, Pb = bly. Därför bör använda batterier/ackumulatorer lämnas till kommunala insamlingsplatser för farligt avfall. Det inbyggda batteriet får inte demonteras för kassering. Produkten bör lämnas till en insamlingsplats för använd elektronik.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i text, design och produktdata utan föregående meddelande.

Αγαπητέ κύριε ή κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε προσεκτικά με τις παρακάτω οδηγίες για τη σωστή χρήση του προϊόντος.

Παρακαλούμε φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθώντας τις συστάσεις του, επειδή η μη τήρησή του μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.



Εισαγωγή στο εγχειρίδιο χρήστη

Αυτό το εγχειρίδιο χρήστη έχει συνταχθεί για να σας βοηθήσει να εξοικειωθείτε με την ορθή και ασφαλή χρήση της συσκευής. Περιέχει σημαντικές οδηγίες σχετικά με τη λειτουργία, τη συντήρηση και τους κανόνες ασφαλείας, οι οποίοι, εάν ακολουθηθούν, θα διασφαλίσουν την ομαλή λειτουργία της συσκευής και θα παρατείνουν τη διάρκεια ζωής της.

Πριν από την πρώτη χρήση, διαβάστε προσεκτικά τις οδηγίες. Οι πληροφορίες που περιέχονται στο παρόν θα σας βοηθήσουν επίσης να αποθηκεύσετε σωστά τη συσκευή, ειδικά εάν δεν πρόκειται να χρησιμοποιηθεί για μεγάλο χρονικό διάστημα.

Ακολουθώντας τις παρακάτω συστάσεις, θα μπορείτε να απολαμβάνετε την απρόσκοπτη και ασφαλή λειτουργία του προϊόντος.



ΠΡΟΣΟΧΗ!

Η χρήση της συσκευής με τρόπο που δεν συνάδει με τις πληροφορίες που περιέχονται στο εγχειρίδιο ενδέχεται να προκαλέσει κίνδυνο σωματικής βλάβης.

Εφαρμογή και περιγραφή της συσκευής

Αυτό το φορητό, ασύρματο μπλέντερ έχει σχεδιαστεί για την παρασκευή smoothies, κοκτέιλ, milkséik, ροφημάτων φρούτων και λαχανικών, καθώς και για το θρυμματισμό παγοκύβων. Ο συμπαγής σχεδιασμός του και η ενσωματωμένη μπαταρία του επιτρέπουν τη χρήση τόσο στο σπίτι όσο και εν κινήσει.

Αυτό το προϊόν δεν προορίζεται για εμπορική ή βιομηχανική χρήση. Οποιαδήποτε άλλη χρήση ή τροποποίηση του προϊόντος θεωρείται ακατάλληλη και ενέχει κίνδυνο ατυχημάτων. Ο κατασκευαστής δεν φέρει ευθύνη για ζημιές που προκαλούνται από ακατάλληλη χρήση, μη τήρηση οδηγιών, ακατάλληλες επισκευές ή χρήση ακατάλληλων ανταλλακτικών. Αυτό το προϊόν προορίζεται μόνο για ιδιωτική χρήση.

Για λόγους ασφαλείας και πιστοποίησης CE, αυτό το προϊόν δεν πρέπει να ανακατασκευαστεί ή να τροποποιηθεί με κανέναν τρόπο. Η χρήση του προϊόντος για σκοπούς διαφορετικούς από αυτούς που περιγράφονται μπορεί να προκαλέσει ζημιά στο προϊόν. Η ακατάλληλη χρήση μπορεί επίσης να προκαλέσει κινδύνους όπως βραχυκυκλώματα, πυρκαγιά, ηλεκτροπληξία κ.λπ.

ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ!

- Κίνδυνος ακατάλληλης χρήσης!
- Η χρήση της συσκευής με τρόπο διαφορετικό από τον προβλεπόμενο σκοπό της ή/και η χρήση της συσκευής με οποιονδήποτε άλλο τρόπο ενδέχεται να ενέχει διάφορους κινδύνους.
- Η συσκευή πρέπει να χρησιμοποιείται μόνο για τον σκοπό για τον οποίο προορίζεται.
- Παρακαλούμε ακολουθήστε τις διαδικασίες που περιγράφονται σε αυτό το εγχειρίδιο οδηγιών.
- Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά.
- Οι λεπίδες μπορούν να προκαλέσουν σοβαρό τραυματισμό.
- Κίνδυνος τραυματισμού! Οι λεπίδες είναι αιχμηρές.

ΑΚΡΟ

- Η συσκευή πρέπει να ελεγχθεί για την πληρότητα της παράδοσης και για τυχόν ορατές ζημιές.
- Σε περίπτωση ελλιπούς παράδοσης ή ζημιάς λόγω ελαττωματικής συσκευασίας ή μεταφοράς, επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης πελατών.

Τεχνικά δεδομένα της συσκευής

Σύμβολο	07487
Αριθμός EAN	5907451381564
Υλικό	πλαστική ύλη
Τροφοδοτικό	με μπαταρία
Χωρητικότητα μπαταρίας	1500 mAh
Προσγείωση	Καλώδιο USB
Εξουσία	50W
Ικανότητα	500 ml
Ταχύτητα χωρίς φορτίο	περίπου 2000 σ.α.λ. ($\pm 15\%$)

ΑΣΦΑΛΕΣ ΓΙΑ ΤΡΟΦΙΜΑ. Αυτό το προϊόν δεν επηρεάζει αρνητικά τη γεύση ή την οσμή των τροφίμων.

Εκκίνηση/Χρήση

- Πριν ξεκινήσετε την εργασία, βεβαιωθείτε ότι η συσκευή είναι φορτισμένη και δεν έχει ορατές ζημιές.
- Τοποθετήστε το μπλέντερ σε μια σταθερή, στεγνή και επίπεδη επιφάνεια.
- Ανοίξτε το καπάκι.
- Κόψτε φρούτα, λαχανικά ή άλλα μεγαλύτερα υλικά σε μικρότερα κομμάτια για να τα φιλοκόψετε πιο εύκολα.
- Τοποθετήστε τα παρασκευασμένα συστατικά σε ένα δοχείο.
- Όταν ετοιμάζετε ένα κοκτέιλ, προσθέστε την κατάλληλη ποσότητα νερού, γάλακτος, χυμού ή άλλου υγρού.
- Μην γεμίζετε το δοχείο πέρα από τη μέγιστη χωρητικότητά του των 500 ml .

- Μην γεμίζετε υπερβολικά το δοχείο με σκληρά υλικά ή πάγο.
- Επανατοποθετήστε το καπάκι και βεβαιωθείτε ότι έχει κλείσει σωστά.
- Ελέγξτε ότι το δοχείο και όλα τα εξαρτήματα της συσκευής έχουν εγκατασταθεί σωστά.
- Ξεκινήστε το μπλέντερ χρησιμοποιώντας το κουμπί ελέγχου.
- Η συσκευή διαθέτει 3 προγράμματα λειτουργίας . Επιλέξτε το κατάλληλο πρόγραμμα χρησιμοποιώντας το κουμπί ανάλογα με την απόκριση της συσκευής και την ένδειξη στην οθόνη.
- Κρατήστε το μπλέντερ σταθερό κατά τη λειτουργία ή αφήστε το σε επίπεδη επιφάνεια.
- Μην ανοίγετε το καπάκι ενώ περιστρέφονται οι λεπίδες.
- Εάν τα υλικά δεν κόβονται ομοιόμορφα, σταματήστε τη συσκευή και περιμένετε μέχρι να σταματήσουν εντελώς οι λεπίδες.
- Εάν είναι απαραίτητο, ανακινήστε απαλά το κλειστό μπλέντερ για να μετακινήσετε τα υλικά προς τις λεπίδες.
- Επανατοποθετήστε σταθερά τη συσκευή και ξεκινήστε μια άλλη εργασία.
- Μόλις πετύχετε τη σωστή υφή, απενεργοποιήστε το μπλέντερ.
- Περιμένετε μέχρι να σταματήσουν εντελώς οι λεπίδες.
- Ανοίξτε το καπάκι και ρίξτε ή πιείτε το παρασκευασμένο ποτό.
- Καθαρίστε τη συσκευή μετά τη χρήση.

ΠΡΟΕΤΟΙΜΑΣΙΑ ΚΟΚΤΕΪΛ

- Κόψτε φρούτα ή λαχανικά σε μικρά κομμάτια.
- Τοποθετήστε τα υλικά στο δοχείο.
- Προσθέστε νερό, γάλα, χυμό ή άλλο κατάλληλο υγρό.
- Κλείστε προσεκτικά το καπάκι.
- Ξεκινήστε τη συσκευή.
- Ανακατέψτε μέχρι να επιτευχθεί η επιθυμητή συνοχή.
- Όταν τελειώσετε, περιμένετε να σταματήσουν εντελώς οι λεπίδες.
- Ανοίξτε το καπάκι και πιείτε το παρασκευασμένο ρόφημα.

ΘΡΥΜΜΑΤΙΣΜΟΣ ΠΑΓΟΥ

- Χρησιμοποιήστε μόνο παγάκια που είναι αρκετά μεγάλα ώστε να χωράνε άνετα στο δοχείο.
- Μην γεμίζετε ολόκληρο το δοχείο μόνο με πάγο.
- Αν χρειαστεί, προσθέστε μια μικρή ποσότητα υγρού για να διευκολύνετε την κίνηση των υλικών.
- Κλείστε το καπάκι.
- Λειτουργήστε τη συσκευή σε σύντομους κύκλους, παρατηρώντας τη συμπεριφορά των συστατικών.
- Εάν οι λεπίδες σταματήσουν ή το μηχάνημα επιβραδύνει σημαντικά, διακόψτε αμέσως την εργασία.
- Μην επιχειρήσετε να σπρώξετε χειροκίνητα τον πάγο προς τις λεπίδες ενώ το μηχάνημα λειτουργεί.

- Περιμένετε μέχρι να σταματήσουν εντελώς οι λεπίδες πριν ανοίξετε το δοχείο.

ΟΘΟΝΗ LED

- Η οθόνη LED χρησιμοποιείται για την εμφάνιση πληροφοριών σχετικά με τη λειτουργία της συσκευής και το επίπεδο φόρτισης της μπαταρίας.
- Μετά την εκκίνηση, παρατηρήστε την οθόνη.
- Η χαμηλή ισχύς σημαίνει ότι η συσκευή χρειάζεται επαναφόρτιση.
- Εάν το μπλέντερ δεν ξεκινήσει όταν η μπαταρία είναι χαμηλή, πρέπει να φορτιστεί πριν από περαιτέρω χρήση.
- Η ένδειξη στην οθόνη δεν θα πρέπει να αντιμετωπίζεται ως ακριβές όργανο μέτρησης.

ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ

- Απενεργοποιήστε το μπλέντερ πριν το καθάρισμα.
- Περιμένετε μέχρι να σταματήσουν εντελώς οι λεπίδες.
- Αποσυνδέστε το καλώδιο φόρτισης, εάν είναι συνδεδεμένο.
- Αδειάστε το δοχείο από τυχόν υπολείμματα τροφών.
- Ξεπλύνετε το δοχείο με χλιαρό νερό.
- Για γρήγορο καθάρισμα, μπορείτε να ρίξετε μια μικρή ποσότητα καθαρού νερού, να κλείσετε τη συσκευή και να τη λειτουργήσετε για έναν σύντομο κύκλο.
- Μετά από αυτόν τον καθαρισμό, απενεργοποιήστε το μπλέντερ, ρίξτε το νερό και ξεπλύνετε καλά το δοχείο.
- Να είστε ιδιαίτερα προσεκτικοί όταν καθαρίζετε την περιοχή της λεπίδας.
- Μην αγγίζετε τις αιχμηρές άκρες των λεπίδων με τα δάχτυλά σας.
- Μην επιχειρήσετε να αφαιρέσετε τη βρωμιά από τις λεπίδες ενώ η συσκευή είναι ενεργοποιημένη.
- Το καπάκι μπορεί να καθαριστεί με ένα μαλακό σφουγγάρι και νερό με ένα ήπιο απορρυπαντικό.
- Σκουπίστε το εξωτερικό μέρος του σώματος με ένα ελαφρώς υγρό πανί.
- Μην βυθίζετε το εξάρτημα που περιέχει τον κινητήρα και τα ηλεκτρικά εξαρτήματα σε νερό.
- Μην αφήσετε τη θύρα φόρτισης να υπερχειλίσει.
- Μην πλένετε τη συσκευή όσο είναι συνδεδεμένο το καλώδιο USB.
- Μην χρησιμοποιείτε μεταλλικές βούρτσες, αιχμηρά εργαλεία ή ισχυρά λειαντικά.
- Μην χρησιμοποιείτε βενζίνη, αλκοόλ ή επιθετικά διαλυτικά.
- Μετά το πλύσιμο, στεγνώστε καλά όλα τα αντικείμενα.
- Βεβαιωθείτε ότι τα ηλεκτρικά εξαρτήματα είναι εντελώς στεγνά πριν τα επανασυναρμολογήσετε.
- Μην αποθηκεύετε τη συσκευή με υπολείμματα ποτών ή τροφίμων μέσα στο δοχείο.

Συμβουλές και κανόνες ασφαλείας

- Μην χρησιμοποιείτε προϊόν που ενδέχεται να έχει υποστεί ζημιά ή έχει αιχμηρές άκρες ή άλλες επικίνδυνες περιοχές που θα μπορούσαν να προκαλέσουν τραυματισμό.
- Αυτό το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί από παιδιά ηλικίας 8 ετών και άνω και από άτομα με μειωμένες σωματικές, αισθητηριακές ή νοητικές ικανότητες ή έλλειψη εμπειρίας ή γνώσης, υπό την προϋπόθεση ότι επιβλέπονται ή έχουν λάβει οδηγίες σχετικά με την ασφαλή χρήση του προϊόντος και κατανοούν τους κινδύνους που προκύπτουν.
- Τοποθετείτε πάντα το προϊόν σε σταθερή και στεγνή επιφάνεια.
- Για τον καθαρισμό, χρησιμοποιήστε ένα υγρό πανί ή ένα ήπιο απορρυπαντικό.
- Μην χρησιμοποιείτε κατεστραμμένο προϊόν.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε πηγές θερμότητας, γυμνές φλόγες ή σε υγρούς χώρους.
- Το προϊόν δεν προορίζεται για χρήση από παιδιά.
- Ο καθαρισμός και η συντήρηση από τον χρήστη δεν πρέπει να εκτελούνται από παιδιά χωρίς επίβλεψη.
- Το ίδιο το προϊόν και τα εξαρτήματά του δεν είναι παιχνίδια και θα πρέπει να φυλάσσονται μακριά από παιδιά για την αποφυγή κινδύνων.
- Κρατήστε τη συσκευασία και όλα τα προστατευτικά υλικά μακριά από παιδιά, καθώς ενδέχεται να προκαλέσουν ασφυξία.
- Προστατέψτε το προϊόν από ακραίες θερμοκρασίες, άμεσο ηλιακό φως, ισχυρούς κραδασμούς, υψηλή υγρασία, υγρασία, εύφλεκτα αέρια, ατμούς και διαλύτες.
- Μην εκθέτετε το προϊόν σε μηχανική καταπόνηση.
- Εάν η ασφαλής λειτουργία δεν είναι πλέον δυνατή, διακόψτε τη χρήση και ασφαλίστε το προϊόν από περαιτέρω χρήση. Η ασφαλής λειτουργία δεν είναι πλέον δυνατή εάν το προϊόν: - έχει υποστεί ζημιά, - δεν λειτουργεί σωστά, - έχει αποθηκευτεί για μεγάλο χρονικό διάστημα υπό δυσμενείς συνθήκες ή - έχει υποστεί υπερβολική καταπόνηση κατά τη μεταφορά.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν κάποιο εξάρτημα έχει υποστεί ζημιά. Εάν το καλώδιο έχει υποστεί ζημιά, μην επιχειρήσετε να το επισκευάσετε μόνοι σας.
- Μην χτυπάτε ή ρίχνετε αυτό το προϊόν. Διακόψτε τη χρήση του εάν έχει υποστεί ζημιά από πτώση ή άλλη μηχανική βλάβη.
- Το προϊόν πρέπει να φυλάσσεται σε δροσερό και ξηρό μέρος.
- Βεβαιωθείτε ότι δεν θα προκαλέσετε ζημιά στο καλώδιο USB με αιχμηρές άκρες ή ζεστά αντικείμενα. Ξετυλίξτε πλήρως το καλώδιο USB πριν από τη χρήση.
- Το παρεχόμενο καλώδιο USB είναι κατάλληλο μόνο για αυτό το προϊόν.
- Απενεργοποιήστε αμέσως το προϊόν και αφαιρέστε το καλώδιο από αυτό εάν μυρίζει καμένο ή εάν είναι ορατός καπνός. Ζητήστε από έναν εξειδικευμένο τεχνικό να ελέγξει το προϊόν πριν το χρησιμοποιήσετε ξανά.
- Εάν χρησιμοποιείτε τροφοδοτικό USB, η πρίζα πρέπει να είναι εύκολα προσβάσιμη ανά πάσα στιγμή, ώστε να μπορείτε να αποσυνδέσετε εύκολα τον τροφοδοτικό USB σε περίπτωση έκτακτης ανάγκης. Ακολουθήστε επίσης τις οδηγίες λειτουργίας του κατασκευαστή.
- Πριν από κάθε διαδικασία φόρτισης, ελέγξτε το καλώδιο USB και τη συσκευή για τυχόν ζημιές. Μην χρησιμοποιείτε ή φορτίζετε ποτέ τη συσκευή εάν παρατηρήσετε οποιαδήποτε ζημιά.

- Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι η υπάρχουσα τάση δικτύου συμμορφώνεται με την απαιτούμενη τάση λειτουργίας της συσκευής.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή ενώ κοιμάστε, οδηγείτε ή εκτελείτε δραστηριότητες που απαιτούν συγκέντρωση.
- Μην χρησιμοποιείτε το μασάζ σε κατεστραμμένο δέρμα, πληγές, φλεγμονές ή μετά από ιατρικές επεμβάσεις γύρω από τα μάτια.
- Μην χρησιμοποιείτε τη συσκευή εάν έχετε οφθαλμικές παθήσεις (γλαύκωμα, αποκόλληση αμφιβληστροειδούς) – συμβουλευτείτε τον γιατρό σας.
- Το προϊόν πρέπει πάντα να χρησιμοποιείται όπως προβλέπεται.

Οδηγίες ασφαλείας για μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες

- Κρατήστε τις μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες μακριά από παιδιά. Σε περίπτωση κατάποσης, ζητήστε αμέσως ιατρική βοήθεια!
- Οι μπαταρίες μιας χρήσης δεν πρέπει να επαναφορτίζονται. Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει να βραχυκυκλώνονται ή/και να ανοίγονται. Αυτό μπορεί να προκαλέσει υπερθέρμανση, πυρκαγιά ή έκρηξη.
- Μην πετάτε ποτέ μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες σε φωτιά ή νερό.
- Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες δεν πρέπει ποτέ να υποβάλλονται σε μηχανική καταπόνηση.
- Κίνδυνος διαρροής οξέος από μπαταρίες/συσσωρευτές.
- Αποφύγετε ακραίες συνθήκες και θερμοκρασίες που ενδέχεται να επηρεάσουν τις μπαταρίες/συσσωρευτές, π.χ. καλοριφέρ/άμεσο ηλιακό φως.
- Σε περίπτωση διαρροής από μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες, αποφύγετε την επαφή με το δέρμα, τα μάτια και τους βλεννογόνους! Ξεπλύνετε αμέσως τις πληγείσες περιοχές με καθαρό νερό και ζητήστε ιατρική βοήθεια!
- Οι μπαταρίες/επαναφορτιζόμενες μπαταρίες που έχουν διαρροή ή έχουν υποστεί ζημιά μπορούν να προκαλέσουν χημικά εγκαύματα σε περίπτωση επαφής με το δέρμα. Επομένως, να φοράτε κατάλληλα προστατευτικά γάντια.
- Το προϊόν διαθέτει ενσωματωμένη μπαταρία που δεν μπορεί να αντικατασταθεί από τον χρήστη.

Σύμβολα προειδοποίησης και πληροφοριών

	<u>ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ</u> Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης. Τα χρησιμοποιημένα υλικά συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδονται σε καθορισμένο χώρο διάθεσης αποβλήτων που ορίζεται από τις τοπικές αρχές. Για πληροφορίες σχετικά με τις επιλογές ανακύκλωσης χρησιμοποιημένων προϊόντων, επικοινωνήστε με το τοπικό σας δήμο ή το γραφείο της πόλης σας.
---	---

	<u>ΑΠΟΡΡΙΨΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΜΕΝΟΥ ΗΛΕΚΤΡΙΚΟΥ ΚΑΙ ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΟΥ ΕΞΟΠΛΙΣΜΟΥ</u> Για περιβαλλοντικούς λόγους, τα χρησιμοποιημένα ηλεκτρικά και ηλεκτρονικά προϊόντα δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα συνηθισμένα οικιακά απορρίμματα, αλλά θα πρέπει να απορρίπτονται με τον κατάλληλο τρόπο. Πληροφορίες σχετικά με τα σημεία συλλογής και το ωράριο λειτουργίας τους μπορείτε να λάβετε από τις αρμόδιες αρχές.
	Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των ισχυουσών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών. Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών και προϊόντων.
	Αυτό το προϊόν συμμορφώνεται με τις απαιτήσεις των σχετικών ευρωπαϊκών και εθνικών οδηγιών RoHS.
	Το σύμβολο υποδεικνύει ότι τα υλικά από τα οποία είναι κατασκευασμένη η συσκευή δεν αλλάζουν τη γεύση ή την οσμή των τροφίμων.
	<u>Η ακατάλληλη απόρριψη μπαταριών/συσσωρευτών αποτελεί απειλή για το περιβάλλον!</u> Οι μπαταρίες/συσσωρευτές δεν πρέπει να απορρίπτονται με τα οικιακά απορρίμματα. Ενδέχεται να περιέχουν επιβλαβή βαρέα μέταλλα και θα πρέπει να αντιμετωπίζονται ως ειδικά απόβλητα. Τα χημικά σύμβολα για τα βαρέα μέταλλα είναι: Cd = κάδμιο, Hg = υδράργυρος, Pb = μόλυβδος. Συνεπώς, οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες/συσσωρευτές θα πρέπει να μεταφέρονται σε σημεία συλλογής επικίνδυνων αποβλήτων των δήμων. Η ενσωματωμένη μπαταρία δεν πρέπει να αποσυναρμολογείται για απόρριψη. Το προϊόν πρέπει να παραδίδεται σε σημείο συλλογής χρησιμοποιημένων ηλεκτρονικών συσκευών.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχεδιασμό και τα δεδομένα προϊόντος χωρίς προειδοποίηση.

Stimate Domnule sau Stimate Doamnă, vă mulțumim pentru achiziționarea produsului nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți cu atenție cu instrucțiunile de mai jos pentru utilizarea corectă a produsului.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare și respectarea recomandărilor sale, deoarece nerespectarea acestora poate reprezenta o amenințare la adresa vieții sau sănătății.



Introducere în manualul de utilizare

Acest manual de utilizare a fost pregătit pentru a vă ajuta să vă familiarizați cu utilizarea corectă și sigură a dispozitivului. Conține instrucțiuni importante privind operarea, întreținerea și regulile de siguranță, care, dacă sunt respectate, vor asigura buna funcționare a dispozitivului și vor prelungi durata de viață a acestuia.

Înainte de prima utilizare, vă rugăm să citiți cu atenție instrucțiunile. Informațiile conținute aici vă vor ajuta, de asemenea, să depozitați corect dispozitivul, mai ales dacă acesta nu va fi utilizat pentru o perioadă lungă de timp.

Respectarea recomandărilor de mai jos vă va permite să vă bucurați de o utilizare sigură și fără probleme a produsului.



ATENȚIE!

Utilizarea dispozitivului într-un mod neconform cu informațiile conținute în manual poate duce la riscul de vătămare corporală.

Aplicarea și descrierea dispozitivului

Acest blender portabil, fără fir, este conceput pentru prepararea de smoothie-uri, cocktailuri, shake-uri, băuturi din fructe și legume și zdrobirea cuburilor de gheață. Designul său compact și bateria încorporată permit utilizarea atât acasă, cât și în deplasare.

Acest produs nu este destinat uzului comercial sau industrial. Orice altă utilizare sau modificare a produsului este considerată necorespunzătoare și prezintă risc de accidente. Producătorul nu este răspunzător pentru daunele cauzate de utilizarea necorespunzătoare, nerespectarea instrucțiunilor, reparații necorespunzătoare sau utilizarea de piese de schimb necorespunzătoare. Acest produs este destinat exclusiv uzului privat.

Din motive de siguranță și certificare CE, acest produs nu trebuie reconstruit sau modificat în niciun fel. Utilizarea produsului în alte scopuri decât cele descrise poate duce la deteriorarea acestuia. Utilizarea necorespunzătoare poate duce, de asemenea, la pericole precum scurtcircuite, incendii, electrocutări etc.

AVERTIZARE!

- Pericol de utilizare necorespunzătoare!
- Utilizarea dispozitivului într-un mod diferit de cel prevăzut și/sau utilizarea dispozitivului în orice alt mod poate implica diverse riscuri.
- Dispozitivul trebuie utilizat numai în scopul pentru care a fost conceput.
- Vă rugăm să urmați procedurile descrise în acest manual de instrucțiuni.
- A nu se lăsa la îndemâna copiilor.
- Lamele pot provoca leziuni grave.
- Pericol de accidentare! Lamele sunt ascuțite.

SFAT

- Dispozitivul trebuie verificat pentru a verifica dacă este complet livrat și dacă prezintă orice deteriorări vizibile.
- În cazul unei livrări incomplete sau al unor daune cauzate de ambalajul sau transportul defectuos, vă rugăm să contactați linia telefonică de asistență.

Datele tehnice ale dispozitivului

Simbol	07487
EAN	5907451381564
Material	plastic
Alimentare electrică	alimentat cu baterii
Capacitatea bateriei	1500 mAh
Aterizare	Cablu USB
Putere	50W
Capacitate	500 ml
Viteză fără sarcină	aprox. 2000 rpm ($\pm 15\%$)

SIGURANȚĂ ALIMENTARĂ. Acest produs nu afectează negativ gustul sau mirosul alimentelor.

Pornire/Utilizare

- Înainte de a începe lucrul, verificați dacă dispozitivul este încărcat și nu prezintă deteriorări vizibile.
- Așezați blenderul pe o suprafață stabilă, uscată și plană.
- Deschideți capacul.
- Tăiați fructele, legumele sau alte ingrediente mai mari în bucăți mai mici pentru a le face mai ușor de tocat.
- Puneți ingredientele preparate într-un recipient.
- Când preparați un cocktail, adăugați cantitatea corespunzătoare de apă, lapte, suc sau alt lichid.
- Nu umpleți recipientul peste capacitatea maximă de 500 ml .
- Nu umpleți recipientul prea mult cu ingrediente tari sau gheață.

-
- Puneți capacul la loc și asigurați-vă că este închis corect.
 - Verificați dacă recipientul și toate componentele dispozitivului sunt instalate corect.
 - Porniți blenderul folosind butonul de control.
 - Dispozitivul are 3 programe de funcționare ; selectați programul corespunzător folosind butonul, în funcție de răspunsul dispozitivului și de indicațiile de pe afișaj.
 - Țineți blenderul nemișcat în timpul funcționării sau lăsați-l pe o suprafață plană.
 - Nu deschideți capacul în timp ce lamele se rotesc.
 - Dacă ingredientele nu sunt tocate uniform, opriți aparatul și așteptați până când lamele se opresc complet.
 - Dacă este necesar, agitați ușor blenderul închis pentru a mișca ingredientele spre lame.
 - Repoziționați dispozitivul stabil și începeți o altă lucrare.
 - După ce ați obținut consistența potrivită, opriți blenderul.
 - Așteptați până când lamele se opresc complet.
 - Deschideți capacul și turnați sau beți băutura preparată.
 - Curățați dispozitivul după utilizare.

PREPARAREA UNUI COCKTAIL

- Tăiați fructele sau legumele în bucăți mici.
- Puneți ingredientele în recipient.
- Adăugați apă, lapte, suc sau alt lichid potrivit.
- Închideți capacul cu grijă.
- Porniți dispozitivul.
- Mixați până se obține consistența dorită.
- Când ați terminat, așteptați ca lamele să se oprească complet.
- Deschideți capacul și consumați băutura preparată.

Zdrobirea gheții

- Folosește doar cuburi de gheață suficient de mari pentru a încăpea confortabil în recipient.
- Nu umpleți întregul recipient doar cu gheață.
- Dacă este necesar, adăugați o cantitate mică de lichid pentru a ajuta ingredientele să se miște mai ușor.
- Închideți capacul.
- Rulați dispozitivul în cicluri scurte, observând comportamentul ingredientelor.
- Dacă lamele se opresc sau mașina încetinește semnificativ, opriți imediat lucrul.
- Nu încercați să împingeți manual gheața spre lame în timp ce mașina funcționează.
- Așteptați până când lamele s-au oprit complet înainte de a deschide recipientul.

AFIŞAJ LED

- Afişajul LED este utilizat pentru a prezenta informații despre funcționarea dispozitivului și nivelul de încărcare al bateriei.
- După pornire, observați afișajul.
- Putere scăzută înseamnă că dispozitivul trebuie reîncărcat.
- Dacă blenderul nu pornește când bateria este descărcată, acesta trebuie încărcat înainte de o utilizare ulterioară.
- Indicația afișată nu trebuie tratată ca un instrument de măsurare precis.

CURĂȚARE ȘI ÎNTREȚINERE

- Opriti blenderul înainte de curățare.
- Așteptați până când lamele se opresc complet.
- Deconectați cablul de încărcare dacă este conectat.
- Goliți recipientul de orice resturi alimentare.
- Clătiți recipientul cu apă caldă.
- Pentru o curățare rapidă, puteți turna o cantitate mică de apă curată, închide dispozitivul și îl puteți porni pentru un ciclu scurt.
- După o astfel de curățare, opriți blenderul, turnați apa și clătiți bine recipientul.
- Fiți deosebit de atenți când curățați zona lamei.
- Nu atingeți marginile ascuțite ale lamelor cu degetele.
- Nu încercați să îndepărtați murdăria de pe lame în timp ce dispozitivul este pornit.
- Capacul poate fi curățat cu un burete moale și apă cu un detergent blând.
- Ștergeți exteriorul corpului cu o cârpă ușor umedă.
- Nu scufundați în apă partea care conține motorul și componentele electrice.
- Nu permiteți inundarea portului de încărcare.
- Nu spălați dispozitivul în timp ce cablul USB este conectat.
- Nu folosiți perii metalice, unelte ascuțite sau abrazive puternice.
- Nu folosiți benzină, alcool sau solvenți agresivi.
- După spălare, uscați bine toate articolele.
- Asigurați-vă că componentele electrice sunt complet uscate înainte de a le reasambla.
- Nu depozitați aparatul cu resturi de băuturi sau alimente în recipient.

Sfaturi și reguli de siguranță

- Nu utilizați un produs care poate fi deteriorat sau care are margini ascuțite sau alte zone periculoase care ar putea provoca vătămări corporale.
- Acest produs poate fi utilizat de copii cu vârsta de 8 ani și peste și de persoane cu capacități fizice, senzoriale sau mentale reduse sau fără experiență sau cunoștințe, cu condiția să fie supravegheate sau să fi fost instruite cu privire la utilizarea în siguranță a produsului și să înțeleagă riscurile care rezultă din acestea.
- Așezați întotdeauna produsul pe o suprafață stabilă și uscată.
- Pentru curățare, folosiți o cârpă umedă sau un detergent blând.
- Nu utilizați un produs deteriorat.

-
- Nu utilizați produsul în apropierea surselor de căldură, a flăcărilor deschise sau în încăperi umede.
 - Produsul nu este destinat utilizării de către copii.
 - Curățarea și întreținerea de către utilizator nu trebuie efectuate de către copii fără supraveghere.
 - Produsul în sine și accesoriile sale nu sunt jucării și trebuie ținute departe de copii pentru a evita pericolele.
 - A nu se lăsa la îndemâna copiilor ambalajul și toate materialele de protecție, deoarece pot prezenta risc de sufocare.
 - Protejați produsul de temperaturi extreme, lumina directă a soarelui, vibrații puternice, umiditate ridicată, umezeală, gaze inflamabile, vapori și solvenți.
 - Nu expuneți produsul la solicitări mecanice.
 - Dacă funcționarea în siguranță nu mai este posibilă, întrerupeți utilizarea și asigurați produsul împotriva utilizării ulterioare. Funcționarea în siguranță nu mai este posibilă dacă produsul: - a fost deteriorat, - nu funcționează corect, - a fost depozitat pentru o perioadă lungă de timp în condiții nefavorabile sau - a fost supus unor solicitări excesive în timpul transportului.
 - Nu utilizați produsul dacă vreo piesă este deteriorată. Dacă cablul este deteriorat, nu încercați să îl reparați singur.
 - Nu loviți și nu scăpați acest produs. Întrerupeți utilizarea acestuia dacă este deteriorat în urma unei căzături sau a altor deteriorări mecanice.
 - Produsul trebuie depozitat într-un loc răcoros și uscat.
 - Asigurați-vă că nu deteriorați cablul USB cu margini ascuțite sau obiecte fierbinți. Desfaceți complet cablul USB înainte de utilizare.
 - Cablul USB inclus este potrivit doar pentru acest produs.
 - Opriti imediat produsul și scoateți cablul din el dacă se simte miros de ars sau dacă se vede fum. Solicitați verificarea produsului de către un tehnician calificat înainte de a-l utiliza din nou.
 - Dacă utilizați un adaptor de alimentare USB, priza trebuie să fie ușor accesibilă în orice moment, astfel încât să puteți deconecta cu ușurință adaptorul de alimentare USB în caz de urgență. De asemenea, vă rugăm să urmați instrucțiunile de utilizare ale producătorului.
 - Înainte de fiecare proces de încărcare, verificați cablul USB și dispozitivul pentru eventuale deteriorări. Nu utilizați și nu încărcați niciodată dispozitivul dacă observați vreo deteriorare.
 - Înainte de utilizare, asigurați-vă că tensiunea rețelei existente corespunde cu tensiunea de funcționare necesară a dispozitivului.
 - Nu utilizați dispozitivul în timp ce dormiți, conduceți sau desfășurați activități care necesită concentrare.
 - Nu utilizați aparatul de masaj pe pielea deteriorată, răni, inflamații sau după proceduri medicale în jurul ochilor.
 - Nu utilizați dispozitivul dacă aveți boli oculare (glaucom, dezlipire de retină) – consultați medicul.
 - Produsul trebuie utilizat întotdeauna conform destinației sale.

Instrucțiuni de siguranță pentru baterii/baterii reîncărcabile

- A nu se lăsa la îndemâna copiilor. În caz de înghițire, solicitați imediat asistență medicală!
- Bateriile de unică folosință nu trebuie reîncărcate. Bateriile/bateriile reîncărcabile nu trebuie scurtcircuitate și/sau deschise. Acest lucru poate duce la supraîncălzire, incendiu sau explozie.
- Nu aruncați niciodată bateriile/bateriile reîncărcabile în foc sau apă.
- Bateriile/acumulatele nu trebuie supuse niciodată solicitărilor mecanice.
- Risc de scurgere de acid din baterii/acumulate.
- Evitați condițiile și temperaturile extreme care pot afecta bateriile/acumulatorii, de exemplu, caloriferele/lumina directă a soarelui.
- În cazul în care bateriile/acumulatele prezintă scurgeri, evitați contactul cu pielea, ochii și mucoasele! Clătiți imediat zonele afectate cu apă curată și solicitați asistență medicală!
- Bateriile/bateriile reîncărcabile care curg sau sunt deteriorate pot provoca arsuri chimice la contactul cu pielea. Prin urmare, purtați mănuși de protecție adecvate.
- Produsul are o baterie încorporată care nu poate fi înlocuită de către utilizator.

Simboluri de avertizare și informare

	<u>SFATURI ȘI INFORMAȚII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJELELOR FOLOSITE</u> Ambalajul este fabricat din materiale ecologice care pot fi eliminate la centrul local de reciclare. Materialele de ambalare folosite trebuie livrate la un punct de colectare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Pentru informații despre opțiunile de reciclare a produselor uzate, vă rugăm să contactați primăria sau primăria locală.
	<u>ELIMINAREA ECHIPAMENTELOR ELECTRICE ȘI ELECTRONICE UZATE</u> Din motive legate de mediu, produsele electrice și electronice uzate nu trebuie eliminate la gunoiul menajer obișnuit, ci trebuie eliminate în mod corespunzător. Informații despre punctele de colectare și programul lor de funcționare pot fi obținute de la autoritățile competente.
	Acest produs respectă cerințele directivelor europene și naționale aplicabile. Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale privind siguranța dispozitivelor și produselor.
	Acest produs respectă cerințele directivelor RoHS europene și naționale relevante.
	Simbolul indică faptul că materialele din care este fabricat dispozitivul nu modifică gustul sau mirosul produselor alimentare.

	<u>Eliminarea necorespunzătoare a bateriilor/acumulatorilor reprezintă o amenințare pentru mediu!</u> Bateriile/acumulatorile nu trebuie aruncate la gunoiul menajer. Acestea pot conține metale grele nocive și trebuie tratate ca deșeuri speciale. Simbolurile chimice pentru metalele grele sunt: Cd = cadmiu, Hg = mercur, Pb = plumb. Prin urmare, bateriile/acumulatorile uzate trebuie duse la punctele municipale de colectare a deșeurilor periculoase. Bateria încorporată nu trebuie dezasamblată pentru a fi eliminată. Produsul trebuie dus la un punct de colectare pentru electronice uzate.
---	---

Ne rezervăm dreptul de a modifica textul, designul și datele despre produs fără notificare prealabilă.

Prezado(a) Senhor(a), agradecemos a compra do nosso produto!

Antes de usar o produto, leia atentamente.

Siga as instruções abaixo para o uso correto do produto.

Guarde este manual para futuras consultas.

seguindo suas recomendações, porque a falha em segui-las

Pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.



Introdução ao manual do usuário

Este manual do usuário foi elaborado para ajudá-lo a familiarizar-se com o uso correto e seguro do dispositivo. Ele contém instruções importantes sobre operação, manutenção e normas de segurança que, se seguidas, garantirão o bom funcionamento do dispositivo e prolongarão sua vida útil.

Antes da primeira utilização, leia atentamente as instruções. As informações aqui contidas também o ajudarão a armazenar o dispositivo corretamente, principalmente se ele não for utilizado por um longo período.

Seguindo as recomendações abaixo, você poderá desfrutar do produto sem problemas e com segurança.



ATENÇÃO!

A utilização do dispositivo de forma incompatível com as informações contidas no manual pode resultar em risco de lesões corporais.

Aplicação e descrição do dispositivo

Este liquidificador portátil e sem fio foi projetado para preparar smoothies, coquetéis, shakes, sucos de frutas e vegetais, além de triturar cubos de gelo. Seu design compacto e bateria integrada permitem o uso tanto em casa quanto em viagens.

Este produto não se destina a uso comercial ou industrial. Qualquer outro uso ou modificação do produto é considerado impróprio e acarreta risco de acidentes. O fabricante não se responsabiliza por danos causados por uso indevido, descumprimento das instruções, reparos inadequados ou uso de peças de reposição inapropriadas. Este produto destina-se apenas a uso privado.

Por motivos de segurança e para obter a certificação CE, este produto não deve ser reconstruído ou modificado de forma alguma. A utilização do produto para fins diferentes dos descritos pode resultar em danos ao mesmo. O uso indevido também pode causar riscos como curto-circuito, incêndio, choque elétrico, etc.

AVISO!

- Perigo de uso indevido!
- Utilizar o dispositivo de forma diferente daquela para a qual foi concebido e/ou utilizá-lo de qualquer outra maneira pode acarretar diversos riscos.
- O dispositivo deve ser usado apenas para a finalidade a que se destina.
- Siga os procedimentos descritos neste manual de instruções.
- Mantenha o produto fora do alcance de crianças.
- Lâminas podem causar ferimentos graves.
- Risco de ferimentos! As lâminas são afiadas.

DICA

- O dispositivo deve ser verificado para garantir que a entrega esteja completa e que não apresente danos visíveis.
- Em caso de entrega incompleta ou danos devido a embalagem ou transporte defeituosos, entre em contato com a linha direta de atendimento.

Dados técnicos do dispositivo

Símbolo	07487
EAN	5907451381564
Material	plástico
Fonte de energia	alimentado por bateria
Capacidade da bateria	1500 mAh
Pousar	Cabo USB
Poder	50W
Capacidade	500ml
Velocidade sem carga	aproximadamente 2000 rpm ($\pm 15\%$)

SEGURO PARA ALIMENTOS. Este produto não afeta negativamente o sabor ou o cheiro dos alimentos.

Inicialização/Uso

- Antes de começar o trabalho, verifique se o dispositivo está carregado e não apresenta danos visíveis.
- Coloque o liquidificador sobre uma superfície estável, seca e plana.
- Abra a tampa.
- Corte frutas, legumes ou outros ingredientes maiores em pedaços menores para facilitar o corte.
- Coloque os ingredientes preparados em um recipiente.
- Ao preparar um coquetel, adicione a quantidade adequada de água, leite, suco ou outro líquido.
- Não encha o recipiente além de sua capacidade máxima de 500 ml .
- Não encha demais o recipiente com ingredientes duros ou gelo.

-
- Recoloque a tampa e certifique-se de que esteja bem fechada.
 - Verifique se o contêiner e todos os componentes do dispositivo estão instalados corretamente.
 - Ligue o liquidificador usando o botão de controle.
 - O dispositivo possui 3 programas de operação ; selecione o programa apropriado usando o botão, de acordo com a resposta do dispositivo e a indicação no visor.
 - Mantenha o liquidificador firme enquanto estiver em funcionamento ou deixe-o sobre uma superfície plana.
 - Não abra a tampa enquanto as lâminas estiverem girando.
 - Se os ingredientes não estiverem sendo picados uniformemente, desligue o aparelho e aguarde até que as lâminas parem completamente.
 - Se necessário, agite suavemente o liquidificador fechado para que os ingredientes entrem em contato com as lâminas.
 - Reposicione o dispositivo de forma estável e inicie outra tarefa.
 - Assim que atingir a consistência desejada, desligue o liquidificador.
 - Aguarde até que as lâminas parem completamente.
 - Abra a tampa e sirva ou beba a bebida preparada.
 - Limpe o aparelho após o uso.

PREPARANDO UM COQUETEL

- Corte frutas ou legumes em pedaços pequenos.
- Coloque os ingredientes no recipiente.
- Adicione água, leite, suco ou outro líquido adequado.
- Feche a tampa com cuidado.
- Inicie o dispositivo.
- Misture até obter a consistência desejada.
- Ao terminar, espere até que as lâminas parem completamente.
- Abra a tampa e consuma a bebida preparada.

TRITURAR GELO

- Use apenas cubos de gelo grandes o suficiente para caberem confortavelmente no recipiente.
- Não encha todo o recipiente apenas com gelo.
- Se necessário, adicione uma pequena quantidade de líquido para ajudar os ingredientes a se movimentarem com mais facilidade.
- Feche a tampa.
- Execute o aparelho em ciclos curtos, observando o comportamento dos ingredientes.
- Se as lâminas pararem ou a máquina diminuir significativamente a velocidade, pare de trabalhar imediatamente.
- Não tente empurrar o gelo manualmente em direção às lâminas enquanto a máquina estiver em funcionamento.
- Aguarde até que as lâminas parem completamente antes de abrir o recipiente.

VISOR DE LED

- O visor LED é usado para apresentar informações sobre o funcionamento do dispositivo e o nível de carga da bateria.
- Após iniciar, observe a tela.
- Bateria fraca significa que o dispositivo precisa ser recarregado.
- Se o liquidificador não ligar quando a bateria estiver fraca, ele deverá ser carregado antes de ser usado novamente.
- A leitura exibida no visor não deve ser considerada como a de um instrumento de medição preciso.

LIMPEZA E MANUTENÇÃO

- Desligue o liquidificador antes de limpá-lo.
- Aguarde até que as lâminas parem completamente.
- Desconecte o cabo de carregamento, se estiver conectado.
- Esvazie o recipiente de quaisquer restos de comida.
- Enxágue o recipiente com água morna.
- Para uma limpeza rápida, você pode adicionar uma pequena quantidade de água limpa, fechar o aparelho e deixá-lo funcionar por um ciclo curto.
- Após a limpeza, desligue o liquidificador, despeje a água e enxágue bem o recipiente.
- Tenha especial cuidado ao limpar a área da lâmina.
- Não toque nas bordas afiadas das lâminas com os dedos.
- Não tente remover a sujeira das lâminas enquanto o aparelho estiver ligado.
- A tampa pode ser limpa com uma esponja macia e água com detergente neutro.
- Limpe a parte externa do corpo com um pano levemente úmido.
- Não mergulhe em água a parte que contém o motor e os componentes elétricos.
- Não deixe que a porta de carregamento fique inundada.
- Não lave o dispositivo enquanto o cabo USB estiver conectado.
- Não utilize escovas de metal, ferramentas afiadas ou abrasivos fortes.
- Não utilize gasolina, álcool ou solventes agressivos.
- Após a lavagem, seque bem todas as peças.
- Certifique-se de que os componentes elétricos estejam completamente secos antes de remontá-los.
- Não guarde o aparelho com qualquer resíduo de bebida ou alimento dentro do recipiente.

Dicas e regras de segurança

- Não utilize um produto que possa estar danificado ou que possua bordas afiadas ou outras áreas perigosas que possam causar ferimentos.
- Este produto pode ser utilizado por crianças com idade igual ou superior a 8 anos e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas, ou com falta de experiência ou conhecimento, desde que sejam supervisionadas ou tenham recebido instruções sobre a utilização segura do produto e compreendam os riscos daí resultantes.

-
- Coloque sempre o produto sobre uma superfície estável e seca.
 - Para limpar, use um pano úmido ou um detergente suave.
 - Não utilize um produto danificado.
 - Não utilize o produto perto de fontes de calor, chamas abertas ou em ambientes úmidos.
 - Este produto não se destina ao uso por crianças.
 - A limpeza e a manutenção por parte do usuário não devem ser realizadas por crianças sem supervisão.
 - O produto em si e seus acessórios não são brinquedos e devem ser mantidos fora do alcance de crianças para evitar perigo.
 - Mantenha a embalagem e todos os materiais de proteção fora do alcance de crianças, pois podem representar risco de asfixia.
 - Proteja o produto de temperaturas extremas, luz solar direta, vibrações fortes, alta umidade, vapores e solventes inflamáveis.
 - Não submeta o produto a esforços mecânicos.
 - Se a operação segura não for mais possível, interrompa o uso e proteja o produto contra usos futuros. A operação segura não é mais possível se o produto: - estiver danificado, - não estiver funcionando corretamente, - tiver sido armazenado por um longo período em condições desfavoráveis ou - tiver sido submetido a estresse excessivo durante o transporte.
 - Não utilize o produto se alguma peça estiver danificada. Se o cabo estiver danificado, não tente consertá-lo você mesmo.
 - Não bata nem deixe cair este produto. Pare de usá-lo se estiver danificado por uma queda ou outro tipo de dano mecânico.
 - O produto deve ser armazenado em local fresco e seco.
 - Certifique-se de não danificar o cabo USB com objetos pontiagudos ou quentes. Desenrole completamente o cabo USB antes de usar.
 - O cabo USB incluído é compatível apenas com este produto.
 - Desligue o produto imediatamente e remova o cabo caso sinta cheiro de queimado ou veja fumaça. Leve o produto para ser verificado por um técnico qualificado antes de usá-lo novamente.
 - Se estiver usando um adaptador de energia USB, a tomada deve estar sempre facilmente acessível para que você possa desconectar o adaptador USB em caso de emergência. Siga também as instruções de operação do fabricante.
 - Antes de cada carregamento, verifique se o cabo USB e o dispositivo apresentam danos. Nunca utilize ou carregue o dispositivo se notar qualquer dano.
 - Antes de usar, certifique-se de que a tensão da rede elétrica existente seja compatível com a tensão de operação exigida pelo dispositivo.
 - Não utilize o dispositivo enquanto estiver dormindo, dirigindo ou realizando qualquer atividade que exija concentração.
 - Não utilize o massager em pele lesionada, feridas, inflamações ou após procedimentos médicos na região dos olhos.
 - Não utilize o dispositivo se tiver doenças oculares (glaucoma, descolamento de retina) – consulte o seu médico.
 - O produto deve sempre ser usado conforme as instruções.

Instruções de segurança para pilhas/pilhas recarregáveis

- Mantenha as pilhas/pilhas recarregáveis fora do alcance de crianças. Em caso de ingestão, procure atendimento médico imediatamente!
- Pilhas descartáveis não devem ser recarregadas. Pilhas/pilhas recarregáveis não devem ser curto-circuitadas e/ou abertas. Isso pode resultar em superaquecimento, incêndio ou explosão.
- Nunca jogue pilhas/pilhas recarregáveis no fogo ou na água.
- Pilhas/baterias recarregáveis nunca devem ser submetidas a estresse mecânico.
- Risco de vazamento de ácido de baterias/acumuladores.
- Evite condições e temperaturas extremas que possam afetar as baterias/acumuladores, como radiadores/luz solar direta.
- Em caso de vazamento de pilhas/pilhas recarregáveis, evite o contato com a pele, os olhos e as mucosas! Lave imediatamente as áreas afetadas com água limpa e procure atendimento médico!
- Baterias com vazamento ou danificadas, incluindo baterias recarregáveis, podem causar queimaduras químicas em contato com a pele. Portanto, use luvas de proteção adequadas.
- O produto possui uma bateria interna que não pode ser substituída pelo usuário.

Símbolos de aviso e informação

	<u>DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE O GERENCIAMENTO DE EMBALAGENS USADAS</u> A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local. As embalagens usadas devem ser entregues em um local de descarte de resíduos designado pelas autoridades locais. Para obter informações sobre opções de reciclagem de produtos usados, entre em contato com a prefeitura ou o escritório municipal da sua cidade.
	<u>DESCARTE DE EQUIPAMENTOS ELÉTRICOS E ELETRÔNICOS USADOS</u> Por razões ambientais, os produtos elétricos e eletrônicos usados não devem ser eliminados juntamente com o lixo doméstico comum, mas sim descartados corretamente. Informações sobre os pontos de recolha e os respectivos horários de funcionamento podem ser obtidas junto das autoridades competentes.
	Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas europeias e nacionais aplicáveis. O produto atende aos requisitos europeus e nacionais de segurança para dispositivos e produtos.
	Este produto está em conformidade com os requisitos das diretivas RoHS europeias e nacionais relevantes.
	O símbolo indica que os materiais de que o dispositivo é feito não alteram o sabor ou o cheiro dos produtos alimentícios.

	<u>O descarte inadequado de baterias/acumuladores representa uma ameaça ao meio ambiente!</u> Pilhas e baterias não devem ser descartadas com o lixo doméstico. Elas podem conter metais pesados nocivos e devem ser tratadas como resíduos especiais. Os símbolos químicos dos metais pesados são: Cd = cádmio, Hg = mercúrio, Pb = chumbo. Portanto, as baterias/acumuladores usados devem ser levados aos pontos de coleta de resíduos perigosos municipais. A bateria interna não deve ser desmontada para descarte. O produto deve ser levado a um ponto de coleta de eletrônicos usados.
---	---

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados do produto sem aviso prévio.

Уважаеми господине/госпожо, благодарим Ви, че закупихте нашия продукт!

Преди да използвате продукта, моля, прочетете внимателно с инструкциите по-долу за правилна употреба на продукта.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайки неговите препоръки, защото неспазването им може да представлява заплаха за живота или здравето.



Въведение в ръководството за потребителя

Това ръководство за потребителя е изготвено, за да ви помогне да се запознаете с правилната и безопасна употреба на устройството. То съдържа важни инструкции за работа, поддръжка и правила за безопасност, чието спазване ще осигури безпроблемната работа на устройството и ще удължи експлоатационния му живот.

Преди първа употреба, моля, прочетете внимателно инструкциите. Информацията, съдържаща се тук, ще ви помогне и за правилното съхранение на устройството, особено ако то няма да се използва за продължителен период от време.

Спазването на препоръките по-долу ще ви позволи да се наслаждавате на безпроблемна и безопасна работа на продукта.



ВНИМАНИЕ!

Използването на устройството по начин, несъвместим с информацията, съдържаща се в ръководството, може да доведе до риск от телесни наранявания.

Приложение и описание на устройството

Този преносим, безжичен блендер е предназначен за приготвяне на смутита, коктейли, шейкове, плодови и зеленчукови напитки и смилане на кубчета лед. Компактният му дизайн и вградената батерия позволяват употреба както у дома, така и в движение.

Този продукт не е предназначен за търговска или промишлена употреба. Всяка друга употреба или модификация на продукта се счита за неправилна и носи риск от злополуки. Производителят не носи отговорност за щети, причинени от неправилна употреба, неспазване на инструкциите, неправилни ремонти или използване на неподходящи резервни части. Този продукт е предназначен само за лична употреба.

От съображения за безопасност и СЕ сертификация, този продукт не трябва да бъде преработван или модифициран по никакъв начин. Използването на продукта за цели, различни от описаните, може да доведе до повреда на продукта. Неправилната употреба може също да доведе до опасности като късо съединение, пожар, токов удар и др.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Опасност от неправилна употреба!
- Използването на устройството по начин, различен от предназначението му, и/или използването на устройството по какъвто и да е друг начин може да е свързано с различни рискове.
- Устройството трябва да се използва само по предназначение.
- Моля, следвайте процедурите, описани в това ръководство за употреба.
- Пазете продукта далеч от деца.
- Остриетата могат да причинят сериозни наранявания.
- Опасност от нараняване! Ножовете са остри.

СЪВЕТ

- Устройството трябва да се провери за пълнота на доставката и за видими повреди.
- В случай на непълна доставка или повреда поради неправилна опаковка или транспорт, моля, свържете се с горещата линия за обслужване на клиенти.

Технически данни на устройството

Символ	07487
EAN	5907451381564
Материал	пластмаса
Захранване	захранван с батерии
Капацитет на батерията	1500 мАч
Кацане	USB кабел
Мощност	50W
Капацитет	500 мл
Скорост без товар	приблизително 2000 об/мин (±15%)

БЕЗОПАСЕН ЗА ХРАНА. Този продукт не влияе неблагоприятно на вкуса или миризмата на храната.

Стартиране/Употреба

- Преди да започнете работа, проверете дали устройството е заредено и няма видими повреди.
- Поставете блендера върху стабилна, суха и равна повърхност.
- Отворете капака.
- Нарезете плодове, зеленчуци или други по-големи съставки на по-малки парчета , за да се нарязват по-лесно.
- Поставете подготвените съставки в контейнер.
- Когато пригответе коктейл, добавете съответното количество вода, мляко, сок или друга течност.
- Не пълнете контейнера над максималния му капацитет от 500 мл .

-
- Не препълвайте контейнера с твърди съставки или лед.
 - Поставете капака обратно и се уверете, че е затворен правилно.
 - Проверете дали контейнерът и всички компоненти на устройството са правилно инсталирани.
 - Стартирайте блендера с помощта на контролния бутон.
 - Устройството има 3 работни програми ; изберете подходящата програма с помощта на бутона според реакцията на устройството и индикацията на дисплея.
 - Дръжте блендера стабилно, докато работи, или го оставете на равна повърхност.
 - Не отваряйте капака, докато ножовете се въртят.
 - Ако съставките не се нарязват равномерно, спрете уреда и изчакайте, докато ножовете спрат напълно.
 - Ако е необходимо, разклатете леко затворения блендер, за да придвижите съставките към остриетата.
 - Препозиционирайте устройството стабилно и започнете друга задача.
 - След като постигнете желаната консистенция, изключете блендера.
 - Изчакайте, докато остриетата спрат напълно.
 - Отворете капака и налейте или изпийте приготвената напитка.
 - Почистете устройството след употреба.

ПРИГОТВЯНЕ НА КОКТЕЙЛ

- Нарежете плодовете или зеленчуците на малки парченца.
- Поставете съставките в контейнера.
- Добавете вода, мляко, сок или друга подходяща течност.
- Затворете внимателно капака.
- Стартирайте устройството.
- Пасирайте, докато се постигне желаната консистенция.
- Когато приключите, изчакайте остриетата да спрат напълно.
- Отворете капака и консумирайте приготвената напитка.

Смачкване на лед

- Използвайте само кубчета лед, които са достатъчно големи, за да се поберат удобно в контейнера.
- Не пълнете целия контейнер само с лед.
- Ако е необходимо, добавете малко количество течност, за да помогнете на съставките да се движат по-лесно.
- Затворете капака.
- Пускайте устройството на кратки цикли, като наблюдавате поведението на съставките.
- Ако ножовете спрат или машината се забави значително, незабавно спрете работа.
- Не се опитвайте ръчно да натискате леда към остриетата, докато машината работи.

-
- Изчакайте, докато остриетата спрат напълно, преди да отворите контейнера.

LED ДИСПЛЕЙ

- LED дисплеят се използва за показване на информация за работата на устройството и нивото на зареждане на батерията.
- След стартиране, наблюдавайте дисплея.
- Ниската мощност означава, че устройството трябва да се презареди.
- Ако блендерът не стартира, когато батерията е изтощена, той трябва да се зареди преди по-нататъшна употреба.
- Показанията на дисплея не трябва да се третират като прецизен измервателен инструмент.

ПОЧИСТВАНЕ И ПОДДРЪЖКА

- Изключете блендера преди почистване.
- Изчакайте, докато остриетата спрат напълно.
- Изключете кабела за зареждане, ако е свързан.
- Изпразнете контейнера от всички остатъци от храна.
- Изплакнете контейнера с топла вода.
- За бързо почистване можете да налеете малко количество чиста вода, да затворите устройството и да го пуснете за кратък цикъл.
- След такова почистване изключете блендера, излейте водата и изплакнете обилно контейнера.
- Бъдете особено внимателни при почистване на зоната около острието.
- Не докосвайте острите ръбове на остриетата с пръсти.
- Не се опитвайте да отстранявате замърсявания от остриетата, докато устройството е включено.
- Капакът може да се почиства с мека гъба и вода с мек препарат.
- Избършете външната част на корпуса с леко влажна кърпа.
- Не потапяйте частта, съдържаща двигателя и електрическите компоненти, във вода.
- Не позволявайте портът за зареждане да се наводни.
- Не мийте устройството, докато USB кабелът е свързан.
- Не използвайте метални четки, остри инструменти или силни абразиви.
- Не използвайте бензин, алкохол или агресивни разтворители.
- След измиване, подсушете добре всички предмети.
- Уверете се, че електрическите компоненти са напълно сухи, преди да ги сглобите отново.
- Не съхранявайте уреда с остатъци от напитки или храна в контейнера.

Съвети и правила за безопасност

- Не използвайте продукт, който може да е повреден или има остри ръбове или други опасни зони, които биха могли да причинят нараняване.
- Този продукт може да се използва от деца на 8 и повече години, както и от лица с намалени физически, сензорни или умствени способности или без опит или знания, при условие че са под наблюдение или са инструктирани за безопасната употреба на продукта и разбират произтичащите от това рискове.
- Винаги поставяйте продукта върху стабилна и суха повърхност.
- За почистване използвайте влажна кърпа или мек препарат.
- Не използвайте повреден продукт.
- Не използвайте продукта в близост до източници на топлина, открит пламък или във влажни помещения.
- Продуктът не е предназначен за употреба от деца.
- Почистването и поддръжката от потребителя не трябва да се извършват от деца без надзор.
- Самият продукт и неговите аксесоари не са играчки и трябва да се съхраняват на място, недостъпно за деца, за да се избегне опасност.
- Дръжте опаковката и всички защитни материали далеч от деца, тъй като те могат да представляват риск от задушаване.
- Пазете продукта от екстремни температури, пряка слънчева светлина, силни вибрации, висока влажност, влага, запалими газове, пари и разтворители.
- Не излагайте продукта на механично натоварване.
- Ако безопасната работа вече не е възможна, прекратете употребата и обезопасете продукта срещу по-нататъшна употреба. Безопасната работа вече не е възможна, ако продуктът: - е повреден, - не функционира правилно, - е съхраняван продължителен период при неблагоприятни условия или - е бил подложен на прекомерно натоварване по време на транспортиране.
- Не използвайте продукта, ако някоя от частите му е повредена. Ако кабелът е повреден, не се опитвайте да го поправите сами.
- Не удряйте и не изпускайте този продукт. Спрете да го използвате, ако е повреден от падане или други механични повреди.
- Продуктът трябва да се съхранява на хладно и сухо място.
- Внимавайте да не повредите USB кабела с остри ръбове или горещи предмети. Развийте напълно USB кабела преди употреба.
- Включеният USB кабел е подходящ само за този продукт.
- Изключете продукта незабавно и извадете кабела от него, ако усетите миризма на изгоряло или се вижда дим. Проверете продукта от квалифициран техник, преди да го използвате отново.
- Ако използвате USB захранващ адаптер, контактът трябва да е лесно достъпен по всяко време, за да можете лесно да изключите USB захранващия адаптер в случай на спешност. Моля, следвайте и инструкциите за употреба на производителя.
- Преди всяко зареждане проверявайте USB кабела и устройството за повреди. Никога не използвайте и не зареждайте устройството, ако забележите никакви повреди.

- Преди употреба се уверете, че съществуващото мрежово напрежение съответства на необходимото работно напрежение на устройството.
- Не използвайте устройството, докато спите, шофирате или извършвате дейности, изискващи концентрация.
- Не използвайте масажора върху увредена кожа, рани, възпаления или след медицински процедури около очите.
- Не използвайте устройството, ако имате очни заболявания (глаукома, отлепване на ретината) – консултирайте се с Вашия лекар.
- Продуктът винаги трябва да се използва по предназначение.

Инструкции за безопасност за батерии/акумулаторни батерии

- Дръжте батериите/акумулаторните батерии далеч от деца. При поглъщане, незабавно потърсете медицинска помощ!
- Батериите за еднократна употреба не трябва да се презареждат. Батериите/акумулаторните батерии не трябва да се късо съединение и/или отварят. Това може да доведе до прегряване, пожар или експлозия.
- Никога не хвърляйте батерии/акумулаторни батерии в огън или вода.
- Батериите/акумулаторните батерии никога не трябва да бъдат подлагани на механично натоварване.
- Риск от изтичане на киселина от батерии/акумулатори.
- Избягвайте екстремни условия и температури, които могат да повлияят на батериите/акумулаторите, например радиатори/директна слънчева светлина.
- Ако батериите/акумулаторните батерии протекат, избягвайте контакт с кожата, очите и лигавиците! Незабавно изплакнете засегнатите места с чиста вода и потърсете медицинска помощ!
- Течащите или повредени батерии/акумулаторни батерии могат да причинят химически изгаряния при контакт с кожата. Затова носете подходящи защитни ръкавици.
- Продуктът има вградена батерия, която не може да бъде сменена от потребителя.

Предупредителни и информационни символи

	<u>СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ</u> Опаковката е изработена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране. Използваните опаковъчни материали трябва да се предават на определено за целта място за изхвърляне на отпадъци, определено от местните власти. За информация относно възможностите за рециклиране на използвани продукти, моля, свържете се с местната община или градска служба.
---	---

	<u>ИЗХВЪРЛЯНЕ НА ИЗПОЛЗВАНО ЕЛЕКТРИЧЕСКО И ЕЛЕКТРОННО ОБОРУДВАНЕ</u> От съображения за опазване на околната среда, използваните електрически и електронни продукти не трябва да се изхвърлят с обикновените битови отпадъци, а трябва да се третират по подходящ начин. Информация за пунктовете за събиране и работното им време може да се получи от съответните органи.
	Този продукт отговаря на изискванията на приложимите европейски и национални директиви. Продуктът отговаря на европейските и националните изисквания за безопасност на устройства и продукти.
	Този продукт отговаря на изискванията на съответните европейски и национални директиви за ограничение на опасните вещества (RoHS).
	Символът показва, че материалите, от които е изработено устройството, не променят вкуса или миризмата на хранителните продукти.
	<u>Неправилното изхвърляне на батерии/акумулатори представлява заплаха за околната среда!</u> Батериите/акумулаторите не трябва да се изхвърлят с битовите отпадъци. Те могат да съдържат вредни тежки метали и трябва да се третират като специални отпадъци. Химичните символи за тежки метали са: Cd = кадмий, Hg = живак, Pb = олово. Следователно, използваните батерии/акумулатори трябва да се предават в пунктовете за събиране на опасни отпадъци. Вградената батерия не трябва да се разглобява за изхвърляне. Продуктът трябва да се занесе в пункт за събиране на употребявана електроника.

Запазваме си правото да правим промени в текста, дизайна и данните за продукта без предупреждение.

Tisztelt Hölgyem/Uram! Köszönjük, hogy termékünket választotta!

A termék használata előtt kérjük, figyelmesen olvassa el az alábbi utasításokkal a termék megfelelő használatához.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi felhasználás céljából, és ajánlásainak betartása, mert azok be nem tartása veszélyt jelenthet az életre vagy az egészségre.



Bevezetés a felhasználói kézikönyvbe

Ez a felhasználói kézikönyv segít megismerkedni a készülék megfelelő és biztonságos használatával. Fontos utasításokat tartalmaz a kezeléssel, karbantartással és biztonsági szabályokkal kapcsolatban, amelyek betartása biztosítja a készülék zökkenőmentes működését és meghosszabbítja élettartamát.

Első használat előtt kérjük, figyelmesen olvassa el az utasításokat. Az itt található információk a készülék megfelelő tárolásában is segítenek, különösen akkor, ha hosszabb ideig nem használja.

Az alábbi ajánlások betartása lehetővé teszi a termék problémamentes és biztonságos működését.



FIGYELEM!

A készüléknek a kézikönyvben található információktól eltérő módon történő használata testi sérülés kockázatával járhat.

Az eszköz alkalmazása és leírása

Ez a hordozható, vezeték nélküli turmixgép smoothie-k, koktélok, turmixok, gyümölcs- és zöldségitalok készítésére, valamint jégkockák aprítására szolgál. Kompakt kialakításának és beépített akkumulátorának köszönhetően otthon és útközben is használható.

Ez a termék nem kereskedelmi vagy ipari használatra készült. A termék bármilyen más használata vagy módosítása nem rendeltetésszerűnek minősül, és balesetveszélyt hordoz magában. A gyártó nem vállal felelősséget a nem rendeltetésszerű használatból, az utasítások be nem tartásából, a nem megfelelő javításokból vagy a nem megfelelő alkatrészek használatából eredő károkért. Ez a termék kizárólag magáncélú használatra készült.

Biztonsági és CE-tanúsítványi okokból ezt a terméket tilos átépíteni vagy bármilyen módon módosítani. A terméknek a leírtaktól eltérő célra történő használata a termék károsodásához vezethet. A nem rendeltetésszerű használat olyan veszélyeket is okozhat, mint a rövidzárlat, tűz, áramütés stb.

FIGYELMEZTETÉS!

- Nem rendeltetésszerű használat veszélye!
- A készülék rendeltetésétől eltérő és/vagy bármilyen más módon történő használata különféle kockázatokkal járhat.
- A készüléket csak rendeltetésszerűen szabad használni.
- Kérjük, kövesse az ebben a használati útmutatóban leírt eljárásokat.
- A terméket tartsa gyermekektől elzárva.
- A kések súlyos sérüléseket okozhatnak.
- Sérülésveszély! A pengék élesek.

TIPP

- A készüléket ellenőrizni kell a szállítás teljessége és az esetleges látható sérülések szempontjából.
- Hiányos szállítás, illetve a hibás csomagolás vagy szállítás miatti sérülés esetén kérjük, hívja az ügyfélszolgálatot.

A készülék műszaki adatai

Szimbólum	07487
EAN	5907451381564
Anyag	műanyag
Tápegység	elemes
Akkumulátor kapacitása	1500 mAh
Leszállás	USB-kábel
Hatalom	50W
Kapacitás	500 ml
Terhelés nélküli sebesség	kb. 2000 fordulat/perc (±15%)

ÉLELMISZER-BIZTONSÁGOS. Ez a termék nem befolyásolja károsan az ételek ízét vagy illatát.

Indítás/Használat

- A munka megkezdése előtt ellenőrizze, hogy a készülék fel van-e töltve, és nincsenek-e rajta látható sérülések.
- Helyezze a turmixgépet stabil, száraz és sík felületre.
- Nyissa ki a fedelet.
- A gyümölcsöket, zöldségeket vagy más nagyobb hozzávalókat vágja kisebb darabokra, hogy könnyebben felapríthatók legyenek.
- Az elkészített hozzávalókat egy edénybe helyezzük.
- Koktél készítésekor adjon hozzá megfelelő mennyiségű vizet, tejet, gyümölcslevet vagy más folyadékot.
- Ne töltse a tartályt a maximális 500 ml-es űrtartalomnál nagyobb mennyiségben.
- Ne töltse túl a tartályt kemény hozzávalókkal vagy jéggel.

-
- Tegye vissza a fedelet, és győződjön meg arról, hogy megfelelően le van zárva.
 - Ellenőrizze, hogy a tartály és a készülék összes alkatrésze megfelelően van-e felszerelve.
 - Indítsa el a turmixgépet a vezérlőgombbal.
 - A készülék 3 üzemmóddal rendelkezik ; a gomb segítségével válassza ki a megfelelő programot a készülék válasza és a kijelzőn megjelenő információk alapján.
 - Működés közben tartsa mozdulatlanul a turmixgépet, vagy hagyja vízszintes felületen.
 - Ne nyissa ki a fedelet, amíg a pengék forognak.
 - Ha az alapanyagok nem egyenletesen aprulnak, állítsa le a készüléket, és várja meg, amíg a pengék teljesen leállnak.
 - Szükség esetén finoman rázza meg a zárt turmixgépet, hogy az összetevők a pengék felé mozduljanak.
 - Helyezze át stabil helyzetbe a készüléket, és kezdjen el egy másik feladatot.
 - Miután elérted a megfelelő állapotot, kapcsold ki a turmixgépet.
 - Várja meg, amíg a pengék teljesen leállnak.
 - Nyissa ki a fedelet, és öntse vagy igya meg az elkészített italt.
 - Használat után tisztítsa meg a készüléket.

KOKTÉL ELKÉSZÍTÉSE

- Vágja a gyümölcsöt vagy zöldséget apró darabokra.
- Helyezze az összetevőket a tartályba.
- Adjon hozzá vizet, tejet, gyümölcslevet vagy más megfelelő folyadékot.
- Óvatosan zárja le a fedelet.
- Indítsa el a készüléket.
- Keverjük addig, amíg el nem érjük a kívánt állapotot.
- Ha kész, várja meg, amíg a pengék teljesen leállnak.
- Nyissa ki a fedelet, és fogyassza el az elkészített italt.

JÉGTÖRÉS

- Csak olyan nagy jégkockákat használjon, amelyek kényelmesen elférnek a tartályban.
- Ne töltse meg az egész tartályt csak jéggel.
- Szükség esetén adjunk hozzá egy kevés folyadékot, hogy az összetevők könnyebben mozogjanak.
- Zárja le a fedelet.
- Rövid ciklusokban működtesse a készüléket, figyelve az összetevők viselkedését.
- Ha a kések leállnak, vagy a gép jelentősen lelassul, azonnal hagyja abba a munkát.
- Ne próbálja meg manuálisan a jeget a pengék felé tolni, miközben a gép működik.
- A tartály kinyitása előtt várja meg, amíg a pengék teljesen leállnak.

LED KIJELZŐ

- A LED kijelző a készülék működésével és az akkumulátor töltöttségi szintjével kapcsolatos információk megjelenítésére szolgál.
- Indítás után figyelje a kijelzőt.
- Az alacsony töltöttségi szint azt jelenti, hogy a készüléket újra kell tölteni.
- Ha a turmixgép nem indul el, amikor az akkumulátor töltöttségi szintje alacsony, akkor a további használat előtt fel kell tölteni.
- A kijelzőn leolvasott értéket nem szabad precíz mérőeszközként kezelni.

TISZTÍTÁS ÉS KARBANTARTÁS

- Tisztítás előtt kapcsolja ki a turmixgépet.
- Várja meg, amíg a pengék teljesen leállnak.
- Húzza ki a töltőkábelt, ha csatlakoztatva van.
- Ürítse ki a tartályt az ételmaradékoktól.
- Öblítse le a tartályt meleg vízzel.
- A gyors tisztításhoz öntsön bele egy kevés tiszta vizet, zárja be a készüléket, és indítsa el egy rövid mosási ciklust.
- A tisztítás után kapcsolja ki a turmixgépet, öntse ki a vizet, és alaposan öblítse ki a tartályt.
- Legyen különösen óvatos a penge területének tisztításakor.
- Ne érintse meg az ujjával a pengék éles széléit.
- Ne próbálja meg eltávolítani a szennyeződések a pengéről, miközben a készülék be van kapcsolva.
- A fedél puha szivaccsal és vízzel, valamint enyhe mosogatószerrel tisztítható.
- Törölje át a test külső részét enyhén nedves ruhával.
- Ne merítse vízbe a motort és az elektromos alkatrészeket tartalmazó részt.
- Ne engedje, hogy a töltőport eláradjon.
- Ne mossa a készüléket, amíg az USB-kábel csatlakoztatva van.
- Ne használjon fémkeféket, éles szerszámokat vagy erős súrolószereket.
- Ne használjon benzint, alkoholt vagy agresszív oldószereket.
- Mosás után alaposan szárítsa meg az összes tárgyat.
- Összeszerelés előtt győződjön meg arról, hogy az elektromos alkatrészek teljesen szárazak.
- Ne tárolja a készüléket úgy, hogy a tartályban ital vagy ételmaradék van.

Biztonsági tippek és szabályok

- Ne használjon olyan terméket, amely sérült lehet, éles szélékkel vagy más veszélyes területekkel rendelkezik, amelyek sérülést okozhatnak.
- Ezt a terméket 8 éves vagy annál idősebb gyermekek, valamint csökkent fizikai, érzékszervi vagy mentális képességű, illetve tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek használhatják, feltéve, hogy felügyelet alatt állnak, vagy eligazítást kaptak a termék biztonságos használatáról, és megértik az ebből eredő kockázatokat.
- A terméket mindig stabil és száraz felületre helyezze.

-
- Tisztításhoz használjon nedves ruhát vagy enyhe mosószert.
 - Ne használjon sérült terméket.
 - Ne használja a terméket hőforrások, nyílt láng vagy nedves helyiségek közelében.
 - A termék nem gyermekek általi használatra készült.
 - A tisztítást és a felhasználói karbantartást gyermekek felügyelet nélkül nem végezhetik.
 - Maga a termék és tartozékai nem játékok, ezért a veszélyek elkerülése érdekében gyermekektől elzárva kell tartani.
 - A csomagolóanyagot és az összes védőanyagot tartsa gyermekektől elzárva, mivel fulladásveszélyt okozhatnak.
 - Óvja a terméket a szélsőséges hőmérsékletektől, közvetlen napfénytől, erős rezgésektől, magas páratartalomtól, nedvességtől, gyúlékony gázoktól, gőzöktől és oldószerektől.
 - Ne tegye ki a terméket mechanikai igénybevételnek.
 - Ha a biztonságos üzemeltetés már nem lehetséges, hagyja abba a termék használatát, és biztosítsa a további használat ellen. A biztonságos üzemeltetés már nem lehetséges, ha a termék: - megsérült, - nem működik megfelelően, - hosszabb ideig kedvezőtlen körülmények között tárolták, vagy - szállítás közben túlzott igénybevételnek volt kitéve.
 - Ne használja a terméket, ha bármelyik része sérült. Ha a kábel sérült, ne próbálja meg saját kezűleg megjavítani.
 - Ne üsse meg és ne ejtse le a terméket. Hagyja abba a használatát, ha leesés vagy más mechanikai sérülés következtében megsérült.
 - A terméket hűvös és száraz helyen kell tárolni.
 - Ügyeljen arra, hogy ne sértse meg az USB-kábelt éles szélékkel vagy forró tárgyakkal. Használat előtt teljesen tekerje le az USB-kábelt.
 - A mellékelt USB-kábel csak ehhez a termékhez használható.
 - Azonnal kapcsolja ki a terméket, és húzza ki a kábelt, ha égett szagot érez vagy füstöt lát. Használat előtt ellenőriztesse a terméket egy szakképzett szerelővel.
 - Ha USB hálózati adaptert használ, a hálózati aljzatnak mindig könnyen elérhetőnek kell lennie, hogy vészhelyzet esetén könnyen kihúzhassa az USB hálózati adaptert. Kérjük, kövesse a gyártó használati utasítását is.
 - Minden töltési folyamat előtt ellenőrizze az USB-kábelt és az eszközt sérülések szempontjából. Soha ne használja és ne töltsen az eszközt, ha bármilyen sérülést észlel.
 - Használat előtt győződjön meg arról, hogy a meglévő hálózati feszültség megfelel a készülék szükséges üzemi feszültségének.
 - Ne használja a készüléket alvás, vezetés vagy koncentrációt igénylő tevékenységek közben.
 - Ne használja a masszírozót sérült bőrön, sebeken, gyulladáson vagy a szem körüli orvosi beavatkozások után.
 - Ne használja a készüléket, ha szembetegsége van (zöldhályog, retinaleválás) – forduljon orvosához.
 - A terméket mindig rendeltetésszerűen kell használni.

Biztonsági utasítások elemekhez/akkumulátorokhoz

- Az elemeket/akkumulátorokat tartsa gyermekektől elzárva. Lenyelés esetén azonnal forduljon orvoshoz!
- Az eldobható elemeket tilos újratölteni. Az elemeket/újratölthető akkumulátorokat tilos rövidre zárni és/vagy felnyitni. Ez túlmelegedést, tüzet vagy robbanást okozhat.
- Soha ne dobjon elemeket/akkumulátorokat tűzbe vagy vízbe.
- Az elemeket/akkumulátorokat soha nem szabad mechanikai igénybevételnek kitenni.
- Savszivárgás veszélye elemekből/akkumulátorokból.
- Kerülje az elemeket/akkumulátorokat károsító szélsőséges körülményeket és hőmérsékleteket, például a radiátorokat/közvetlen napfényt.
- Ha az elemek/akkumulátorok szivárognak, kerülje a bőrrel, szemmel és nyálkahártyával való érintkezést! Azonnal öblítse le az érintett területeket tiszta vízzel, és forduljon orvoshoz!
- A szivárgó vagy sérült elemek/újratölthető akkumulátorok bőrrel érintkezve kémiai égési sérüléseket okozhatnak. Ezért viseljen megfelelő védőkesztyűt.
- A termék beépített akkumulátorral rendelkezik, amelyet a felhasználó nem cserélhet ki.

Figyelmeztető és tájékoztató szimbólumok

	<u>TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁS KEZELÉSÉHEZ</u> A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni. A használt csomagolóanyagot a helyi hatóságok által kijelölt hulladéklerakó helyre kell leadni. A használt termékek újrahasznosítási lehetőségeivel kapcsolatos információkért kérjük, forduljon a helyi önkormányzathoz vagy városi hivatalhoz.
	<u>HASZNÁLT ELEKTROMOS ÉS ELEKTRONIKUS BERENDEZÉSEK ELSZÁLLÍTÁSA</u> Környezetvédelmi okokból a használt elektromos és elektronikus termékeket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem megfelelően kell ártalmatlanítani. A gyűjtőpontokról és azok nyitvatartási idejéről az illetékes hatóságoktól lehet tájékozódni.
	Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti irányelvek követelményeinek. A termék teljesíti az eszközök és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeket.
	Ez a termék megfelel a vonatkozó európai és nemzeti RoHS irányelvek követelményeinek.
	A szimbólum azt jelzi, hogy az eszköz anyagai nem változtatják meg az élelmiszerek ízét vagy illatát.

	<u>Az elemek/akkumulátorok nem megfelelő ártalmatlanítása környezetszennyező!</u> Az elemeket/akkumulátorokat tilos a háztartási hulladékkal együtt kidobni. Káros nehézfémeket tartalmazhatnak, ezért speciális hulladékként kell kezelni őket. A nehézfémek kémiai szimbólumai: Cd = kadmium, Hg = higany, Pb = ólom. Ezért a használt elemeket/akkumulátorokat a települési veszélyeshulladék-gyűjtőhelyekre kell vinni. A beépített akkumulátort tilos szétszerelni ártalmatlanítás céljából. A terméket egy használt elektronikai gyűjtőhelyen kell leadni.
---	---

Fenntartjuk a jogot, hogy a szöveget, a dizájnt és a termékadatokat előzetes értesítés nélkül megváltoztassuk.

Kære hr. eller fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Læs venligst grundigt, inden du bruger produktet med nedenstående instruktioner for korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne manual til senere brug og at følge dens anbefalinger, fordi man ikke har fulgt den kan udgøre en trussel mod liv eller helbred.



Introduktion til brugermanualen

Denne brugermanual er udarbejdet for at hjælpe dig med at blive fortrolig med korrekt og sikker brug af enheden. Den indeholder vigtige instruktioner om betjening, vedligeholdelse og sikkerhedsregler, som, hvis de følges, vil sikre enhedens problemfri drift og forlænge dens levetid.

Læs venligst instruktionerne omhyggeligt inden første brug. Oplysningerne heri vil også hjælpe dig med korrekt opbevaring af enheden, især hvis den ikke skal bruges i en længere periode.

Ved at følge nedenstående anbefalinger kan du nyde problemfri og sikker brug af produktet.



OPMÆRKSOMHED!

Brug af enheden på en måde, der ikke er i overensstemmelse med oplysningerne i manualen, kan medføre risiko for personskade.

Anvendelse og beskrivelse af enheden

Denne bærbare, ledningsfri blender er designet til at tilberede smoothies, cocktails, shakes, frugt- og grøntsagsdrikke og knuse isterninger. Dens kompakte design og indbyggede batteri muliggør brug både derhjemme og på farten.

Dette produkt er ikke beregnet til kommerciel eller industriel brug. Enhver anden brug eller ændring af produktet betragtes som ukorrekt og medfører risiko for ulykker. Producenten er ikke ansvarlig for skader forårsaget af forkert brug, manglende overholdelse af instruktioner, ukorrekte reparationer eller brug af uegnede reservedele. Dette produkt er kun beregnet til privat brug.

Af sikkerhedsmæssige årsager og CE-certificeringsårsager må dette produkt ikke ombygges eller modificeres på nogen måde. Brug af produktet til andre formål end de beskrevne kan resultere i skader på produktet. Forkert brug kan også medføre farer såsom kortslutninger, brand, elektrisk stød osv.

ADVARSEL!

- Fare ved forkert brug!
- Brug af enheden på en anden måde end dens tilsigtede formål og/eller brug af enheden på nogen anden måde kan indebære forskellige risici.
- Apparatet bør kun anvendes til det tilsigtede formål.
- Følg venligst procedurerne beskrevet i denne instruktionsmanual.
- Hold produktet væk fra børn.
- Knive kan forårsage alvorlig skade.
- Risiko for skade! Knivene er skarpe.

TIP

- Apparatet skal kontrolleres for leveringens fuldstændighed og for synlige skader.
- I tilfælde af ufuldstændig levering eller skader på grund af mangelfuld emballage eller transport, bedes du kontakte service-hotline.

Tekniske data for enheden

Symbol	07487
EAN-nummer	5907451381564
Materiale	plast
Strømforsyning	batteridrevet
Batterikapacitet	1500 mAh
Landing	USB-kabel
Magt	50W
Kapacitet	500 ml
Ingen belastningshastighed	ca. 2000 o/min ($\pm 15\%$)

FØDEVARESIKKER. Dette produkt påvirker ikke smagen eller lugten af mad negativt.

Opstart/brug

- Før arbejdet påbegyndes, skal du kontrollere, at enheden er opladet og ikke har synlige skader.
- Placer blenderen på en stabil, tør og flad overflade.
- Åbn låget.
- Skær frugt, grøntsager eller andre større ingredienser i mindre stykker for at gøre dem lettere at hakke.
- Placer de tilberedte ingredienser i en beholder.
- Når du tilbereder en cocktail, tilsæt den passende mængde vand, mælk, juice eller anden væske.
- Fyld ikke beholderen op til dens maksimale kapacitet på 500 ml .
- Overfyld ikke beholderen med hårde ingredienser eller is.
- Sæt låget på igen, og sørg for, at det er lukket ordentligt.
- Kontroller, at beholderen og alle enhedens komponenter er korrekt installeret.

-
- Start blenderen ved hjælp af kontrolknappen.
 - Enheden har 3 driftsprogrammer ; vælg det passende program ved hjælp af knappen i henhold til enhedens respons og displayindikationen.
 - Hold blenderen stabilt under brug, eller lad den stå på en plan overflade.
 - Åbn ikke låget, mens knivene roterer.
 - Hvis ingredienserne ikke hakkes jævnt, skal du stoppe apparatet og vente, indtil knivene er gået helt i stå.
 - Ryst om nødvendigt forsigtigt den lukkede blender for at flytte ingredienserne hen mod knivene.
 - Placer enheden stabilt igen, og start et nyt job.
 - Når du har opnået den rette konsistens, skal du slukke for blenderen.
 - Vent, indtil knivene er helt stoppet.
 - Åbn låget og hæld eller drik den tilberedte drik.
 - Rengør apparatet efter brug.

TILBEREDNING AF EN COCKTAIL

- Skær frugt eller grøntsager i små stykker.
- Placer ingredienserne i beholderen.
- Tilsæt vand, mælk, juice eller anden passende væske.
- Luk låget forsigtigt.
- Start enheden.
- Blend indtil den ønskede konsistens er opnået.
- Når du er færdig, skal du vente, indtil knivene er stoppet helt.
- Åbn låget og nyd den tilberedte drik.

KNUSER IS

- Brug kun isterninger, der er store nok til at passe komfortabelt i beholderen.
- Fyld ikke hele beholderen med kun is.
- Tilsæt om nødvendigt en lille mængde væske for at gøre det lettere for ingredienserne at bevæge sig.
- Luk låget.
- Kør apparatet i korte cyklusser, og observer ingrediensernes opførsel.
- Hvis knivene stopper, eller maskinen sænker farten betydeligt, skal du stoppe arbejdet med det samme.
- Forsøg ikke at skubbe isen manuelt mod knivene, mens maskinen er i drift.
- Vent, indtil knivene er helt stoppet, før du åbner beholderen.

LED-DISPLAY

- LED-displayet bruges til at vise information om enhedens drift og batteriopladningsniveau.
- Observer displayet efter start.
- Lavt strømforbrug betyder, at enheden skal genoplades.

-
- Hvis blenderen ikke starter, når batteriet er lavt, skal den oplades før videre brug.
 - Display aflæsningen bør ikke behandles som et præcist måleinstrument.

RENGØRING OG VEDLIGEHOLDELSE

- Sluk blenderen før rengøring.
- Vent, indtil knivene er helt stoppet.
- Frakobl opladningskablet, hvis det er tilsluttet.
- Tøm beholderen for eventuelle madrester.
- Skyl beholderen med varmt vand.
- For hurtig rengøring kan du hælde en lille mængde rent vand i, lukke apparatet og køre det i en kort cyklus.
- Efter en sådan rengøring skal du slukke blenderen, hælde vandet fra og skylle beholderen grundigt.
- Vær særlig forsigtig, når du rengør blodområdet.
- Rør ikke ved knivenes skarpe kanter med fingrene.
- Forsøg ikke at fjerne snavs fra knivene, mens enheden er tændt.
- Låget kan rengøres med en blød svamp og vand med et mildt rengøringsmiddel.
- Tør ydersiden af kroppen af med en let fugtig klud.
- Den del, der indeholder motoren og de elektriske komponenter, må ikke nedsænkes i vand.
- Lad ikke opladningsporten blive oversvømmet.
- Vask ikke enheden, mens USB-kablet er tilsluttet.
- Brug ikke metalbørster, skarpe værktøjer eller stærke slibemidler.
- Brug ikke benzin, alkohol eller aggressive opløsningsmidler.
- Efter vask skal alle genstande tørres grundigt.
- Sørg for, at de elektriske komponenter er helt tørre, inden de samles igen.
- Opbevar ikke apparatet med drikkevare- eller madrester i beholderen.

Sikkerhedstips og regler

- Brug ikke et produkt, der kan være beskadiget eller har skarpe kanter eller andre farlige områder, der kan forårsage skade.
- Dette produkt må anvendes af børn på 8 år og derover samt af personer med nedsatte fysiske, sensoriske eller mentale evner eller manglende erfaring eller viden, forudsat at de er under opsyn eller er blevet instrueret i sikker brug af produktet og forstår de deraf følgende risici.
- Placer altid produktet på en stabil og tør overflade.
- Til rengøring skal du bruge en fugtig klud eller et mildt rengøringsmiddel.
- Brug ikke et beskadiget produkt.
- Brug ikke produktet i nærheden af varmekilder, åben ild eller i fugtige rum.
- Produktet er ikke beregnet til brug for børn.
- Rengøring og vedligeholdelse må ikke udføres af børn uden opsyn.
- Selve produktet og dets tilbehør er ikke legetøj og bør opbevares utilgængeligt for børn for at undgå fare.

-
- Opbevar emballage og alt beskyttelsesmateriale utilgængeligt for børn, da det kan udgøre en kvælningsrisiko.
 - Beskyt produktet mod ekstreme temperaturer, direkte sollys, stærke vibrationer, høj luftfugtighed, fugt, brandfarlige gasser, dampe og opløsningsmidler.
 - Udsæt ikke produktet for mekanisk belastning.
 - Hvis sikker drift ikke længere er mulig, skal brugen af produktet ophøre, og produktet skal sikres mod yderligere brug. Sikker drift er ikke længere mulig, hvis produktet: - er blevet beskadiget, - ikke fungerer korrekt, - har været opbevaret i længere tid under ugunstige forhold, eller - har været udsat for overdreven belastning under transport.
 - Brug ikke produktet, hvis nogen af delene er beskadiget. Hvis ledningen er beskadiget, må du ikke forsøge at reparere den selv.
 - Produktet må ikke slås eller tabes. Stop brugen, hvis det er beskadiget af et fald eller anden mekanisk skade.
 - Produktet skal opbevares køligt og tørt.
 - Sørg for ikke at beskadige USB-kablet med skarpe kanter eller varme genstande. Rul USB-kablet helt ud før brug.
 - Det medfølgende USB-kabel er kun egnet til dette produkt.
 - Sluk straks produktet, og fjern kablet fra produktet, hvis det lugter brændt, eller der er synlig røg. Få produktet kontrolleret af en kvalificeret tekniker, før du bruger det igen.
 - Hvis du bruger en USB-strømadapter, skal stikkontakten altid være let tilgængelig, så du nemt kan frakoble USB-strømadapteren i en nødsituation. Følg også producentens brugsanvisning.
 - Før hver opladning skal du kontrollere USB-kablet og enheden for skader. Brug eller oplad aldrig enheden, hvis du bemærker nogen skader.
 - Før brug skal det sikres, at den eksisterende netspænding stemmer overens med enhedens krævede driftsspænding.
 - Brug ikke enheden, mens du sover, kører bil eller udfører andre aktiviteter, der kræver koncentration.
 - Brug ikke massageapparatet på beskadiget hud, sår, betændelse eller efter medicinske procedurer omkring øjnene.
 - Brug ikke apparatet, hvis du har øjensygdomme (glaukom, nethindeløsning) – kontakt din læge.
 - Produktet skal altid anvendes som tilsigtet.

Sikkerhedsinstruktioner for batterier/genopladelige batterier

- Opbevar batterier/genopladelige batterier utilgængeligt for børn. Søg straks lægehjælp, hvis de sluges!
- Engangsbatterier må ikke genoplades. Batterier/genopladelige batterier må ikke kortsluttes og/eller åbnes. Dette kan resultere i overophedning, brand eller eksplosion.
- Kast aldrig batterier/genopladelige batterier i ild eller vand.
- Batterier/genopladelige batterier bør aldrig udsættes for mekanisk belastning.
- Risiko for syrelækage fra batterier/akkumulatorer.

- Undgå ekstreme forhold og temperaturer, der kan påvirke batterier/akkumulatorer, f.eks. radiatorer/direkte sollys.
- Hvis batterier/genopladelige batterier lækker, skal du undgå kontakt med hud, øjne og slimhinder! Skyl straks de berørte områder med rent vand, og søg lægehjælp!
- Utætte eller beskadigede batterier/genopladelige batterier kan forårsage kemiske forbrændinger ved kontakt med huden. Brug derfor passende beskyttelseshandsker.
- Produktet har et indbygget batteri, der ikke kan udskiftes af brugeren.

Advarsels- og informationssymboler

	<u>TIPS OG INFORMATION OM HÅNDTERING AF BRUGT EMBALLAGE</u> Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, der kan bortskaffes på din lokale genbrugsstation. Brugt emballage skal afleveres på en dertil indrettet genbrugsstation, som er udpeget af de lokale myndigheder. For information om genbrugsmuligheder for brugte produkter, kontakt venligst din lokale kommune eller bykontor.
	<u>BORTSKAFFELSE AF BRUGT ELEKTRISK OG ELEKTRONISK UDSTYR</u> Af miljømæssige årsager bør brugte elektriske og elektroniske produkter ikke bortskaffes med almindeligt husholdningsaffald, men skal bortskaffes korrekt. Oplysninger om indsamlingssteder og deres åbningstider kan fås hos de relevante myndigheder.
	Dette produkt overholder kravene i de gældende europæiske og nationale direktiver. Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerhed for apparater og produkter.
	Dette produkt overholder kravene i de relevante europæiske og nationale RoHS-direktiver.
	Symbolet angiver, at de materialer, som apparatet er lavet af, ikke ændrer smagen eller lugten af fødevarer.
	<u>Forkert bortskaffelse af batterier/akkumulatorer er en trussel mod miljøet!</u> Batterier/akkumulatorer må ikke bortskaffes med husholdningsaffaldet. De kan indeholde skadelige tungmetaller og skal behandles som specialaffald. De kemiske symboler for tungmetaller er: Cd = cadmium, Hg = kviksølv, Pb = bly. Derfor bør brugte batterier/akkumulatorer afleveres på kommunale indsamlingssteder for farligt affald. Det indbyggede batteri må ikke skilles ad med henblik på bortskaffelse. Produktet skal afleveres på et indsamlingssted for brugt elektronik.

Vi forbeholder os retten til at ændre tekst, design og produktdata uden varsel.

Vážený pán/pani, ďakujeme vám za zakúpenie nášho produktu!

Pred použitím produktu si pozorne prečítajte s nižšie uvedenými pokynmi pre správne používanie produktu.

Uschovajte si tento návod pre budúce použitie a dodržiavanie jeho odporúčaní, pretože ich nedodržiavanie môže predstavovať hrozbu pre život alebo zdravie.



Úvod k používateľskej príručke

Táto používateľská príručka bola vypracovaná s cieľom pomôcť vám oboznámiť sa so správnym a bezpečným používaním zariadenia. Obsahuje dôležité pokyny týkajúce sa obsluhy, údržby a bezpečnostných pravidiel, ktorých dodržiavanie zabezpečí bezproblémovú prevádzku zariadenia a predĺži jeho životnosť.

Pred prvým použitím si pozorne prečítajte návod. Informácie uvedené v tomto návode vám tiež pomôžu správne skladovať zariadenie, najmä ak ho nebudete používať dlhší čas.

Dodržiavanie nižšie uvedených odporúčaní vám umožní bezproblémovú a bezpečnú prevádzku produktu.



POZOR!

Používanie zariadenia spôsobom, ktorý nie je v súlade s informáciami uvedenými v návode, môže viesť k riziku zranenia osôb.

Použitie a popis zariadenia

Tento prenosný bezdrôtový mixér je určený na prípravu smoothie, koktailov, šejkov, ovocných a zeleninových nápojov a drvenie kociek ľadu. Jeho kompaktný dizajn a vstavaná batéria umožňujú použitie doma aj na cestách.

Tento výrobok nie je určený na komerčné ani priemyselné použitie. Akékoľvek iné použitie alebo úprava výrobku sa považuje za nevhodné a predstavuje riziko nehôd. Výrobca nezodpovedá za škody spôsobené nesprávnym použitím, nedodržaním pokynov, nesprávnymi opravami alebo použitím nevhodných náhradných dielov. Tento výrobok je určený len na súkromné použitie.

Z bezpečnostných dôvodov a dôvodov certifikácie CE sa tento produkt nesmie nijako prestavovať ani upravovať. Používanie produktu na iné účely, ako sú tie, ktoré sú opísané, môže viesť k jeho poškodeniu. Nesprávne použitie môže tiež viesť k nebezpečenstvám, ako sú skraty, požiar, úraz elektrickým prúdom atď.

POZOR!

- Nebezpečenstvo nesprávneho použitia!
- Používanie zariadenia iným spôsobom, ako je jeho určený účel, a/alebo používanie zariadenia akýmkoľvek iným spôsobom môže zahŕňať rôzne riziká.
- Zariadenie by sa malo používať iba na určený účel.
- Dodržujte postupy popísané v tomto návode na obsluhu.
- Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí.
- Čepele môžu spôsobiť vážne zranenie.
- Nebezpečenstvo poranenia! Čepele sú ostré.

TIP

- Zariadenie je potrebné skontrolovať, či je kompletne a či nie je viditeľne poškodené.
- V prípade neúplnej dodávky alebo poškodenia v dôsledku chybného balenia alebo prepravy kontaktujte, prosím, servisnú horúcu linku.

Technické údaje zariadenia

Symbol	07487
EAN	5907451381564
Materiál	plast
Napájací zdroj	napájaný z batérie
Kapacita batérie	1500 mAh
Pristátie	USB kábel
Výkon	50 W
Kapacita	500 ml
Rýchlosť bez zaťaženia	približne 2000 ot./min (±15 %)

BEZPEČNÉ PRE POTRAVINY. Tento výrobok nemá nepriaznivý vplyv na chuť ani vôňu jedla.

Spustenie/Použitie

- Pred začatím práce skontrolujte, či je zariadenie nabité a či nie je viditeľne poškodené.
- Mixér umiestnite na stabilný, suchý a rovný povrch.
- Otvorte veko.
- Ovocie, zeleninu alebo iné väčšie ingrediencie nakrájajte na menšie kúsky, aby sa ľahšie krájali.
- Pripravené ingrediencie vložte do nádoby.
- Pri príprave kokteilu pridajte príslušné množstvo vody, mlieka, džúsu alebo inej tekutiny.
- Nenapĺňajte nádobu nad jej maximálny objem 500 ml.
- Nepreplňujte nádobu tvrdými prísadami ani ľadom.
- Nasadte späť veko a uistite sa, že je správne zatvorené.
- Skontrolujte, či sú nádoba a všetky komponenty zariadenia správne nainštalované.

-
- Spustíte mixér pomocou ovládacieho tlačidla.
 - Zariadenie má 3 prevádzkové programy ; vyberte si príslušný program pomocou tlačidla podľa odozvy zariadenia a indikácie na displeji.
 - Počas prevádzky držte mixér stabilne alebo ho nechajte na rovnom povrchu.
 - Neotvárajte veko, kým sa čepele otáčajú.
 - Ak sa ingrediencie nesekejú rovnomerne, vypnite spotrebič a počkajte, kým sa čepele úplne nezastavia.
 - V prípade potreby jemne potraсте zatvoreným mixérom, aby sa ingrediencie posunuli smerom k čepeliam.
 - Zariadenie umiestnite stabilne a spustíte ďalšiu úlohu.
 - Keď dosiahnete správnu konzistenciu, mixér vypnite.
 - Počkajte, kým sa čepele úplne nezastavia.
 - Otvorte veko a nalejte alebo vypite pripravený nápoj.
 - Po použití zariadenie vyčistite.

PRÍPRAVA KOKTAILU

- Ovocie alebo zeleninu nakrájajte na malé kúsky.
- Vložte ingrediencie do nádoby.
- Pridajte vodu, mlieko, džús alebo inú vhodnú tekutinu.
- Opatrne zatvorte veko.
- Spustíte zariadenie.
- Mixujte, kým nedosiahnete požadovanú konzistenciu.
- Po dokončení počkajte, kým sa čepele úplne zastavia.
- Otvorte veko a vypite pripravený nápoj.

DRVENIE ĽADU

- Používajte iba kocky ľadu, ktoré sú dostatočne veľké, aby sa pohodlne zmestili do nádoby.
- Nenapĺňajte celú nádobu iba ľadom.
- V prípade potreby pridajte malé množstvo tekutiny, aby sa ingrediencie ľahšie pohybovali.
- Zatvorte veko.
- Zariadenie spúšťajte v krátkych cykloch a pozorujte správanie zložiek.
- Ak sa čepele zastavia alebo sa stroj výrazne spomalí, okamžite prestaňte pracovať.
- Nepokúšajte sa manuálne tlačiť ľad smerom k čepeliam, kým je stroj v prevádzke.
- Pred otvorením nádoby počkajte, kým sa čepele úplne nezastavia.

LED DISPLEJ

- LED displej slúži na zobrazovanie informácií o prevádzke zariadenia a úrovni nabitia batérie.
- Po spustení sledujte displej.
- Nízka energia znamená, že zariadenie je potrebné nabiť.

- Ak sa mixér nespustí, keď je batéria takmer vybitá, je potrebné ju pred ďalším použitím nabiť.
- Hodnota na displeji by sa nemala považovať za presný merací prístroj.

ČISTENIE A ÚDRŽBA

- Pred čistením mixér vypnite.
- Počkajte, kým sa čepele úplne nezastavia.
- Odpojte nabíjací kábel, ak je pripojený.
- Vyprázdnite nádobu od akýchkoľvek zvyškov jedla.
- Opláchnite nádobu teplou vodou.
- Pre rýchle čistenie môžete naliať malé množstvo čistej vody, zariadenie zatvoriť a spustiť krátky cyklus.
- Po takomto čistení mixér vypnite, vylejte vodu a nádobu dôkladne opláchnite.
- Pri čistení oblasti čepele buďte obzvlášť opatrní.
- Nedotýkajte sa prstami ostrých hrán čepelí.
- Nepokúšajte sa odstraňovať nečistoty z čepelí, keď je zariadenie zapnuté.
- Vrchnák je možné čistiť mäkkou špongiou a vodou s jemným čistiacim prostriedkom.
- Vonkajšiu stranu tela utrite mierne navlhčenou handričkou.
- Neponárajte časť obsahujúcu motor a elektrické komponenty do vody.
- Nedovoľte, aby sa nabíjací port zaplavil.
- Neumývajte zariadenie, keď je pripojený kábel USB.
- Nepoužívajte kovové kefy, ostré nástroje ani silné abrazíva.
- Nepoužívajte benzín, alkohol ani agresívne rozpúšťadlá.
- Po umytí všetky veci dôkladne osušte.
- Pred opakovanou montážou sa uistite, že elektrické komponenty sú úplne suché.
- Neskladujte spotrebič, ak sa vo vnútri nádoby nachádzajú zvyšky nápojov alebo jedla.

Bezpečnostné tipy a pravidlá

- Nepoužívajte výrobok, ktorý môže byť poškodený alebo má ostré hrany či iné nebezpečné miesta, ktoré by mohli spôsobiť zranenie.
- Tento výrobok môžu používať deti vo veku 8 rokov a staršie a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými alebo duševnými schopnosťami alebo s nedostatkom skúseností či vedomostí, za predpokladu, že sú pod dohľadom alebo boli poučené o bezpečnom používaní výrobku a rozumejú z toho vyplývajúcim rizikám.
- Výrobok vždy umiestnite na stabilný a suchý povrch.
- Na čistenie použite vlhkú handričku alebo jemný čistiaci prostriedok.
- Nepoužívajte poškodený výrobok.
- Nepoužívajte výrobok v blízkosti zdrojov tepla, otvoreného ohňa alebo vo vlhkých miestnostiach.
- Výrobok nie je určený na použitie deťmi.
- Čistenie a údržbu zo strany používateľa nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Samotný výrobok a jeho príslušenstvo nie sú hračky a mali by sa uchovávať mimo dosahu detí, aby sa predišlo nebezpečenstvu.
- Obal a všetky ochranné materiály uchovávajte mimo dosahu detí, pretože môžu predstavovať riziko udusenia.

-
- Chráňte výrobok pred extrémnymi teplotami, priamym slnečným žiarením, silnými vibráciami, vysokou vlhkosťou, horľavými plynmi, parami a rozpúšťadlami.
 - Nevystavujte výrobok mechanickému namáhaniu.
 - Ak bezpečná prevádzka už nie je možná, prestaňte výrobok používať a zabezpečte ho pred ďalším použitím. Bezpečná prevádzka už nie je možná, ak výrobok: - bol poškodený, - nefunguje správne, - bol dlhší čas skladovaný za nepriaznivých podmienok alebo - bol počas prepravy vystavený nadmernému namáhaniu.
 - Nepoužívajte výrobok, ak je ktorákolvek jeho časť poškodená. Ak je poškodený kábel, nepokúšajte sa ho sami opraviť.
 - Neudierajte ani nepúšťajte tento výrobok. Prestaňte ho používať, ak je poškodený pádom alebo iným mechanickým poškodením.
 - Výrobok by sa mal skladovať na chladnom a suchom mieste.
 - Dbajte na to, aby ste nepoškodili kábel USB ostrými hranami alebo horúcimi predmetmi. Pred použitím kábel USB úplne odviňte.
 - Dodaný USB kábel je vhodný len pre tento produkt.
 - Ak cítite zápach spáleniny alebo je viditeľný dym, okamžite vypnite výrobok a odpojte kábel od výrobku. Pred opätovným použitím nechajte výrobok skontrolovať kvalifikovaným technikom.
 - Ak používate napájací adaptér USB, elektrická zásuvka musí byť vždy ľahko dostupná, aby ste v prípade núdze mohli adaptér USB ľahko odpojiť. Dodržiavajte aj návod na obsluhu od výrobcu.
 - Pred každým nabíjaním skontrolujte kábel USB a zariadenie, či nie sú poškodené. Ak spozorujete akékoľvek poškodenie, zariadenie nikdy nepoužívajte ani nenabíjajte.
 - Pred použitím sa uistite, že existujúce sieťové napätie zodpovedá požadovanému prevádzkovému napätiu zariadenia.
 - Nepoužívajte zariadenie počas spánku, šoférovania alebo vykonávania akýchkoľvek činností vyžadujúcich sústredenie.
 - Nepoužívajte masážny prístroj na poškodenú pokožku, rany, zápal alebo po lekárskech zákrokoch v okolí očí.
 - Nepoužívajte zariadenie, ak máte očné ochorenia (glaukóm, odlúčenie sietnice) – poraďte sa so svojím lekárom.
 - Výrobok by sa mal vždy používať podľa určenia.

Bezpečnostné pokyny pre batérie/nabíjateľné batérie

- Batérie/nabíjateľné batérie uchovávajte mimo dosahu detí. V prípade prehltnutia okamžite vyhľadajte lekársku pomoc!
- Jednorazové batérie sa nesmú nabíjať. Batérie/nabíjateľné batérie sa nesmú skratovať a/alebo otvárať. Môže to viesť k prehriatiu, požiaru alebo výbuchu.
- Nikdy nevhadzujte batérie/nabíjateľné batérie do ohňa alebo vody.
- Batérie/nabíjateľné batérie by nikdy nemali byť vystavené mechanickému namáhaniu.
- Riziko úniku kyseliny z batérií/akumulátorov.
- Vyhýbajte sa extrémnym podmienkam a teplotám, ktoré môžu ovplyvniť batérie/akumulátory, napr. radiátory/priame slnečné žiarenie.

- Ak z batérií/nabíjateľných batérií unikne tekutina, zabráňte kontaktu s pokožkou, očami a sliznicami! Zasiahnuté miesta okamžite vypláchnite čistou vodou a vyhľadajte lekársku pomoc!
- Vytekajúce alebo poškodené batérie/nabíjateľné batérie môžu pri kontakte s pokožkou spôsobiť chemické popáleniny. Preto noste vhodné ochranné rukavice.
- Produkt má zabudovanú batériu, ktorú si používateľ nemôže vymeniť.

Výstražné a informačné symboly

	<u>TIPY A INFORMÁCIE O NAKLÁDANÍ S POUŽITÝMI OBALOMI</u> Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré môžete zlikvidovať vo vašom miestnom recyklačnom stredisku. Použitý obalový materiál by mal byť odovzdaný na určenom mieste likvidácie odpadu, ktoré určili miestne úrady. Informácie o možnostiach recyklácie použitých výrobkov získate od miestneho úradu obce alebo mesta.
	<u>LIKVIDÁCIA POUŽITÝCH ELEKTRICKÝCH A ELEKTRONICKÝCH ZARIADENÍ</u> Z environmentálnych dôvodov by sa použité elektrické a elektronické výrobky nemali likvidovať s bežným domovým odpadom, ale mali by sa likvidovať riadnym spôsobom. Informácie o zberných miestach a ich otváracích hodinách získate od príslušných úradov.
	Tento výrobok spĺňa požiadavky platných európskych a národných smerníc. Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a výrobkov.
	Tento produkt spĺňa požiadavky príslušných európskych a národných smerníc RoHS.
	Symbol označuje, že materiály, z ktorých je zariadenie vyrobené, nemenia chuť ani vôňu potravín.
	<u>Nesprávna likvidácia batérií/akumulátorov predstavuje hrozbu pre životné prostredie!</u> Batérie/akumulátory by sa nemali likvidovať s domovým odpadom. Môžu obsahovať škodlivé ťažké kovy a mali by sa s nimi zaobchádzať ako so špeciálnym odpadom. Chemické symboly pre ťažké kovy sú: Cd = kadmium, Hg = ortuť, Pb = olovo. Preto by sa použité batérie/akumulátory mali odovzdať na zberných miestach nebezpečného odpadu. Vstavaná batéria sa nesmie rozoberať na likvidáciu. Výrobok by sa mal odovzdať na zbernom mieste pre použitú elektroniku.

Vyhradzujeme si právo na zmeny textu, dizajnu a údajov o produktoch bez predchádzajúceho upozornenia.

Hyvä herra tai rouva, kiitos, että ostit tuotteemme!

Ennen tuotteen käyttöä, lue huolellisesti alla olevien ohjeiden mukaisesti tuotteen oikeaa käyttöä varten.

Säilytä tämä käyttöohje myöhempää tarvetta varten ja suositusten noudattamisen vuoksi, koska niitä ei ole noudatettu voi olla uhka hengelle tai terveydelle.



Johdanto käyttöoppaaseen

Tämä käyttöohje on laadittu auttamaan sinua tutustumaan laitteen asianmukaiseen ja turvalliseen käyttöön. Se sisältää tärkeitä ohjeita käytöstä, huollosta ja turvallisuussäännöistä, joiden noudattaminen varmistaa laitteen moitteettoman toiminnan ja pidentää sen käyttöikää.

Lue ohjeet huolellisesti ennen ensimmäistä käyttökertaa. Nämä tiedot auttavat myös laitteen asianmukaisessa säilytyksessä, erityisesti jos sitä ei käytetä pitkään aikaan.

Noudattamalla alla olevia suosituksia voit nauttia tuotteen ongelmattomasta ja turvallisesta käytöstä.



HUOMIO!

Laitteen käyttö käyttöohjeen tietojen vastaisella tavalla voi aiheuttaa henkilövahinkojen vaaran.

Laitteen käyttö ja kuvaus

Tämä kannettava, johdoton tehosekoitin on suunniteltu smoothieiden, cocktailien, pirtelöiden, hedelmä- ja vihannesjuomien valmistukseen sekä jääpalojen murskaamiseen. Sen kompakti muotoilu ja sisäänrakennettu akku mahdollistavat käytön sekä kotona että tien päällä.

Tätä tuotetta ei ole tarkoitettu kaupalliseen tai teolliseen käyttöön. Tuotteen muu käyttö tai muokkaaminen katsotaan virheelliseksi ja aiheuttaa onnettomuusriskin. Valmistaja ei ole vastuussa vahingoista, jotka johtuvat virheellisestä käytöstä, ohjeiden noudattamatta jättämisestä, virheellisistä korjauksista tai sopimattomien varaosien käytöstä. Tämä tuote on tarkoitettu vain yksityiskäyttöön.

Turvallisuus- ja CE-merkintäsyistä tätä tuotetta ei saa rakentaa uudelleen tai muuttaa millään tavalla. Tuotteen käyttö muuhun kuin kuvattuun tarkoitukseen voi vahingoittaa sitä. Väärinkäyttö voi myös aiheuttaa vaaroja, kuten oikosulkuja, tulipaloja, sähköiskuja jne.

VAROITUS!

- Väärän käytön vaara!
- Laitteen käyttö muulla kuin sen aiotulla tavalla ja/tai laitteen käyttö millä tahansa muulla tavalla voi aiheuttaa erilaisia riskejä.

- Laitetta saa käyttää vain sen aiottuun tarkoitukseen.
- Noudata tässä käyttöoppaassa kuvattuja menettelytapoja.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Terät voivat aiheuttaa vakavia vammoja.
- Loukkaantumisvaara! Terät ovat teräviä.

KÄRKI

- Laite on tarkastettava toimituksen täydellisyyden ja mahdollisten näkyvien vaurioiden varalta.
- Jos toimitus on puutteellinen tai se on vaurioitunut viallisen pakkauksen tai kuljetuksen vuoksi, ota yhteyttä asiakaspalvelunumeroon.

Laitteen tekniset tiedot

Symboli	07487
EAN-koodi	5907451381564
Materiaali	muovi
Virtalähde	paristokäyttöinen
Akun kapasiteetti	1500 mAh
Lasku	USB-kaapeli
Voima	50W
Kapasiteetti	500 ml
Tyhjäkäyntinopeus	noin 2000 rpm (±15 %)

ELINTARVIKKEILLE TURVALLINEN. Tämä tuote ei vaikuta haitallisesti ruoan makuun tai tuoksuun.

Käynnistys/Käyttö

- Ennen töiden aloittamista tarkista, että laite on ladattu eikä siinä ole näkyviä vaurioita.
- Aseta tehosekoitin tasaiselle, kuivalle ja vakaalle alustalle.
- Avaa kansi.
- Leikkaa hedelmät, vihannekset tai muut suuremmat ainekset pienemmiksi paloiksi , jotta ne on helpompi pilkkoa.
- Laita valmistetut ainekset astiaan.
- Kun valmistat cocktailia, lisää sopiva määrä vettä, maitoa, mehua tai muuta nestettä.
- Älä täytä säiliötä yli sen enimmäistilavuuden , joka on 500 ml .
- Älä täytä säiliötä liikaa kovilla aineksilla tai jäällä.
- Laita kansi takaisin ja varmista, että se on kunnolla kiinni.
- Tarkista, että säiliö ja kaikki laitteen osat on asennettu oikein.
- Käynnistä tehosekoitin ohjauspainikkeella.
- Laitteessa on kolme käyttöohjelmaa ; valitse sopiva ohjelma painikkeella laitteen toiminnan ja näytön osoitusten perusteella.
- Pidä tehosekoitinta vakaana käytön aikana tai jätä se tasaiselle alustalle.

-
- Älä avaa kantta terien pyöriessä.
 - Jos ainekset eivät silppua tasaisesti, pysäytä laite ja odota, kunnes terät pysähtyvät kokonaan.
 - Ravista tarvittaessa suljettua tehosekoitinta varovasti, jotta ainekset siirtyvät teriä kohti.
 - Sijoita laite vakaasti ja aloita uusi työ.
 - Kun olet saavuttanut oikean koostumuksen, sammuta tehosekoitin.
 - Odota, kunnes terät pysähtyvät kokonaan.
 - Avaa kansi ja kaada tai juo valmistettu juoma.
 - Puhdista laite käytön jälkeen.

COCKTAILIN VALMISTUS

- Leikkaa hedelmät tai vihannekset pieniksi paloiksi.
- Aseta ainekset astiaan.
- Lisää vettä, maitoa, mehua tai muuta sopivaa nestettä.
- Sulje kansi huolellisesti.
- Käynnistä laite.
- Sekoita, kunnes haluttu koostumus on saavutettu.
- Kun olet valmis, odota, että terät ovat pysähtyneet kokonaan.
- Avaa kansi ja nauti valmistettu juoma.

JÄÄN MURSKAMINEN

- Käytä vain jääpaloja, jotka ovat riittävän suuria mahtuakseen mukavasti astiaan.
- Älä täytä koko säiliötä pelkällä jäällä.
- Lisää tarvittaessa pieni määrä nestettä, jotta ainekset liukuvat helpommin.
- Sulje kansi.
- Käytä laitetta lyhyissä sykleissä ja tarkkaile ainesosien käyttäytymistä.
- Jos terät pysähtyvät tai kone hidastuu merkittävästi, lopeta työskentely välittömästi.
- Älä yritä työntää jäätä manuaalisesti teriä kohti koneen ollessa käynnissä.
- Odota, kunnes terät ovat täysin pysähtyneet, ennen kuin avaat säiliön.

LED-NÄYTTÖ

- LED-näyttöä käytetään laitteen toiminnan ja akun varaustason tietojen näyttämiseen.
- Käynnistyksen jälkeen tarkkaile näyttöä.
- Alhainen virta tarkoittaa, että laite on ladattava.
- Jos tehosekoitin ei käynnisty akun ollessa vähissä, se on ladattava ennen käyttöä.
- Näytön lukemaa ei tule pitää tarkkana mittauslaitteena.

PUHDISTUS JA HUOLTO

- Sammuta tehosekoitin ennen puhdistamista.
- Odota, kunnes terät pysähtyvät kokonaan.
- Irrota latauskaapeli, jos se on kytketty.
- Tyhjennä astia kaikista ruokajäämistä.

-
- Huuhtelee säiliö lämpimällä vedellä.
 - Nopeaa puhdistusta varten voit kaataa laitteeseen pienen määrän puhdasta vettä, sulkea laitteen ja käynnistää sen lyhyen pesuohjelman ajan.
 - Puhdistuksen jälkeen sammuta tehosekoitin, kaada vesi pois ja huuhtelee astia huolellisesti.
 - Ole erityisen varovainen puhdistaussasi teräaluetta.
 - Älä koske terien teräviin reunoihin sormillasi.
 - Älä yritä poistaa likaa teristä laitteen ollessa päällä.
 - Kansi voidaan puhdistaa pehmeällä sienellä ja vedellä, johon on lisätty mietoa pesuainetta.
 - Pyyhi rungon ulkopinta hieman kostealla liinalla.
 - Älä upota moottoria ja sähkökomponentteja sisältävää osaa veteen.
 - Älä anna latausportin tulvia.
 - Älä pese laitetta, kun USB-kaapeli on kytkettynä.
 - Älä käytä metalliharjoja, teräviä työkaluja tai voimakkaita hankausaineita.
 - Älä käytä bensiiniä, alkoholia tai aggressiivisiä liuottimia.
 - Pesun jälkeen kuivaa kaikki esineet huolellisesti.
 - Varmista, että sähkökomponentit ovat täysin kuivat ennen uudelleen kokoamista.
 - Älä säilytä laitetta, jos sen sisällä on juoma- tai ruokajäämiä.

Turvallisuusvinkkejä ja -sääntöjä

- Älä käytä tuotetta, joka voi olla vaurioitunut tai jossa on teräviä reunoja tai muita vaarallisia alueita, jotka voivat aiheuttaa vammoja.
- Tätä tuotetta voivat käyttää 8-vuotiaat ja sitä vanhemmat lapset sekä henkilöt, joilla on heikentyneet fyysiset, aistilliset tai henkiset kyvyt tai joilta puuttuu kokemusta tai tietoa, edellyttäen, että heitä valvotaan tai heille on opastettu tuotteen turvalliseen käyttöön ja he ymmärtävät siitä aiheutuvat riskit.
- Aseta tuote aina vakaalle ja kuivalle alustalle.
- Puhdistukseen käytä kosteaa liinaa tai mietoa pesuainetta.
- Älä käytä vaurioitunutta tuotetta.
- Älä käytä tuotetta lämmönlähteiden, avotulen tai kosteissa tiloissa lähellä.
- Tuotetta ei ole tarkoitettu lasten käyttöön.
- Lapset eivät saa suorittaa puhdistusta ja käyttäjähuoltoa ilman valvontaa.
- Itse tuote ja sen lisävarusteet eivät ole leluja ja ne tulee pitää poissa lasten ulottuvilta vaaran välttämiseksi.
- Pidä pakkaus ja kaikki suojamateriaalit poissa lasten ulottuvilta, sillä ne voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran.
- Suojaa tuotetta äärimmäisiltä lämpötiloilta, suoralta auringonvalolta, voimakkailta värinöiltä, korkealta kosteudelta, syttyviltä kaasuilta, höyryiltä ja liuottimilta.
- Älä altista tuotetta mekaaniselle rasitukselle.
- Jos turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, lopeta käyttö ja varmista tuotteen jatkuva käyttö. Turvallinen käyttö ei ole enää mahdollista, jos tuote: - on vaurioitunut, - ei toimi oikein, - on ollut varastossa pitkään epäsuotuisissa olosuhteissa tai - on altistunut liialliselle rasitukselle kuljetuksen aikana.

-
- Älä käytä tuotetta, jos jokin osa on vaurioitunut. Jos johto on vaurioitunut, älä yritä korjata sitä itse.
 - Älä lyö tai pudota tätä tuotetta. Lopeta sen käyttö, jos se on vaurioitunut putoamisen tai muun mekaanisen vaurion seurauksena.
 - Tuotetta tulee säilyttää viileässä ja kuivassa paikassa.
 - Varmista, ettet vahingoita USB-kaapelia terävillä reunoilla tai kuumilla esineillä. Pura USB-kaapeli kokonaan auki ennen käyttöä.
 - Mukana tuleva USB-kaapeli sopii vain tälle tuotteelle.
 - Sammuta tuote välittömästi ja irrota johto tuotteesta, jos siinä on palaneen hajua tai savua. Pyydä pätevää teknikkoo tarkistamaan tuote ennen sen uudelleenkäyttöä.
 - Jos käytät USB-virtalähdettä, pistorasian on oltava helposti saatavilla koko ajan, jotta voit irrottaa USB-virtalähteen helposti hätätilanteessa. Noudata myös valmistajan käyttöohjeita.
 - Tarkista USB-kaapeli ja laite ennen jokaista latausta mahdollisten vaurioiden varalta. Älä koskaan käytä tai lataa laitetta, jos huomaat vaurioita.
 - Ennen käyttöä varmista, että olemassa oleva verkkojännite vastaa laitteen vaadittua käyttöjännitettä.
 - Älä käytä laitetta nukkuessasi, ajaessasi autoa tai suorittaessasi mitään keskittymistä vaativia toimintoja.
 - Älä käytä hierontalaitetta vaurioituneelle iholle, haavoille, tulehduksille tai silmänympärysihon lääketieteellisten toimenpiteiden jälkeen.
 - Älä käytä laitetta, jos sinulla on silmäsairauksia (glaukooma, verkkokalvon irtauma) – ota yhteyttä lääkäriin.
 - Tuotetta tulee aina käyttää aiotulla tavalla.

Paristojen/ladattavien akkujen turvallisuusohjeet

- Pidä paristot/ladattavat akut poissa lasten ulottuvilta. Jos nielet niitä, hakeudu välittömästi lääkärin hoitoon!
- Kertakäyttöparistoja ei saa ladata uudelleen. Paristoja/ladattavia akkuja ei saa oikosulkea ja/tai avata. Tämä voi johtaa ylikuumenemiseen, tulipaloon tai räjähdykseen.
- Älä koskaan heitä paristoja/ladattavia akkuja tuleen tai veteen.
- Paristoja/ladattavia akkuja ei saa koskaan altistaa mekaaniselle rasitukselle.
- Paristojen/akkujen happovuodon vaara.
- Vältä äärimmäisiä olosuhteita ja lämpötiloja, jotka voivat vaikuttaa paristoihin/akkuihin, kuten pattereita/suoraa auringonvaloa.
- Jos paristot/ladattavat paristot vuotavat, vältä kosketusta ihoon, silmiin ja limakalvoihin! Huuhtelee altistuneet alueet välittömästi puhtaalla vedellä ja hakeudu lääkärin hoitoon!
- Vuotavat tai vaurioituneet paristot/ladattavat akut voivat aiheuttaa kemiallisia palovammoja joutuessaan kosketuksiin ihon kanssa. Käytä siksi sopivia suojakäsineitä.
- Tuotteessa on sisäänrakennettu akku, jota käyttäjä ei voi vaihtaa.

Varoitus- ja ohjesymbolit

	<u>VINKKEJÄ JA TIETOJA KÄYTETYN PAKKAUKSEN KÄSITTELYSTÄ</u> Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa. Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten osoittamaan jätteenkäsittelypaikkaan. Lisätietoja käytettyjen tuotteiden kierrätysvaihtoehdoista saat ottamalla yhteyttä paikalliseen kuntaan tai kaupungistoon.
	<u>KÄYTETYN SÄHKÖ- JA ELEKTRONIIKKALAITTEEN HÄVITYS</u> Ympäristösyistä käytettyjä sähkö- ja elektroniikkalaitteita ei tule hävittää tavallisen kotitalousjätteen mukana, vaan ne on hävitettävä asianmukaisesti. Tietoja keräyspisteistä ja niiden aukioloajoista saa asianmukaisilta viranomaisilta.
	Tämä tuote on sovellettavien eurooppalaisten ja kansallisten direktiivien vaatimusten mukainen. Tuote täyttää laitteiden ja tuotteiden turvallisuutta koskevat eurooppalaiset ja kansalliset vaatimukset.
	Tämä tuote on asiaankuuluvien eurooppalaisten ja kansallisten RoHS-direktiivien vaatimusten mukainen.
	Symboli osoittaa, että laitteen valmistusmateriaalit eivät muuta elintarvikkeiden makua tai tuoksua.
	<u>Paristojen/akkujen virheellinen hävittäminen on vaarallista ympäristölle!</u> Paristoja/akkuja ei tule hävittää talousjätteen mukana. Ne voivat sisältää haitallisia raskasmetalleja ja niitä on käsiteltävä ongelmajätteenä. Raskasmetallien kemialliset merkit ovat: Cd = kadmium, Hg = elohopea, Pb = lyijy. Siksi käytetyt paristot/akut tulee viedä kunnallisiin vaarallisten jätteiden keräyspisteisiin. Sisäänrakennettua akkua ei saa purkaa hävittämistä varten. Tuote tulee toimittaa käytettyjen elektroniikkalaitteiden keräyspisteeseen.

Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tekstiin, ulkoasuun ja tuotetietoihin ilman erillistä ilmoitusta.

Gerbiamasis pone arba gerbiamoji poncia, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, atidžiai perskaitykite laikydamiesi toliau pateiktų nurodymų, kaip tinkamai naudoti gaminį.

Prašome išsaugoti šį vadovą ateičiai ir laikantis jos rekomendacijų, nes jų nesilaikoma gali kelti grėsmę gyvybei ar sveikatai.



Įvadas į naudotojo vadovą

Šis naudotojo vadovas parengtas tam, kad padėtų jums susipažinti su tinkamu ir saugiu įrenginio naudojimu. Jame pateikiamos svarbios instrukcijos dėl naudojimo, priežiūros ir saugos taisyklių, kurių laikantis bus užtikrintas sklandus įrenginio veikimas ir pailgintas jo tarnavimo laikas.

Prieš pirmą kartą naudodami atidžiai perskaitykite instrukcijas. Čia pateikta informacija taip pat padės tinkamai laikyti prietaisą, ypač jei jis nebus naudojamas ilgą laiką.

Laikydamiesi toliau pateiktų rekomendacijų, galėsite mėgautis saugiu ir be rūpesčių veikiančiu gaminiu.



DĖMESIO!

Naudojant prietaisą ne pagal vadove pateiktą informaciją, gali kilti kūno sužalojimo pavojus.

Įrenginio taikymas ir aprašymas

Šis nešiojamas, belaidis trintuvas skirtas kokteiliams, vaisių ir daržovių gėrimams ruošti bei ledo kubeliams smulkinti. Kompaktiškas dizainas ir įmontuota baterija leidžia naudoti tiek namuose, tiek kelyje.

Šis gaminys nėra skirtas komerciniam ar pramoniniam naudojimui. Bet koks kitas gaminio naudojimas ar modifikavimas laikomas netinkamu ir kelia nelaimingų atsitikimų pavojų. Gamintojas neatsako už žalą, atsiradusią dėl netinkamo naudojimo, instrukcijų nesilaikymo, netinkamo remonto ar netinkamų atsarginių dalių naudojimo. Šis gaminys skirtas tik asmeniniam naudojimui.

Dėl saugos ir CE sertifikavimo priežasčių šio gaminio negalima joku būdu perdaryti ar modifikuoti. Gaminio naudojimas kitiems nei aprašytiems tikslams gali jį sugadinti. Netinkamas naudojimas taip pat gali sukelti pavojų, pvz., trumpąjį jungimą, gaisrą, elektros smūgį ir kt.

ĮSPĖJIMAS!

- Netinkamo naudojimo pavojus!
- Įrenginio naudojimas ne pagal paskirtį ir (arba) bet koku kitu būdu gali sukelti įvairių pavojų.
- Įrenginys turėtų būti naudojamas tik pagal paskirtį.
- Prašome laikytis šiame naudojimo instrukcijoje aprašytų procedūrų.
- Laikyti gaminį vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Peiliai gali sukelti rimtų sužalojimų.
- Susižalojimo pavojus! Ašmenys aštrūs.

PATARIMAS

- Būtina patikrinti, ar prietaisas yra pristatytas pilnai ir ar nėra matomų pažeidimų.
- Jei pristatymas buvo nepilnas arba prekė buvo pažeista dėl netinkamos pakuotės ar transportavimo, susisieki su klientų aptarnavimo linija.

Įrenginio techniniai duomenys

Symbolis	07487
EAN	5907451381564
Medžiaga	plastikas
Maitinimo šaltinis	maitinamas baterijomis
Baterijos talpa	1500 mAh
Nusileidimas	USB laidas
Galia	50 W
Talpa	500 ml
Be apkrovos greitis	apie 2000 aps./min. (±15 %)

SAUGU MAISTUI. Šis produktas neigiamai neveikia maisto skonio ar kvapo.

Paleidimas / naudojimas

- Prieš pradėdami darbą, patikrinkite, ar prietaisas yra įkrautas ir ar nėra matomų pažeidimų.
- Padėkite trintuvą ant stabilaus, sauso ir lygaus paviršiaus.
- Atidarykite dangtį.
- Vaisius, daržoves ar kitus didesnius ingredientus supjaustykite mažesniais gabalėliais, kad juos būtų lengviau pjaustyti.
- Paruoštus ingredientus sudėkite į indą.
- Ruošdami kokteilį, įpilkite reikiamą kiekį vandens, pieno, sulčių ar kito skysčio.
- Nepripildykite talpyklos daugiau nei maksimali 500 ml talpa.
- Neperpildykite indo kietais ingredientais ar ledu.
- Uždėkite dangtelį ir įsitikinkite, kad jis tinkamai uždarytas.
- Patikrinkite, ar konteineris ir visi įrenginio komponentai tinkamai sumontuoti.
- Įjunkite trintuvą naudodami valdymo mygtuką.

-
- Prietaisas turi 3 veikimo programas ; pasirinkite tinkamą programą naudodami mygtuką, atsižvelgdami į prietaiso reakciją ir ekrano rodmenis.
 - Veikimo metu laikykite maišytuvą stabiliai arba palikite jį ant lygaus paviršiaus.
 - Neatidarykite dangčio, kai sukasi peiliai.
 - Jei ingredientai nesmulkinami tolygiai, sustabdykite prietaisą ir palaukite, kol peiliai visiškai sustos.
 - Jei reikia, švelniai pakratykite uždarytą trintuvą, kad ingredientai judėtų peilių link.
 - Pastatykite įrenginį stabiliai ir pradėkite kitą darbą.
 - Kai pasieksite tinkamą konsistenciją, išjunkite trintuvą.
 - Palaukite, kol peiliai visiškai sustos.
 - Atidarykite dangtelį ir supilkite arba išgerkite paruoštą gėrimą.
 - Išvalykite prietaisą po naudojimo.

Kokteilio ruošimas

- Supjaustykite vaisius ar daržoves mažais gabalėliais.
- Sudėkite ingredientus į konteinerį.
- Įpilkite vandens, pieno, sulčių ar kito tinkamo skysčio.
- Atsargiai uždarykite dangtelį.
- Paleiskite įrenginį.
- Maišykite, kol pasieksite norimą konsistenciją.
- Baigę palaukite, kol peiliai visiškai sustos.
- Atidarykite dangtelį ir išgerkite paruoštą gėrimą.

Ledo traiškymas

- Naudokite tik tokius ledo kubelius, kurie yra pakankamai dideli, kad patogiai tilptų inde.
- Neužpildykite viso indo vien ledu.
- Jei reikia, įpilkite šiek tiek skysčio, kad ingredientai lengviau pasiskirstytų.
- Uždarykite dangtį.
- Paleiskite prietaisą trumpais ciklais, stebėdami ingredientų elgseną.
- Jei peiliai sustoja arba įrenginys gerokai sulėtėja, nedelsdami nutraukite darbą.
- Nebandykite rankiniu būdu stumti ledo link peilių, kai mašina veikia.
- Prieš atidarydami talpyklą, palaukite, kol peiliai visiškai sustos.

LED EKRANAS

- LED ekranas naudojamas informacijai apie įrenginio veikimą ir akumulatoriaus įkrovos lygį pateikti.
- Po paleidimo stebėkite ekraną.
- Maža galia reiškia, kad įrenginį reikia įkrauti.
- Jei trintuvas neįsijungia, kai akumulatorius išsikrovęs, prieš tolesnį naudojimą jį reikia įkrauti.
- Ekrane rodomo rodmens nereikėtų laikyti tiksliu matavimo prietaisu.

VALYMAS IR PRIEŽIŪRA

- Prieš valydami išjunkite trintuvą.
- Palaukite, kol peiliai visiškai sustos.
- Atjunkite įkrovimo laidą, jei jis prijungtas.
- Ištuštinkite indą nuo maisto likučių.
- Talpyklą nuplaukite šiltu vandeniu.
- Greitam valymui galite įpilti nedidelį kiekį švaraus vandens, uždaryti prietaisą ir paleisti jį trumpam ciklui.
- Po tokio valymo išjunkite maišytuvą, išpilkite vandenį ir kruopščiai išskalaukite indą.
- Valydami peilio sritį, būkite ypač atsargūs.
- Nelieskite pirštais aštrių peiliukų kraštų.
- Nebandykite valyti nešvarumų nuo peiliukų, kai prietaisas įjungtas.
- Dangtelį galima valyti minkšta kempine ir vandeniu su švelniu plovikliu.
- Korpuso išorę nuvalykite šiek tiek drėgnu skudurėliu.
- Nemerkite variklio ir elektrinių komponentų į vandenį.
- Neleiskite įkrovimo prievadui užlieti vandens.
- Neplaukite įrenginio, kai prijungtas USB laidas.
- Nenaudokite metalinių šepečių, aštrių įrankių ar stiprių abrazyvinių medžiagų.
- Nenaudokite benzino, alkoholio ar agresyvių tirpiklių.
- Po plovimo kruopščiai išdžiovinkite visus daiktus.
- Prieš surinkdami, įsitikinkite, kad elektriniai komponentai yra visiškai sausi.
- Nelaikykite prietaiso, jei inde yra gėrimų ar maisto likučių.

Saugos patarimai ir taisyklės

- Nenaudokite gaminio, kuris gali būti pažeistas arba turi aštrių briaunų ar kitų pavojingų vietų, kurios gali sukelti sužalojimą.
- Šį gaminį gali naudoti 8 metų ir vyresni vaikai bei asmenys, turintys ribotų fizinių, jutiminių ar protinių gebėjimų arba neturintys pakankamai patirties ar žinių, jei jie yra prižiūrimi arba instruktuoti, kaip saugiai naudoti gaminį, ir supranta su tuo susijusią riziką.
- Visada dėkite gaminį ant stabilaus ir sauso paviršiaus.
- Valymui naudokite drėgną šluostę arba švelnų valiklį.
- Nenaudokite pažeisto gaminio.
- Nenaudokite gaminio šalia šilumos šaltinių, atviros liepsnos ar drėgnose patalpose.
- Produktas nėra skirtas naudoti vaikams.
- Vaikai be priežiūros negali atlikti valymo ir naudotojo atliekamos priežiūros.
- Pats gaminys ir jo priedai nėra žaislai ir turi būti laikomi vaikams nepasiekiamoje vietoje, kad būtų išvengta pavojaus.
- Pakuotę ir visas apsaugines medžiagas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje, nes jos gali kelti uždusimo pavojų.
- Saugokite gaminį nuo ekstremalių temperatūrų, tiesioginių saulės spindulių, stiprios vibracijos, didelės drėgmės, degių dujų, garų ir tirpiklių.
- Neleiskite gaminiui būti mechaniškai įtemptam.

-
- Jei saugus eksploatavimas nebeįmanomas, nutraukite gaminio naudojimą ir apsaugokite jį nuo tolesnio naudojimo. Saugus eksploatavimas nebeįmanomas, jei gaminys: - buvo pažeistas, - netinkamai veikia, - ilgą laiką buvo sandėliuojamas nepalankiomis sąlygomis arba - transportavimo metu buvo per daug apkrautas.
 - Nenaudokite gaminio, jei kuri nors jo dalis yra pažeista. Jei laidas pažeistas, nebandykite jo taisyti patys.
 - Nedaužykite ir nemeskite šio gaminio. Nustokite jį naudoti, jei jis buvo pažeistas kritimo ar kitaip mechaniškai pažeistas.
 - Produktas turi būti laikomas vėsioje ir sausoje vietoje.
 - Nepažeiskite USB laido aštriais kraštais ar karštais daiktais. Prieš naudodami visiškai išvyniokite USB laidą.
 - Pridedamas USB laidas tinka tik šiam gaminiui.
 - Nedelsdami išjunkite gaminį ir atjunkite nuo jo laidą, jei pajuntate degėsių kvapą arba matote dūmų. Prieš vėl naudodami gaminį, kreipkitės į kvalifikuotą specialistą.
 - Jei naudojate USB maitinimo adapterį, maitinimo lizdas visada turi būti lengvai pasiekiamas, kad avariniu atveju galėtumėte lengvai atjungti USB maitinimo adapterį. Taip pat laikykitės gamintojo naudojimo instrukcijų.
 - Prieš kiekvieną įkrovimą patikrinkite, ar USB laidas ir įrenginys nepažeisti. Niekada nenaudokite ir neįkraukite įrenginio, jei pastebėjote kokių nors pažeidimų.
 - Prieš naudodami įsitikinkite, kad esama elektros tinklo įtampa atitinka reikiamą įrenginio darbinę įtampą.
 - Nenaudokite prietaiso miegodami, vairuodami ar atlikdami bet kokią veiklą, kuriai reikalinga susikaupimas.
 - Nenaudokite masažuoklio ant pažeistos odos, žaizdų, uždegimo ar po medicininių procedūrų aplink akis.
 - Nenaudokite prietaiso, jei sergate akių ligomis (glaukoma, tinklainės atšokimu) – pasitarkite su gydytoju.
 - Produktas visada turėtų būti naudojamas pagal paskirtį.

Baterijų / įkraunamų baterijų saugos instrukcijos

- Baterijas / įkraunamas baterijas laikykite vaikams nepasiekiamoje vietoje. Prarijus, nedelsiant kreipkitės į gydytoją!
- Vienkartinių baterijų negalima įkrauti. Baterijų / įkraunamų baterijų negalima trumpai sujungti ir (arba) atidaryti. Tai gali sukelti perkaitimą, gaisrą arba sprogdimą.
- Niekada nemeskite baterijų / įkraunamų baterijų į ugnį ar vandenį.
- Baterijų / įkraunamų baterijų niekada negalima mechaniškai paveikti.
- Rūgšties nuotėkio iš baterijų / akumuliatorių pavojus.
- Venkite ekstremalių sąlygų ir temperatūros, kurios gali paveikti baterijas / akumuliatorius, pvz., radiatorių / tiesioginių saulės spindulių.
- Jei iš baterijų / įkraunamų baterijų išteka, venkite patekimo ant odos, į akis ir ant gleivinių! Pažeistas vietas nedelsdami nuplaukite švriu vandeniu ir kreipkitės į gydytoją!

- Ištekėjusios arba pažeistos baterijos / įkraunamos baterijos, patekusios ant odos, gali sukelti cheminius nudegimus. Todėl mūvėkite tinkamas apsaugines pirštines.
- Produktas turi įmontuotą bateriją, kurios vartotojas negali pakeisti.

Išpėjamieji ir informaciniai simboliai

	<u>PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE PANAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMA</u> Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galite utilizuoti vietiniame perdirbimo centre. Panaudotas pakavimo medžiagas reikia pristatyti į tam skirtą atliekų šalinimo aikštelę, kurią nustato vietos valdžios institucijos. Informacijos apie panaudotų gaminių perdirbimo galimybes teiraukitės savo vietos savivaldybės ar miesto administracijos.
	<u>NAUDOTOS ELEKTROS IR ELEKTRONINĖS ĮRANGOS ŠALINIMAS</u> Dėl aplinkosaugos priežasčių panaudotų elektros ir elektronikos gaminių negalima išmesti su įprastomis buitinėmis atliekomis, o juos reikia utilizuoti tinkamai. Informacijos apie surinkimo punktus ir jų darbo laiką galite gauti iš atitinkamų institucijų.
	Šis gaminys atitinka taikomų Europos ir nacionalinių direktyvų reikalavimus. Gaminys atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.
	Šis gaminys atitinka atitinkamų Europos ir nacionalinių RoHS direktyvų reikalavimus.
	Simbolis rodo, kad medžiagos, iš kurių pagamintas prietaisas, nekeičia maisto produktų skonio ar kvapo.
	<u>Netinkamas baterijų / akumuliatorių utilizavimas kelia grėsmę aplinkai!</u> Baterijų / akumuliatorių negalima išmesti su buitinėmis atliekomis. Juose gali būti kenksmingų sunkiųjų metalų, todėl su jais reikia elgtis kaip su specialiomis atliekomis. Sunkiųjų metalų cheminiai simboliai yra: Cd = kadmis, Hg = gyvsidabris, Pb = švinas. Todėl panaudotas baterijas / akumuliatorius reikia pristatyti į savivaldybių pavojingų atliekų surinkimo punktus. Integruotos baterijos negalima išardyti utilizavimui. Gaminį reikia pristatyti į panaudotos elektronikos surinkimo punktą.

Pasilieiname teisę keisti tekstą, dizainą ir produkto duomenis be įspėjimo.

Godātais kungs vai kundze, paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, uzmanīgi izlasiet ievērojot tālāk sniegtos norādījumus par produkta pareizu lietošanu.

Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojot tās ieteikumus, jo to neievērošana var radīt draudus dzīvībai vai veselībai.



Ievads lietotāja rokasgrāmatā

Šī lietotāja rokasgrāmata ir sagatavota, lai palīdzētu jums iepazīties ar pareizu un drošu ierīces lietošanu. Tajā ir ietverti svarīgi norādījumi par darbību, apkopi un drošības noteikumiem, kuru ievērošana nodrošinās ierīces nevainojamu darbību un pagarinās tās kalpošanas laiku.

Pirms pirmās lietošanas reizes, lūdzu, uzmanīgi izlasiet norādījumus. Šeit sniegtā informācija arī palīdzēs pareizi uzglabāt ierīci, īpaši, ja tā netiks lietota ilgāku laiku.

Ievērojot tālāk sniegtos ieteikumus, jūs varēsiet baudīt produkta drošu un bezproblēmu darbību.



UZMANĪBU!

Ierīces lietošana neatbilstoši rokasgrāmatā sniegtajai informācijai var radīt miesas bojājumu risku.

Ierīces pielietojums un apraksts

Šis pārnēsājamais, bezvadu blenderis ir paredzēts smūtiju, kokteiļu, augļu un dārzeņu dzērienu pagatavošanai, kā arī ledus gabaliņu sasmalcināšanai. Tā kompaktais dizains un iebūvētais akumulators ļauj to lietot gan mājās, gan ceļā.

Šis produkts nav paredzēts komerciālai vai rūpnieciskai lietošanai. Jebkāda cita produkta lietošana vai modifikācija tiek uzskatīta par nepareizu un rada negadījumu risku. Ražotājs neatbild par bojājumiem, kas radušies nepareizas lietošanas, norādījumu neievērošanas, nepareiza remonta vai nepiemērotu rezerves daļu lietošanas rezultātā. Šis produkts ir paredzēts tikai privātai lietošanai.

Drošības un CE sertifikācijas apsvērumu dēļ šo produktu nedrīkst pārbūvēt vai nekādā veidā modificēt. Produkta lietošana citiem, nevis aprakstītajiem mērķiem var izraisīt tā bojājumus. Nepareiza lietošana var radīt arī tādus apdraudējumus kā īssavienojumi, ugunsgrēks, elektriskās strāvas trieciens utt.

BRĪDINĀJUMS!

- Nepareizas lietošanas bīstamība!
- Ierīces lietošana citādi, nekā paredzēts, un/vai ierīces lietošana jebkādā citā veidā var būt saistīta ar dažādiem riskiem.
- Ierīci drīkst izmantot tikai paredzētajam mērķim.
- Lūdzu, ievērojiet šajā lietošanas instrukcijā aprakstītās procedūras.
- Sargāt produktu no bērniem.
- Asmeņi var izraisīt nopietnus savainojumus.
- Traumu risks! Asmeņi ir asi.

PADOMS

- Ierīce jāpārbauda attiecībā uz piegādes pilnīgumu un jebkādiem redzamiem bojājumiem.
- Nepilnīgas piegādes vai bojājumu gadījumā, kas radušies nepareiza iepakojuma vai transportēšanas dēļ, lūdzu, sazinieties ar klientu apkalpošanas tālruni.

Ierīces tehniskie dati

Simbols	07487
EAN	5907451381564
Materiāls	plastmasa
Barošanas avots	ar baterijām darbināms
Akumulatora ietilpība	1500 mAh
Nosēšanās	USB kabelis
Jauda	50 W
Ietilpība	500 ml
Bez slodzes ātrums	aptuveni 2000 apgr./min (±15%)

DROŠS PĀRTIKAI. Šis produkts nelabvēlīgi neietekmē pārtikas garšu vai smaržu.

Iedarbināšana/Lietošana

- Pirms darba uzsākšanas pārbaudiet, vai ierīce ir uzlādēta un tai nav redzamu bojājumu.
- Novietojiet blenderi uz stabilas, sausas un līdzenas virsmas.
- Atveriet vāku.
- Sagrieziet augļus, dārzeņus vai citas lielākas sastāvdaļas mazākos gabaliņos, lai tos būtu vieglāk sasmalcināt.
- Ievietojiet sagatavotās sastāvdaļas traukā.
- Gatavojot kokteili, pievienojiet atbilstošu daudzumu ūdens, piena, sulas vai cita šķidruma.
- Nepiepildiet trauku vairāk par tā maksimālo ietilpību 500 ml.
- Nepārpildiet trauku ar cietām sastāvdaļām vai ledu.
- Uzlieciet vāku atpakaļ un pārļiecinieties, vai tas ir kārtīgi aizvērts.

-
- Pārbaudiet, vai tvertne un visas ierīces sastāvdaļas ir pareizi uzstādītas.
 - Ieslēdziet blenderi, izmantojot vadības pogu.
 - Ierīcei ir 3 darbības programmas ; izvēlieties atbilstošo programmu, izmantojot pogu, atkarībā no ierīces reakcijas un displeja rādījumiem.
 - Darbības laikā turiet blenderi stabili vai novietojiet to uz līdzenas virsmas.
 - Neatveriet vāku, kamēr asmeņi griežas.
 - Ja sastāvdaļas netiek vienmērīgi sasmalcinātas, apturiet ierīci un pagaidiet, līdz asmeņi pilnībā apstājas.
 - Ja nepieciešams, viegli sakratiet aizvērtu blenderi, lai sastāvdaļas pārvietotos asmeņu virzienā.
 - Novietojiet ierīci stabili un sāciet citu darbu.
 - Kad esat sasniedzis pareizo konsistenci, izslēdziet blenderi.
 - Pagaidiet, līdz asmeņi pilnībā apstājas.
 - Atveriet vāku un ielejiet vai izdzeriet pagatavoto dzērienu.
 - Pēc lietošanas notīriet ierīci.

KOKTEIĻA PAGATAVOŠANA

- Sagrieziet augļus vai dārzeņus mazos gabaliņos.
- Ievietojiet sastāvdaļas traukā.
- Pievienojiet ūdeni, pienu, sulu vai citu piemērotu šķidrumu.
- Uzmanīgi aizveriet vāku.
- Ieslēdziet ierīci.
- Blendējiet, līdz tiek sasniegta vēlamā konsistence.
- Kad esat pabeidzis, pagaidiet, līdz asmeņi pilnībā apstājas.
- Atveriet vāku un izdzeriet pagatavoto dzērienu.

LEDUS SASPIEŠANA

- Izmantojiet tikai tādus ledus gabaliņus, kas ir pietiekami lieli, lai ērti ietilptu traukā.
- Nepiepildiet visu trauku tikai ar ledu.
- Ja nepieciešams, pievienojiet nelielu šķidruma daudzumu, lai sastāvdaļas vieglāk pārvietotos.
- Aizveriet vāku.
- Darbiniet ierīci īsos ciklos, novērojot sastāvdaļu uzvedību.
- Ja asmeņi apstājas vai ierīce ievērojami palēnina darbību, nekavējoties pārtrauciet darbu.
- Nemēģiniet manuāli stumt ledu asmeņu virzienā, kamēr iekārta darbojas.
- Pirms tvertnes atvēršanas pagaidiet, līdz asmeņi ir pilnībā apstājušies.

LED displejs

- LED displejs tiek izmantots, lai parādītu informāciju par ierīces darbību un akumulatora uzlādes līmeni.
- Pēc iedarbināšanas pievērsiet uzmanību displejam.
- Zems enerģijas līmenis nozīmē, ka ierīce ir jāuzlādē.

- Ja blenderis neieslēdzas, kad akumulatora uzlādes līmenis ir zems, tas pirms turpmākas lietošanas ir jāuzlādē.
- Displeja rādījums nav jāuztver kā precīzs mērinstruments.

TĪRĪŠANA UN APKOPE

- Pirms tīrīšanas izslēdziet blenderi.
- Pagaidiet, līdz asmeņi pilnībā apstājas.
- Atvienojiet uzlādes kabeli, ja tas ir pievienots.
- Iztukšojiet trauku no pārtikas atliekām.
- Noskalojiet trauku ar siltu ūdeni.
- Ātrai tīrīšanai varat ieliet nelielu daudzumu tīra ūdens, aizvērt ierīci un palaist to īsā laikā.
- Pēc šādas tīrīšanas izslēdziet blenderi, izlejiet ūdeni un rūpīgi izskalojiet trauku.
- Esiet īpaši uzmanīgi, tīrot asmens zonu.
- Neaiztieciet asmeņu asās malas ar pirkstiem.
- Nemēģiniet notīrīt netīrumus no asmeņiem, kamēr ierīce ir ieslēgta.
- Vāku var tīrīt ar mīkstu sūkli un ūdeni ar maigu mazgāšanas līdzekli.
- Noslaukiet korpusa ārpusi ar viegli mitru drānu.
- Neiegremdējiet ūdenī daļu, kurā atrodas motors un elektriskās sastāvdaļas.
- Neļaujiet uzlādes portam appludināties.
- Nemazgājiet ierīci, kamēr ir pievienots USB kabelis.
- Nelietojiet metāla suku, asus instrumentus vai spēcīgus abrazīvus līdzekļus.
- Nelietojiet benzīnu, spirtu vai agresīvus šķīdinātājus.
- Pēc mazgāšanas rūpīgi nosusiniet visus priekšmetus.
- Pirms atkārtotas salikšanas pārliecinieties, vai elektriskās detaļas ir pilnībā sausas.
- Neglabājiet ierīci, ja tās traukā ir dzērienu vai pārtikas atlikumi.

Drošības padomi un noteikumi

- Nelietojiet izstrādājumu, kas var būt bojāts vai kam ir asas malas vai citas bīstamas vietas, kas varētu izraisīt traumas.
- Šo produktu drīkst lietot bērni no 8 gadu vecuma un personas ar ierobežotām fiziskām, maņu vai garīgām spējām vai pieredzes vai zināšanu trūkumu, ja vien tās tiek uzraudzītas vai ir instruētas par produkta drošu lietošanu un izprot ar to saistītos riskus.
- Vienmēr novietojiet produktu uz stabilas un sausas virsmas.
- Tīrīšanai izmantojiet mitru drānu vai maigu mazgāšanas līdzekli.
- Nelietojiet bojātu produktu.
- Nelietojiet produktu siltuma avotu, atklātas liesmas vai mitru telpu tuvumā.
- Produkts nav paredzēts lietošanai bērniem.
- Bērni nedrīkst veikt tīrīšanu un lietotāja apkopi bez uzraudzības.
- Pats produkts un tā piederumi nav rotaļlietas, un tie jāglabā bērniem nepieejamā vietā, lai izvairītos no briesmām.
- Iepakojumu un visus aizsargmateriālus glabājiet bērniem nepieejamā vietā, jo tie var radīt nosmakšanas risku.

- Sargājiet produktu no ekstremālām temperatūrām, tiešiem saules stariem, spēcīgām vibrācijām, augsta mitruma, uzliesmojošas gāzes, tvaikiem un šķīdinātājiem.
- Nepakļaujiet produktu mehāniskai slodzei.
- Ja droša ekspluatācija vairs nav iespējama, pārtrauciet lietošanu un nodrošiniet produktu pret turpmāku lietošanu. Droša ekspluatācija vairs nav iespējama, ja produkts: - ir bojāts, - nedarbojas pareizi, - ilgstoši ir uzglabāts nelabvēlīgos apstākļos vai - transportēšanas laikā ir bijis pakļauts pārmērīgai slodzei.
- Nelietojiet produktu, ja kāda tā daļa ir bojāta. Ja vads ir bojāts, nemēģiniet to salabot pats.
- Nesitiet un nenometiet šo produktu. Pārtrauciet tā lietošanu, ja tas ir bojāts kritiena vai citu mehānisku bojājumu rezultātā.
- Produkts jāuzglabā vēsā un sausā vietā.
- Uzmanieties, lai nesabojātu USB kabeli ar asām malām vai karstiem priekšmetiem. Pirms lietošanas pilnībā atritiniet USB kabeli.
- Komplektā iekļautais USB kabelis ir piemērots tikai šim produktam.
- Nekavējoties izslēdziet produktu un atvienojiet no tā vadu, ja jūtat deguma smaku vai ir redzami dūmi. Pirms atkārtotas produkta lietošanas nododiet to pārbaudīt kvalificētam tehnikam.
- Ja izmantojat USB strāvas adapteri, strāvas kontaktligzdai vienmēr jābūt viegli pieejamai, lai ārkārtas situācijā varētu viegli atvienot USB strāvas adapteri. Lūdzu, ievērojiet arī ražotāja lietošanas instrukcijas.
- Pirms katras uzlādes pārbaudiet, vai USB kabelis un ierīce nav bojāti. Nekad nelietojiet un neuzlādējiet ierīci, ja pamanāt bojājumus.
- Pirms lietošanas pārļiecinieties, vai esošais tīkla spriegums atbilst ierīces nepieciešamajam darba spriegumam.
- Nelietojiet ierīci miega laikā, vadot transportlīdzekli vai veicot jebkādas darbības, kurām nepieciešama koncentrēšanās.
- Nelietojiet masieri uz bojātas ādas, brūcēm, iekaisumiem vai pēc medicīniskām procedūrām ap acīm.
- Nelietojiet ierīci, ja Jums ir acu slimības (glaukoma, tīklenes atslāņošanās) – konsultējieties ar ārstu.
- Produkts vienmēr jālieto paredzētajam mērķim.

Drošības norādījumi baterijām/uzlādējamām baterijām

- Baterijas/uzlādējamās baterijas glabājiet bērniem nepieejamā vietā. Norīšanas gadījumā nekavējoties meklējiet medicīnisko palīdzību!
- Vienreizējās lietošanas baterijas nedrīkst uzlādēt. Baterijas/uzlādējamās baterijas nedrīkst īsslēgt un/vai atvērt. Tas var izraisīt pārkaršanu, ugunsgrēku vai sprādzienu.
- Nekad nemetiet baterijas/uzlādējamās baterijas ugunī vai ūdenī.
- Baterijas/uzlādējamās baterijas nekad nedrīkst pakļaut mehāniskai slodzei.
- Skābes noplūdes risks no baterijām/akumulatoriem.
- Izvairieties no ekstremāliem apstākļiem un temperatūrām, kas var ietekmēt baterijas/akumulatorus, piemēram, radiatoriem/tiešiem saules stariem.

- Ja baterijas/uzlādējamās baterijas noplūst, izvairieties no saskares ar ādu, acīm un gļotādām! Nekavējoties skalojiet skartās vietas ar tīru ūdeni un meklējiet medicīnisko palīdzību!
- Noplūdušas vai bojātas baterijas/uzlādējamās baterijas, nonākot saskarē ar ādu, var izraisīt ķīmiskus apdegumus. Tāpēc valkājiet atbilstošus aizsargcimdus.
- Produktam ir iebūvēts akumulators, ko lietotājs nevar nomainīt.

Brīdinājuma un informācijas simboli

	<u>PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA APSAIMNIEKOŠANU</u> Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var utilizēt vietējā pārstrādes centrā. Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā uz vietējo pašvaldību norādītu atkritumu izgāztuvi. Lai iegūtu informāciju par izlietoto produktu pārstrādes iespējām, lūdzu, sazinieties ar vietējo pašvaldību vai pilsētas administrāciju.
	<u>LIETOTU ELEKTRISKO UN ELEKTRONISKO IEKĀRTU UTILIZĀCIJA</u> Vides apsvērumu dēļ lietotas elektriskās un elektroniskās ierīces nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem, bet gan tās ir jāutilizē pareizi. Informāciju par savākšanas punktiem un to darba laiku var iegūt attiecīgajās iestādēs.
	Šis produkts atbilst piemērojamo Eiropas un nacionālo direktīvu prasībām. Produkts atbilst Eiropas un nacionālajām ierīču un produktu drošības prasībām.
	Šis produkts atbilst attiecīgo Eiropas un nacionālo RoHS direktīvu prasībām.
	Simbols norāda, ka materiāli, no kuriem ierīce ir izgatavota, nemaina pārtikas produktu garšu vai smaržu.
	<u>Nepareiza bateriju/akumulatoru utilizācija rada draudus videi!</u> Baterijas/akumulatorus nedrīkst izmest kopā ar sadzīves atkritumiem. Tie var saturēt kaitīgus smagos metālus, un ar tiem jātiek galā kā ar īpašiem atkritumiem. Smago metālu ķīmiskie simboli ir: Cd = kadmījs, Hg = dzīvsudrabs, Pb = svins. Tāpēc izlietotās baterijas/akumulatori jānogādā pašvaldības bīstamo atkritumu savākšanas punktos. Iebūvēto akumulatoru nedrīkst izjaukt utilizācijai. Produkts jānogādā izlietotās elektronikas savākšanas punktā.

Mēs paturam tiesības veikt izmaiņas tekstā, dizainā un produkta datos bez iepriekšēja brīdinājuma.

Lugupeetud härra või proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun hoolikalt läbi toote õige kasutamise kohta allpool toodud juhistega.

Palun hoidke see kasutusjuhend alles edaspidiseks kasutamiseks ja soovitude järgimine, kuna neid ei järgita võib kujutada endast ohtu elule või tervisele.



Kasutusjuhendi sissejuhatus

See kasutusjuhend on koostatud selleks, et aidata teil seadme õige ja ohutu kasutamisega tutvuda. See sisaldab olulisi juhiseid kasutamise, hoolduse ja ohutuseeskirjade kohta, mille järgimine tagab seadme tõrgeteta töö ja pikendab selle kasutusiga.

Enne esmakordset kasutamist lugege palun hoolikalt juhiseid. Siin sisalduv teave aitab teil seadet õigesti hoiustada, eriti kui seda pikemat aega ei kasutata.

Allpool toodud soovitude järgimine võimaldab teil toote tõrgeteta ja ohutult kasutada.



TÄHELEPANU!

Seadme kasutamine viisil, mis ei vasta kasutusjuhendis sisalduvale teabele, võib põhjustada kehavigastusi.

Seadme rakendus ja kirjeldus

See kaasaskantav juhtmevaba blender on loodud smuutide, kokteilide, smuutide, puu- ja köögiviljajookide valmistamiseks ning jääkuubikute purustamiseks. Selle kompaktne disain ja sisseehitatud aku võimaldavad seda kasutada nii kodus kui ka liikvel olles.

See toode ei ole ette nähtud äriliseks ega tööstuslikuks kasutamiseks. Igasugune muu toote kasutamine või muutmine loetakse ebaõigeks ja sellega kaasneb õnnetusohu. Tootja ei vastuta kahjude eest, mis on tekkinud ebaõige kasutamise, juhiste eiramise, ebaõige remondi või sobimatute varuosade kasutamise tagajärjel. See toode on mõeldud ainult erakasutuseks.

Ohutuse ja CE-sertifikaadi tagamiseks ei tohi seda toodet ümber ehitada ega mingil moel muuta. Toote kasutamine muul kui kirjeldatud otstarbel võib toodet kahjustada. Ebaõige kasutamine võib põhjustada ka ohte, nagu lühis, tulekahju, elektrilööki jne.

HOIATUS!

- Ebaõige kasutamise oht!
- Seadme kasutamine muul kui ettenähtud otstarbel ja/või seadme kasutamine mis tahes muul viisil võib kaasa tuua mitmesuguseid riske.
- Seadet tuleks kasutada ainult ettenähtud otstarbel.

- Palun järgige selles kasutusjuhendis kirjeldatud protseduure.
- Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas.
- Terad võivad põhjustada tõsiseid vigastusi.
- Vigastusoht! Terad on teravad.

NIPP

- Seadet tuleb kontrollida tarnimise täielikkuse ja nähtavate kahjustuste suhtes.
- Mittetäieliku tarne või vigase pakendi või transpordi tõttu tekkinud kahjustuste korral võtke palun ühendust klienditeenindusega.

Seadme tehnilised andmed

Sümbol	07487
EAN	5907451381564
Materjal	plastist
Toiteallikas	akutoitel
Aku mahtuvus	1500 mAh
Maandumine	USB-kaabel
Võimsus	50W
Mahutavus	500 ml
Koormuseta kiirus	umbes 2000 p/min (±15%)

TOIDUOHUTU. See toode ei mõjuta negatiivselt toidu maitset ega lõhna.

Käivitamine/Kasutamine

- Enne töö alustamist kontrollige, kas seade on laetud ja sellel pole nähtavaid kahjustusi.
- Asetage blender stabiilsele, kuivale ja tasasele pinnale.
- Ava kaas.
- Lõika puu- ja köögiviljad või muud suuremad koostisosad väiksemateks tükkideks, et neid oleks lihtsam hakkida.
- Pange ettevalmistatud koostisosad anumasse.
- Kokteili valmistamisel lisa sobiv kogus vett, piima, mahla või muud vedelikku.
- Ärge täitke anumad üle selle maksimaalse mahutavuse 500 ml.
- Ärge täitke anumad kõvade koostisosade või jääga üle.
- Pange kaas tagasi ja veenduge, et see on korralikult suletud.
- Kontrollige, et konteiner ja kõik seadme komponendid on õigesti paigaldatud.
- Käivitage blender juhtnupu abil.
- Seadmel on 3 tööprogrammi; valige nupu abil sobiv programm vastavalt seadme reaktsioonile ja ekraanil kuvatavale näidule.
- Hoidke blenderit töötamise ajal paigal või jätke see tasasele pinnale.
- Ärge avage kaant, kui terad pöörlevad.

-
- Kui koostisained ei haki ühtlaselt, peatage seade ja oodake, kuni terad täielikult peatuvad.
 - Vajadusel raputa suletud blenderit õrnalt, et koostisosad liiguksid terade poole.
 - Paigutage seade stabiilselt ja alustage uut tööd.
 - Kui oled saavutanud õige konsistentsi, lülita blender välja.
 - Oodake, kuni terad on täielikult peatunud.
 - Ava kaas ja vala või joo valmis jook.
 - Puhastage seade pärast kasutamist.

KOKTEILI VALMISTAMINE

- Lõika puu- või köögiviljad väikesteks tükkideks.
- Asetage koostisosad anumasse.
- Lisa vett, piima, mahla või muud sobivat vedelikku.
- Sulgege kaas ettevaatlikult.
- Käivitage seade.
- Sega, kuni saavutatakse soovitud konsistents.
- Kui olete lõpetanud, oodake, kuni terad on täielikult peatunud.
- Avage kaas ja jooge valmis jook.

Jää purustamine

- Kasutage ainult jääkuubikuid, mis on piisavalt suured, et mahuksid mugavalt anumasse.
- Ärge täitke kogu anumaid ainult jääga.
- Vajadusel lisa väike kogus vedelikku, et koostisosad kergemini liiguksid.
- Sulgege kaas.
- Käivitage seade lühikeste tsüklitega, jälgides koostisosade käitumist.
- Kui terad seiskuvad või masin aeglustub märkimisväärselt, lõpetage koheselt töö.
- Ärge proovige jääd käsitsi labade poole lükata, kui masin töötab.
- Enne konteineri avamist oodake, kuni terad on täielikult seiskunud.

LED-EKRAAN

- LED-ekraani kasutatakse seadme töö ja aku laetuse taseme kohta teabe kuvamiseks.
- Pärast käivitamist jälgige ekraani.
- Madal energiatarve tähendab, et seadet tuleb laadida.
- Kui blender aku tühjenedes ei käivitu, tuleb see enne edasist kasutamist laadida.
- Näidikut ei tohiks käsitleda täpse mõõtevahendina.

PUHASTAMINE JA HOOLDUS

- Enne puhastamist lülita blender välja.
- Oodake, kuni terad on täielikult peatunud.
- Ühendage laadimiskaabel lahti, kui see on ühendatud.
- Tühjendage anum toidujääkidest.

-
- Loputage konteinerit sooja veega.
 - Kiireks puhastamiseks võite valada sisse väikese koguse puhast vett, sulgeda seadme ja käivitada lühikese tsükli.
 - Pärast sellist puhastamist lülitage blender välja, valage vesi välja ja loputage anum hoolikalt.
 - Tera piirkonna puhastamisel olge eriti ettevaatlik.
 - Ärge puudutage sõrmedega terade teravaid servi.
 - Ärge proovige teradelt mustust eemaldada, kui seade on sisse lülitatud.
 - Kaant saab puhastada pehme käsna, vee ja õrna pesuvahendiga.
 - Pühkige korpuse välispind kergelt niiske lapiga.
 - Ärge kastke mootorit ja elektrilisi komponente sisaldavat osa vette.
 - Ärge laske laadimispositsioonis üle ujutada.
 - Ärge peske seadet, kui USB-kaabel on ühendatud.
 - Ärge kasutage metallharju, teravaid tööriistu ega tugevaid abrasiive.
 - Ärge kasutage bensiini, alkoholi ega agressiivseid lahusteid.
 - Pärast pesemist kuivatage kõik esemed hoolikalt.
 - Enne elektriliste komponentide kokkupanekut veenduge, et need on täiesti kuivad.
 - Ärge hoidke seadet, kui selle anumas on jooke või toidujääke.

Ohutusnõuanded ja reeglid

- Ärge kasutage toodet, mis võib olla kahjustatud või millel on teravad servad või muud ohtlikud alad, mis võivad põhjustada vigastusi.
- Seda toodet võivad kasutada lapsed vanuses 8 aastat ja vanemad ning isikud, kellel on piiratud füüsilised, sensoorsed või vaimsed võimed või kellel puuduvad kogemused või teadmised, tingimusel, et neid jälgitakse või neile on antud juhiseid toote ohutu kasutamise kohta ja nad mõistavad sellest tulenevaid riske.
- Asetage toode alati stabiilsele ja kuivale pinnale.
- Puhastamiseks kasutage niisket lappi või õrna pesuvahendit.
- Ärge kasutage kahjustatud toodet.
- Ärge kasutage toodet soojusallikate, lahtise leegi lähedal ega niisketes ruumides.
- Toode ei ole mõeldud lastele kasutamiseks.
- Lapsed ei tohi seadet järelevalveta puhastada ega hooldust teha.
- Toode ise ja selle tarvikud ei ole mänguasjad ning neid tuleks ohtude vältimiseks hoida lastele kättesaamatus kohas.
- Hoidke pakend ja kõik kaitsematerjalid lastele kättesaamatus kohas, kuna need võivad põhjustada lämbumisohtu.
- Kaitske toodet äärmuslike temperatuuride, otsese päikesevalguse, tugeva vibratsiooni, kõrge õhuniiskuse, niiskuse, tuleohtlike gaaside, aurude ja lahustite eest.
- Ärge jätke toodet mehaanilise pingega alla.
- Kui ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, lõpetage kasutamine ja kindlustage toode edasise kasutamise eest. Ohutu kasutamine ei ole enam võimalik, kui toode: - on kahjustatud, - ei tööta korralikult, - on pikka aega ebasoodsates tingimustes hoiustatud või - on transportimise ajal liigselt koormatud.
- Ärge kasutage toodet, kui mõni osa on kahjustatud. Kui juhe on kahjustatud, ärge proovige seda ise parandada.

-
- Ärge lööge ega pillake seda toodet maha. Lõpetage selle kasutamine, kui see on kukkumise või muu mehaanilise kahjustuse tagajärjel kahjustunud.
 - Toodet tuleks hoida jahedas ja kuivas kohas.
 - Veenduge, et te ei kahjustaks USB-kaablit teravate servade ega kuumade esemetega. Enne kasutamist kerige USB-kaabel täielikult lahti.
 - Kaasasolev USB-kaabel sobib ainult selle tootega.
 - Kui toode lõhnab põlemise järele või on näha suitsu, lülitage see kohe välja ja eemaldage juhe seadme küljest. Enne uuesti kasutamist laske see kvalifitseeritud tehnikul üle vaadata.
 - Kui kasutate USB-toiteadapterit, peab pistikupesa olema igal ajal kergesti ligipääsetav, et saaksite USB-toiteadapteri hädaolukorras hõlpsalt lahti ühendada. Järgige ka tootja kasutusjuhendit.
 - Enne iga laadimist kontrollige USB-kaablit ja seadet kahjustuste suhtes. Ärge kunagi kasutage ega laadige seadet, kui märkate kahjustusi.
 - Enne kasutamist veenduge, et olemasolev võrgupinge vastab seadme nõutavale tööpingele.
 - Ärge kasutage seadet magades, autot juhtides ega muude keskendumist nõudvate tegevuste sooritamisel.
 - Ärge kasutage masseerijat kahjustatud nahal, haavadel, põletikul ega pärast silmaümbruspiirkonna meditsiinilisi protseduure.
 - Ärge kasutage seadet silmahaiguste (glaukoom, võrkkesta irdumine) korral – pidage nõu oma arstiga.
 - Toodet tuleks alati kasutada ettenähtud otstarbel.

Patareide/laetavate akude ohutusjuhised

- Hoidke patareisid/laetavaid akusid lastele kättesaamatus kohas. Allaneelamise korral pöörduge viivitamatult arsti poole!
- Ühekordseid patareisid ei tohi laadida. Patareisid/laetavaid akusid ei tohi lühistada ega avada. See võib põhjustada ülekuumenemist, tulekahju või plahvatust.
- Ärge kunagi visake patareisid/laetavaid akusid tulle ega vette.
- Patareisid/laetavaid akusid ei tohiks kunagi mehaanilise surve alla panna.
- Patareidest/akudest lekkiva happe oht.
- Vältige äärmuslikke tingimusi ja temperatuure, mis võivad patareisid/akusid mõjutada, nt radiaatorid/otsene päikesevalgus.
- Patareide/laetavate patareide lekke korral vältige kokkupuudet naha, silmade ja limaskestadega! Loputage kahjustatud piirkondi koheselt puhta veega ja pöörduge arsti poole!
- Lekkivad või kahjustatud patareid/laetavad akud võivad nahaga kokkupuutel põhjustada keemilisi põletusi. Seetõttu kandke sobivaid kaitsekindaid.
- Tootel on sisseehitatud aku, mida kasutaja ei saa vahetada.

Hoiatus- ja teabesümbolid

	NÕUANDEID JA TEAVE KASUTATUD PAKENDI KÄITLEMISE KOHTA Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab utiliseerida oma kohalikus taaskasutuskeskuses. Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohalike omavalitsuste määratud jäätmekäitluskohta. Kasutatud toodete ringlussevõtu võimaluste kohta lisateabe saamiseks võtke ühendust oma kohaliku omavalitsuse või linnavalitsusega.
	KASUTATUD ELEKTRI- JA ELEKTROONIKASEADMETE JÄÄTMETÖÖTLUS Keskkonnakaalutlustel ei tohiks kasutatud elektri- ja elektroonikaseadmeid visata olmeprügi hulka, vaid need tuleks utiliseerida nõuetekohaselt. Teavet kogumispunktide ja nende lahtiolekuaegade kohta saab vastavatest ametiasutustest.
	See toode vastab asjakohaste Euroopa ja riiklike direktiivide nõuetele. Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutusnõuetele.
	See toode vastab asjakohaste Euroopa ja riiklike RoHS-direktiivide nõuetele.
	Sümbol näitab, et materjalid, millest seade on valmistatud, ei muuda toiduainete maitset ega lõhna.
	Patareide/akude ebaõige utiliseerimine kujutab endast ohtu keskkonnale! Patareisid/akusid ei tohi olmeprügi hulka visata. Need võivad sisaldada kahjulikke raskmetalle ja neid tuleks käidelda erijäätmetena. Raskmetallide keemilised sümbolid on: Cd = kaadmium, Hg = elavhõbe, Pb = plii. Seega tuleks kasutatud patareid/akud viia munitsipaaljäätmete kogumispunktidesse. Sisseehitatud akut ei tohi utiliseerimiseks lahti võtta. Toode tuleb viia kasutatud elektroonikaseadmete kogumispunkti.

Jätame endale õiguse teha tekstis, kujunduses ja tooteandmetes ette teatamata muudatusi.

Spoštovani gospod/gospa, hvala vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka natančno preberite s spodnjimi navodili za pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevanje njegovih priporočil, ker njihovo neupoštevanje lahko predstavlja nevarnost za življenje ali zdravje.



Uvod v uporabniški priročnik

Ta uporabniški priročnik je bil pripravljen, da vam pomaga seznaniti se s pravilno in varno uporabo naprave. Vsebuje pomembna navodila o delovanju, vzdrževanju in varnostnih pravilih, katerih upoštevanje bo zagotovilo nemoteno delovanje naprave in podaljšalo njeno življenjsko dobo.

Pred prvo uporabo natančno preberite navodila. Informacije v tem dokumentu vam bodo pomagale tudi pri pravilnem shranjevanju naprave, še posebej, če je ne boste uporabljali dlje časa.

Upoštevanje spodnjih priporočil vam bo omogočilo nemoteno in varno delovanje izdelka.



POZOR!

Uporaba naprave na način, ki ni v skladu z informacijami v priročniku, lahko povzroči telesno poškodbo.

Uporaba in opis naprave

Ta prenosni brezžični mešalnik je zasnovan za pripravo smoothijev, koktajlov, napitkov, sadnih in zelenjavnih napitkov ter drobljenje ledenih kock. Njegova kompaktna zasnova in vgrajena baterija omogočata uporabo tako doma kot na poti.

Ta izdelek ni namenjen za komercialno ali industrijsko uporabo. Vsaka drugačna uporaba ali sprememba izdelka se šteje za nepravilno in predstavlja tveganje za nesreče. Proizvajalec ne odgovarja za škodo, ki nastane zaradi nepravilne uporabe, neupoštevanja navodil, nepravilnih popravil ali uporabe neustreznih nadomestnih delov. Ta izdelek je namenjen samo za zasebno uporabo.

Zaradi varnostnih razlogov in certifikata CE tega izdelka ni dovoljeno predelovati ali kako drugače spreminjati. Uporaba izdelka za namene, ki niso opisani, lahko povzroči poškodbe izdelka. Nepravilna uporaba lahko povzroči tudi nevarnosti, kot so kratki stiki, požar, električni udar itd.

OPOZORILO!

- Nevarnost nepravilne uporabe!
- Uporaba naprave na način, ki ni predviden zanjo, in/ali uporaba naprave na kakršen koli drug način lahko vključuje različna tveganja.
- Napravo je treba uporabljati le za predvideni namen.
- Prosimo, upoštevajte postopke, opisane v tem navodilu za uporabo.
- Izdelek hranite izven dosega otrok.
- Rezila lahko povzročijo resne poškodbe.
- Nevarnost poškodb! Rezila so ostra.

NASVET

- Napravo je treba preveriti glede popolnosti dobave in morebitnih vidnih poškodb.
- V primeru nepopolne dostave ali poškodbe zaradi napačne embalaže ali transporta se obrnite na servisno službo.

Tehnični podatki naprave

Simbol	07487
EAN	5907451381564
Material	plastika
Napajalnik	na baterije
Zmogljivost baterije	1500 mAh
Pristanek	USB-kabel
Moč	50 W
Zmogljivost	500 ml
Hitrost brez obremenitve	približno 2000 vrt/min (± 15 %)

VARNO ZA ŽIVILA. Ta izdelek ne vpliva negativno na okus ali vonj hrane.

Zagon/Uporaba

- Pred začetkom dela preverite, ali je naprava napolnjena in da ni vidnih poškodb.
- Mešalnik postavite na stabilno, suho in ravno površino.
- Odprite pokrov.
- Sadje, zelenjavo ali druge večje sestavine narežite na manjše koščke, da jih boste lažje sekljali.
- Pripravljene sestavine dajte v posodo.
- Pri pripravi koktajla dodajte ustrezno količino vode, mleka, soka ali druge tekočine.
- Posode ne napolnite preko njene največje prostornine 500 ml.
- Posode ne napolnite s trdimi sestavinami ali ledom.
- Ponovno namestite pokrov in se prepričajte, da je pravilno zaprt.
- Preverite, ali so posoda in vse komponente naprave pravilno nameščene.
- Mešalnik zaženite s kontrolnim gumbom.

-
- Naprava ima 3 programe delovanja ; z gumbom izberite ustrezni program glede na odziv naprave in prikaz na zaslonu.
 - Med delovanjem držite mešalnik pri miru ali ga pustite na ravni površini.
 - Ne odpirajte pokrova, medtem ko se rezila vrtijo.
 - Če sestavine niso enakomerno sesekljane, ustavite napravo in počakajte, da se rezila popolnoma ustavijo.
 - Po potrebi zaprt mešalnik nežno pretresite, da se sestavine premaknejo proti rezilom.
 - Napravo ponovno stabilno namestite in začnite z drugim opraviлом.
 - Ko dosežete pravo gostoto, izklopite mešalnik.
 - Počakajte, da se rezila popolnoma ustavijo.
 - Odprite pokrov in nalijte ali popijte pripravljeno pijačo.
 - Po uporabi očistite napravo.

PRIPRAVA KOKTAJLA

- Sadje ali zelenjavo narežite na majhne koščke.
- Sestavine dajte v posodo.
- Dodajte vodo, mleko, sok ali drugo primerno tekočino.
- Previdno zaprite pokrov.
- Zaženite napravo.
- Mešajte, dokler ne dosežete zelene konsistence.
- Ko končate, počakajte, da se rezila popolnoma ustavijo.
- Odprite pokrov in popijte pripravljeno pijačo.

DROBEČI LED

- Uporabljajte le ledene kocke, ki so dovolj velike, da se udobno prilegajo v posodo.
- Ne napolnite celotne posode samo z ledom.
- Po potrebi dodajte majhno količino tekočine, da se sestavine lažje premaknejo.
- Zaprite pokrov.
- Napravo zaganjajte v kratkih ciklih in opazujte obnašanje sestavin.
- Če se rezila ustavijo ali se stroj znatno upočasni, takoj prenehajte z delom.
- Med delovanjem stroja ne poskušajte ročno potiskati ledu proti rezilom.
- Preden odprete posodo, počakajte, da se rezila popolnoma ustavijo.

LED ZASLON

- LED zaslon se uporablja za prikaz informacij o delovanju naprave in ravni napolnjenosti baterije.
- Po zagonu opazujte prikaz na zaslonu.
- Nizka poraba energije pomeni, da je treba napravo ponovno napolniti.
- Če se mešalnik ne zažene, ko je baterija skoraj prazna, ga je treba pred nadaljnjo uporabo napolniti.
- Odčitka na zaslonu se ne sme obravnavati kot natančen merilni instrument.

ČIŠČENJE IN VZDRŽEVANJE

- Pred čiščenjem izklopite mešalnik.
- Počakajte, da se rezila popolnoma ustavijo.
- Če je polnilni kabel priključen, ga odklopite.
- Izpraznite posodo, da odstranite morebitne ostanke hrane.
- Posodo sperite s toplo vodo.
- Za hitro čiščenje lahko nalijete majhno količino čiste vode, napravo zaprete in jo zaženete za kratek cikel.
- Po takšnem čiščenju izklopite mešalnik, izlijte vodo in posodo temeljito sperite.
- Pri čiščenju območja rezila bodite še posebej previdni.
- Ne dotikajte se ostrih robov rezil s prsti.
- Ne poskušajte odstranjevati umazanije z rezil, ko je naprava vklopljena.
- Pokrov lahko očistite z mehko gobo in vodo z blagim detergentom.
- Zunanost ohišja obrišite z rahlo vlažno krpo.
- Dela, ki vsebuje motor in električne komponente, ne potaplajte v vodo.
- Ne dovolite, da se polnilna vrata poplavijo.
- Naprave ne perite, ko je kabel USB priključen.
- Ne uporabljajte kovinskih ščetk, ostrega orodja ali močnih abrazivnih sredstev.
- Ne uporabljajte bencina, alkohola ali agresivnih topil.
- Po pranju vse predmete temeljito posušite.
- Pred ponovno montažo se prepričajte, da so električne komponente popolnoma suhe.
- Naprave ne shranjujte, če so v posodi ostanki pijače ali hrane.

Varnostni nasveti in pravila

- Ne uporabljajte izdelka, ki je lahko poškodovan ali ima ostre robove ali druga nevarna mesta, ki bi lahko povzročila poškodbe.
- Ta izdelek lahko uporabljajo otroci, stari 8 let in več, ter osebe z zmanjšanimi telesnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi ali s pomanjkanjem izkušenj ali znanja, če so pod nadzorom ali so bili poučeni o varni uporabi izdelka in razumejo s tem povezana tveganja.
- Izdelek vedno postavite na stabilno in suho površino.
- Za čiščenje uporabite vlažno krpo ali blag detergent.
- Ne uporabljajte poškodovanega izdelka.
- Izdelka ne uporabljajte v bližini virov toplote, odprtega ognja ali v vlažnih prostorih.
- Izdelek ni namenjen uporabi otrok.
- Čiščenja in vzdrževanja s strani uporabnika otroci ne smejo izvajati brez nadzora.
- Izdelek sam in njegovi dodatki niso igrače in jih je treba hraniti izven dosega otrok, da se izognete nevarnosti.
- Embalažo in vse zaščitne materiale hranite izven dosega otrok, saj lahko predstavljajo nevarnost zadušitve.
- Izdelek zaščitite pred ekstremnimi temperaturami, neposredno sončno svetlobo, močnimi vibracijami, visoko vlažnostjo, vlago, vnetljivimi plini, hlapi in topili.
- Izdelka ne izpostavljajte mehanskim obremenitvam.

-
- Če varno delovanje ni več mogoče, prenehajte z uporabo in izdelek zavarujte pred nadaljnjo uporabo. Varno delovanje ni več mogoče, če izdelek: - je bil poškodovan, - ne deluje pravilno, - je bil dlje časa shranjen v neugodnih pogojih ali - je bil med transportom izpostavljen prekomerni obremenitvi.
 - Izdelka ne uporabljajte, če je kateri koli del poškodovan. Če je kabel poškodovan, ga ne poskušajte popraviti sami.
 - Izdelka ne udarjajte in ga ne spuščajte. Če je poškodovan zaradi padca ali druge mehanske poškodbe, ga prenehajte uporabljati.
 - Izdelek je treba hraniti na hladnem in suhem mestu.
 - Pazite, da USB-kabla ne poškodujete z ostrimi robovi ali vročimi predmeti. Pred uporabo popolnoma odvijte USB-kabel.
 - Priloženi kabel USB je primeren samo za ta izdelek.
 - Če zaznate vonj po zažganem ali če je viden dim, izdelek takoj izklopite in iz njega odstranite kabel. Pred ponovno uporabo naj izdelek pregleda usposobljen tehnik.
 - Če uporabljate napajalnik USB, mora biti vtičnica vedno enostavno dostopna, da ga lahko v nujnih primerih enostavno izključite. Upoštevajte tudi navodila za uporabo proizvajalca.
 - Pred vsakim polnjenjem preverite kabel USB in napravo glede morebitnih poškodb. Naprave nikoli ne uporabljajte ali polnite, če opazite kakršno koli poškodbo.
 - Pred uporabo se prepričajte, da obstoječa omrežna napetost ustreza zahtevani delovni napetosti naprave.
 - Naprave ne uporabljajte med spanjem, vožnjo ali opravljanjem dejavnosti, ki zahtevajo koncentracijo.
 - Masažerja ne uporabljajte na poškodovani koži, ranah, vnetjih ali po medicinskih posegih okoli oči.
 - Naprave ne uporabljajte, če imate očesne bolezni (glavkom, odstop mrežnice) – posvetujte se z zdravnikom.
 - Izdelek je treba vedno uporabljati po predvidenem namenu.

Varnostna navodila za baterije/polnilne baterije

- Baterije/polnilne baterije hranite izven dosega otrok. V primeru zaužitja takoj poiščite zdravniško pomoč!
- Baterij za enkratno uporabo ni dovoljeno polniti. Baterij/polnilnih baterij ni dovoljeno povzročati kratkega stika in/ali odpirati. To lahko povzroči pregrevanje, požar ali eksplozijo.
- Baterij/polnilnih baterij nikoli ne mečite v ogenj ali vodo.
- Baterij/polnilnih baterij nikoli ne smete izpostavljati mehanskim obremenitvam.
- Nevarnost puščanja kisline iz baterij/akumulatorjev.
- Izogibajte se ekstremnim pogojem in temperaturam, ki lahko vplivajo na baterije/akumulatorje, npr. radiatorjem/neposredni sončni svetlobi.
- Če baterije/polnilne baterije puščajo, se izogibajte stiku s kožo, očmi in sluznicami! Prizadeta mesta takoj sperite s čisto vodo in poiščite zdravniško pomoč!

- Puščajoče ali poškodovane baterije/polnilne baterije lahko ob stiku s kožo povzročijo kemične opekline. Zato nosite ustrezne zaščitne rokavice.
- Izdelek ima vgrajeno baterijo, ki je uporabnik ne more zamenjati.

Opozorilni in informacijski simboli

	<u>NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z RABLJENO EMBALAŽO</u> Embalaža je izdelana iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje. Rabljeno embalažo je treba oddati na za to določeno odlagališče odpadkov, ki ga določijo lokalni organi. Za informacije o možnostih recikliranja rabljenih izdelkov se obrnite na lokalno občino ali mestni urad.
	<u>ODSTRANJEVANJE RABLJENE ELEKTRIČNE IN ELEKTRONSKE OPREME</u> Zaradi okoljskih razlogov rabljenih električnih in elektronskih izdelkov ne smete odvreči med običajne gospodinjske odpadke, temveč jih je treba pravilno odstraniti. Informacije o zbirnih mestih in njihovem delovnem času lahko dobite pri pristojnih organih.
	Ta izdelek je skladen z zahtevami veljavnih evropskih in nacionalnih direktiv. Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.
	Ta izdelek je skladen z zahtevami ustreznih evropskih in nacionalnih direktiv RoHS.
	Simbol označuje, da materiali, iz katerih je naprava izdelana, ne spreminjajo okusa ali vonja živil.
	<u>Nepravilno odstranjevanje baterij/akumulatorjev ogroža okolje!</u> Baterij/akumulatorjev ne smete odvreči med gospodinjske odpadke. Lahko vsebujejo škodljive težke kovine in jih je treba obravnavati kot posebne odpadke. Kemijski simboli za težke kovine so: Cd = kadmij, Hg = živo srebro, Pb = svinec. Zato je treba rabljene baterije/akumulatorje odnesti na zbirna mesta za nevarne komunalne odpadke. Vgrajene baterije ni dovoljeno razstavljati za odlaganje. Izdelek je treba odnesti na zbirno mesto za rabljeno elektroniko.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in podatkov o izdelku brez predhodnega obvestila.

A dhuine uasail nó a bhean uasail, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh go cúramach le do thoil leis na treoracha thíos le haghaidh úsáid cheart an táirge.

Coinnigh an lámhleabhar seo le do thoil le haghaidh tagartha sa todhchaí agus a mholtaí a leanúint, mar gheall ar mhainneachtain iad a leanúint d'fhéadfadh sé bagairt a chruthú don bheatha nó don tsláinte.



Réamhrá don lámhleabhar úsáideora

Ullmhaíodh an lámhleabhar úsáideora seo chun cabhrú leat tú féin a chur ar an eolas faoi úsáid cheart agus shábháilte na feiste. Tá treoracha tábhachtacha ann maidir le hoibriú, cothabháil agus rialacha sábháilteachta, a chinnteoidh, má leantar iad, oibriú rianúil na feiste agus a shaolré a fhadú.

Sula n-úsáidtear den chéad uair é, léigh na treoracha go cúramach. Cabhróidh an fhaisnéis atá anseo leat an gléas a stóráil i gceart freisin, go háirithe mura n-úsáidfear é ar feadh tréimhse fada.

Trí na moltaí thíos a leanúint, beidh tú in ann taitneamh a bhaint as oibriú sábháilte agus gan stró leis an táirge.



AIRD!

D'fhéadfadh go mbeadh baol díobhála coirp mar thoradh ar úsáid na feiste ar bhealach nach bhfuil ag teacht leis an bhfaisnéis atá sa lámhleabhar.

Feidhmchlár agus cur síos ar an bhfeiste

an cumascóir iniompartha, gan sreang seo deartha chun smúdáin, cócteil, croithíní, deochanna torthaí agus glasraí a ullmhú, agus ciúbanna oighir a bhrú. Ceadaíonn a dhearadh dlúth agus a cheallraí ionsuite úsáid sa bhaile agus ar an mbóthar araon.

Níl an táirge seo beartaithe le haghaidh úsáide tráchtála ná tionsclaíche. Meastar gur míchuí aon úsáid nó modhnú eile ar an táirge agus go bhfuil riosca timpistí ag baint leis. Níl an monaróir faoi dhliteanas as damáiste a tharlaíonn de bharr mí-úsáide, mainneachtain treoracha a leanúint, deisiúcháin mhíchuí, nó úsáid páirteanna breise míchuí. Níl an táirge seo beartaithe ach le haghaidh úsáide príobháidí.

Ar chúiseanna sábháilteachta agus deimhniúcháin CE, ní féidir an táirge seo a atógáil ná a mhodhnú ar aon bhealach. D'fhéadfadh damáiste a bheith mar thoradh ar úsáid an táirge chun críocha seachas na críocha a thuairiscítear. D'fhéadfadh guaiseacha amhail ciorcaid ghearra, tine, turraing leictreach, srl. a bheith mar thoradh air freisin.

RABHADH!

- Guais úsáide míchuí!
- D’fhéadfadh rioscaí éagsúla a bheith i gceist le húsáid na feiste ar bhealach seachas an cuspóir beartaithe di agus/nó úsáid na feiste ar aon bhealach eile.
- Níor cheart an gléas a úsáid ach amháin chun a chuspóra beartaithe.
- Lean na nósanna imeachta atá curtha síos sa lámhleabhar treoracha seo.
- Coinnigh an táirge ar shiúl ó leanaí.
- Is féidir le lanna díobháil thromchúiseach a chur faoi deara.
- Riosca díobhála! Tá na lanna géar.

LEID

- Ní mór an gléas a sheiceáil le haghaidh iomláine an tseachadta agus aon damáiste le feiceáil.
- I gcás seachadadh neamhiomlán nó damáiste mar gheall ar phacáistiú nó iompar lochtach, déan teagmháil leis an líne chabhrach seirbhíse.

Sonraí teicniúla an fheiste

Siombail	07487
EAN	5907451381564
Ábhar	plaisteach
Soláthar cumhachta	faoi thiomáint ceallraí
Cumas ceallraí	1500 mAh
Tuirlingt	Cábla USB
Cumhacht	50W
Cumas	500ml
Gan luas ualaigh	thart ar 2000 rpm (±15%)

SÁBHÁILTE DO BHIADH. Ní dhéanann an táirge seo dochar do bhlas ná do bholadh an bhia.

Tosaithe/Úsáid

- Sula dtosaíonn tú ag obair, seiceáil go bhfuil an gléas luchtaithe agus nach bhfuil aon damáiste le feiceáil air.
- Cuir an cumascóir ar dhromchla cobhsaí, tirim agus cothrom.
- Oscail an clúdach.
- Gearr torthaí, glasraí nó comhábhair mhóra eile i bpíosaí níos lú le go mbeidh sé níos fusa iad a mhionghearradh.
- Cuir na comhábhair ullmhaithe i gcoimeádán.
- Agus cócteil á ullmhú agat, cuir an méid cuí uisce, bainne, sú nó leachta eile leis.
- Ná líon an coimeádán thar a uasacmhainn de 500 ml .
- Ná líon an coimeádán ró-mhór le comhábhair chrúa ná le hoighear.
- Cuir an clúdach ar ais agus déan cinnte go bhfuil sé dúnta i gceart.

- Seiceáil go bhfuil an coimeádán agus gach comhpháirt den fheiste suiteáilte i gceart.
- Tosaigh an cumascóir ag baint úsáide as an gcnaipe rialaithe.
- 3 chlár oibriúcháin ag an bhfeiste ; roghnaigh an clár cuí ag baint úsáide as an gcnaipe de réir fhreagra na feiste agus an tásc taispeána.
- Coinnigh an cumascóir go socair agus é ag feidhmiú nó fág ar dhromchla cothrom é.
- Ná hoscail an clúdach agus na lanna ag rothlú.
- Mura bhfuil na comhábhair á mionghearradh go cothrom, stop an fearas agus fan go dtí go stopfaidh na lanna go hiomlán.
- Más gá, croith an cumascóir dúnta go réidh chun na comhábhair a bhogadh i dtreo na lanna.
- Athshuigh an gléas go cobhsaí agus cuir tús le post eile.
- Nuair a bheidh an comhsheasmhacht cheart bainte amach agat, múch an cumascóir.
- Fan go dtí go stopfaidh na lanna go hiomlán.
- Oscail an clúdach agus doirt nó ól an deoch ullmhaithe.
- Glan an gléas tar éis úsáide.

AG ULLMHÚ CÓCTAIL

- Gearr torthaí nó glasraí i bpíosáí beaga.
- Cuir na comhábhair sa choimeádán.
- Cuir uisce, bainne, sú nó leacht oiriúnach eile leis.
- Dún an clúdach go cúramach.
- Tosaigh an gléas.
- Cumasc go dtí go mbaintear an chomhsheasmhacht atá ag teastáil amach.
- Nuair a bheidh tú críochnaithe, fan go dtí go stopfaidh na lanna go hiomlán.
- Oscail an clúdach agus ól an deoch ullmhaithe.

AG BRÚ OIGHR

- Ná húsáid ach ciúbanna oighir atá mór go leor le go n-oirfidh siad go compordach sa choimeádán.
- Ná líon an coimeádán ar fad le hoighear amháin.
- Más gá, cuir méid beag leachta leis chun cabhrú leis na comhábhair bogadh níos éasca.
- Dún an clúdach.
- Rith an gléas i dtimthriallta gearra, ag breathnú ar iompar na gcomhábhar.
- Má stopann na lanna nó má mhoillíonn an meaisín go suntasach, stop ag obair láithreach.
- Ná déan iarracht an t-oighear a bhrú de láimh i dtreo na lanna agus an meaisín ag feidhmiú.
- Fan go dtí go mbeidh na lanna stoptha go hiomlán sula n-osclaítear an coimeádán.

Taispeántas faoi stiúir

- Úsáidtear an taispeánt LED chun faisnéis a chur i láthair faoi oibriú na feiste agus leibhéal muirir na ceallraí.
- Tar éis tosú, breathnaigh ar an taispeánt.
- Ciallaíonn cumhacht íseal go gcaithfear an gléas a athluchtú.
- Mura dtosaíonn an cumascóir nuair a bhíonn an ceallraí íseal, ní mór é a mhuirearú sula n-úsáidtear arís é.
- Níor cheart an léamh taispeána a láimhseáil mar ionstraim tomhais bheacht.

GLANADH AGUS COINNEÁIL

- Múch an cumascóir sula ndéantar é a ghlanadh.
- Fan go dtí go stopfaidh na lanna go hiomlán.
- Dícheangail an cábla luchtaithe má tá sé ceangailte.
- Folmhaigh an coimeádán d'aon bhia atá fágtha.
- Sruthlaigh an coimeádán le huisce te.
- Chun glanadh tapa a dhéanamh, is féidir leat méid beag uisce glan a dhoirteadh isteach, an gléas a dhúnadh agus é a rith ar feadh timthriall gearr.
- Tar éis an ghlantacháin sin, múch an cumascóir, doirt an t-uisce amach agus sruthlaigh an coimeádán go maith.
- Bí thar a bheith cúramach agus tú ag glanadh limistéar an lann.
- Ná déan teagmháil le imill ghéara na lanna le do mhéara.
- Ná déan iarracht salachar a bhaint de na lanna agus an gléas ar siúl.
- Is féidir an clúdach a ghlanadh le spúinse bog agus uisce le glantach éadrom.
- Glan taobh amuigh an choirp le héadach atá beagán tais.
- Ná cuir an chuid ina bhfuil an mótar agus na comhpháirteanna leictreacha in uisce.
- Ná lig don phort luchtaithe dul faoi uisce.
- Ná nigh an gléas agus an cábla USB ceangailte.
- Ná húsáid scuaba miotail, uirlisí géara ná scríobaigh láidre.
- Ná húsáid gásailín, alcól ná tuaslagóirí ionsaitheacha.
- Tar éis níochna, triomaigh gach earra go maith.
- Cinntigh go bhfuil na comhpháirteanna leictreacha tirim go hiomlán sula ndéantar iad a athchóimeáil.
- Ná stóráil an fearas agus aon iarmhar deochanna nó bia istigh sa choimeádán.

Leideanna agus rialacha sábháilteachta

- Ná húsáid táirge a d'fhéadfadh a bheith millte nó a bhfuil imill ghéara nó limistéir chontúirteacha eile air a d'fhéadfadh díobháil a chur faoi deara.
- Féadfaidh leanaí atá 8 mbliana d'aois agus os a chionn agus daoine a bhfuil cumais fhisiciúla, céadfacha nó mheabhracha laghdaithe acu nó easpa taithí nó eolais an táirge seo a úsáid, ar choinníoll go bhfuil maoirseacht orthu nó go bhfuil treoracha tugtha dóibh maidir le húsáid shábháilte an táirge agus go dtuigeann siad na rioscaí a eascraíonn as.

- Cuir an táirge ar dhromchla cobhsaí agus tirim i gcónaí.
- Le haghaidh glantacháin, bain úsáid as éadach tais nó glantach éadrom.
- Ná húsáid táirge damáiste.
- Ná húsáid an táirge in aice le foinsí teasa, lasracha oscailte ná i seomraí taise.
- Níl an táirge beartaithe lena úsáid ag leanaí.
- Ní mór do leanaí gan mhaoirseacht glanadh ná cothabháil úsáideora a dhéanamh.
- Ní bréagáin iad an táirge féin ná a chuid gabhálais agus ba chóir iad a choinneáil as rochtain leanaí chun contúirt a sheachaint.
- Coinnigh an pacáistiú agus na hábhair chosanta go léir as rochtain leanaí mar d'fhéadfadh baol tachtaithe a bheith iontu.
- Cosain an táirge ó theocht mhór, solas díreach na gréine, creathadh láidir, ard-taise, taise, gáis inadhainte, gaile agus tuaslagóirí.
- Ná nochtaigh an táirge do strus meicniúil.
- Mura féidir oibriú sábháilte a thuilleadh, scor d'úsáid agus déan an táirge a dhaingniú i gcoinne a thuilleadh úsáide. Ní féidir oibriú sábháilte a thuilleadh má tá an táirge: - millte, - nach bhfuil sé ag feidhmiú i gceart, - stóráilte ar feadh tréimhse fada faoi dhálaí neamhfhabhracha, nó - faoi strus iomarcach le linn iompair.
- Ná húsáid an táirge má tá aon chuid damáiste. Má tá an corda damáiste, ná déan iarracht é a dheisiú leat féin.
- Ná buail ná ná scaoil an táirge seo. Stop ag úsáid má tá damáiste déanta dó de bharr titime nó damáiste meicniúil eile.
- Ba chóir an táirge a stóráil in áit fhionnuar tirim.
- Bí cinnte nach ndéanann tú damáiste don cábla USB le himill ghéara ná le rudaí te. Díspreag an cábla USB go hiomlán roimh úsáid.
- Níl an cábla USB atá san áireamh oiriúnach ach don táirge seo.
- Múch an táirge láithreach agus bain an cábla den táirge má tá boladh dóite nó deatach le feiceáil. Faigh teicneoir cáilithe chun an táirge a sheiceáil sula n-úsáideann tú arís é.
- Má tá cuibheoir cumhachta USB in úsáid agat, ní mór go mbeadh an t-asraon cumhachta inrochtana go héasca i gcónaí ionas gur féidir leat an cuibheoir cumhachta USB a dhícheangal go héasca i gcás éigeandála. Lean treoracha oibriúcháin an mhonaróra freisin.
- Roimh gach próiseas luchtaithe, seiceáil an cábla USB agus an gléas le haghaidh aon damáiste. Ná húsáid ná ná luchtigh an gléas riamh má thugann tú faoi deara aon damáiste.
- Roimh úsáid, cinntigh go gcomhlíonann an voltas príomhlíonra atá ann cheana féin an voltas oibriúcháin atá ag teastáil don fheiste.
- Ná húsáid an gléas agus tú i do chodladh, ag tiomáint nó ag déanamh aon ghníomhaíochtaí a éilíonn díriú.
- Ná húsáid an suathaireacht ar chraiceann damáiste, créachta, athlasadh, ná tar éis nósanna imeachta leighis timpeall na súl.
- Ná húsáid an fheiste má tá galair súl ort (glaucoma, díorma reitineach) – téigh i gcomhairle le do dhochtúir.
- Ba chóir an táirge a úsáid i gcónaí mar atá beartaithe.

Treoracha sábháilteachta do chadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe

- Coinnigh cadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe as rochtain leanaí. Má shlogtar iad, iarr aire leighis láithreach!
- Ní féidir cadhnraí indiúscartha a athluchtú. Níor cheart cadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe a ghearrchiorcadú agus/nó a oscailt. D'fhéadfadh róthéamh, tine nó pléascadh a bheith mar thoradh air seo.
- Ná caith cadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe isteach sa tine ná san uisce choíche.
- Níor cheart cadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe a chur faoi strus meicniúil choíche.
- Riosca sceitheadh aigéid ó chadhnraí/carnóirí.
- Seachain dálaí agus teochtaí foircneacha a d'fhéadfadh difear a dhéanamh do chadhnraí/carnóirí, e.g. radaitheoirí/solas díreach na gréine.
- Má sceitheann cadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe, seachain teagmháil leis an gcráiceann, leis na súile agus leis na seicní mucasacha! Sruthlaigh na limistéir lena mbaineann le huisce glan láithreach agus iarr aire leighis!
- Is féidir le cadhnraí/cadhnraí in-athluchtaithe atá ag sceitheadh nó millte dónna ceimiceacha a chur faoi deara nuair a bhíonn siad i dteagmháil leis an gcráiceann. Dá bhrí sin, caith lámhainní cosanta cuí.
- Tá ceallraí ionsuite sa táirge nach féidir leis an úsáideoir a athsholáthar.

Siombailí rabhaidh agus faisnéise

	<u>LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTÍOCHT PACÁISTÍOCHTA ÚSÁIDTE</u> Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol agus is féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil. Ba chóir ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig láthair diúscartha dramhaíola ainmnithe ag údaráis áitiúla. Chun eolas a fháil faoi roghanna athchúrsála do tháirgí úsáidte, déan teagmháil le d'oifig bhardas áitiúil nó cathrach.
	<u>DIÚSCAIRT TREALAMH LEICTREACH AGUS LEICTREONACH ÚSÁIDTE</u> Ar chúiseanna comhshaoil, níor cheart táirgí leictreacha agus leictreonacha úsáidte a dhiúscairt le dramhaíl tí rialta, ach ba chóir iad a dhiúscairt i gceart. Is féidir eolas faoi phointí bailithe agus a n-uaireanta oscailte a fháil ó na húdaráis ábhartha.
	Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta is infheidhme. Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht gléasanna agus táirgí.
	Comhlíonann an táirge seo ceanglais na dtreoracha Eorpacha agus náisiúnta RoHS ábhartha.
	Léiríonn an tsimbail nach n-athraíonn na hábhair as a ndéantar an gléas blas ná boladh táirgí bia.

	<u>Is bagairt don chomhshaol é diúscairt mhíchuí cadhnraí/carnóirí!</u> Níor cheart cadhnraí/carnóirí a dhiúscairt le dramhaíl tí. D'fhéadfadh miotail throma díobhálacha a bheith iontu agus ba chóir iad a láimhseáil mar dhramhaíl speisialta. Is iad seo a leanas na siombailí ceimiceacha do mhiotail throma: Cd = caidmiam, Hg = mearcair, Pb = luaidhe. Dá bhrí sin, ba chóir cadhnraí/carnóirí úsáidte a thabhairt chuig pointí bailithe dramhaíola guaiseacha bardasacha. Ní féidir an ceallraí ionsuite a dhíchóimeáil le haghaidh diúscairt. Ba chóir an táirge a thabhairt chuig pointe bailiúcháin leictreonaice athlámhe.
---	--

Forchoimeádaimid an ceart athruithe a dhéanamh ar an téacs, ar an dearadh agus ar shonraí an táirge gan fógra.

Għażiż Sinjur jew Sinjura, nirringrazzjawk talli xtrajt il-prodott tagħna!

Qabel ma tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra sew bl-istruzzjonijiet t'hawn taht għall-użu xieraq tal-prodott.

Jekk jogħġbok żomm dan il-manwal għal referenza futura u wara r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, għax in-nuqqas ta' segwitu tiegħu jista' jkun ta' theddida għall-ħajja jew għas-saħħa.



Introduzzjoni għall-manwal tal-utent

Dan il-manwal tal-utent ġie ppreparat biex jgħinek tiffamiljarizza ruġek mal-użu xieraq u sikur tal-apparat. Fih struzzjonijiet importanti dwar it-tħaddim, il-manutenzjoni, u r-regoli tas-sigurtà, li, jekk jiġu segwiti, jiżguraw it-tħaddim bla xkiel tal-apparat u jestendu l-ħajja tas-servizz tiegħu.

Qabel l-ewwel użu, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet bir-reqqa. L-informazzjoni li tinsab hawnhekk tgħinek ukoll taħżen l-apparat kif suppost, speċjalment jekk mhux se jintuża għal perjodu twil ta' żmien.

Jekk issegwi r-rakkomandazzjonijiet t'hawn taht tkun tista' tgawdi tħaddim tal-prodott mingħajr problemi u mingħajr periklu.



ATTENZJONI!

L-użu tal-apparat b'mod li ma jkunx konsistenti mal-informazzjoni li tinsab fil-manwal jista' jirriżulta fir-riskju ta' korrimment fiżiku.

Applikazzjoni u deskrizzjoni tal-apparat

Dan il-blender portabbli u mingħajr fili huwa ddisinjat għat -tħejjija ta' smoothies, cocktails, shakes, xorb tal-frott u l-ħaxix, u għat-tgħaffiġ ta' kubi tas-silġ. Id-disinn kompatt tiegħu u l-batterija integrata jippermettu l-użu kemm id-dar kif ukoll waqt li tkun barra mid-dar.

Dan il-prodott mhuwiex maħsub għal użu kummerċjali jew industrijali. Kwalunkwe użu jew modifika oħra tal-prodott hija kkunsidrata mhux xierqa u ġġorr magħha riskju ta' incidenti. Il-manifattur mhuwiex responsabbli għal ħsara kkawżata minn użu mhux xieraq, nuqqas ta' segwitu tal-istruzzjonijiet, tiswijiet mhux xierqa, jew l-użu ta' spare parts mhux xierqa. Dan il-prodott huwa maħsub għal użu privat biss.

Għal raġunijiet ta' sigurtà u ċertifikazzjoni CE, dan il-prodott m'għandux jerġa' jinbena jew jiġi modifikat bl-ebda mod. L-użu tal-prodott għal skopijiet oħra għajr dawk deskritti jista' jirriżulta fi ħsara lill-prodott. Użu mhux xieraq jista' jirriżulta wkoll f'perikli bħal short circuits, nar, xokk elettriku, eċċ.

TWISSIJA!

- Periklu ta' użu mhux xieraq!
- L-użu tal-apparat b'mod differenti mill-iskop maħsub tiegħu u/jew l-użu tal-apparat bi kwalunkwe mod ieħor jista' jinvolvi diversi riskji.
- L-apparat għandu jintuża biss għall-iskop maħsub tiegħu.
- Jekk jogħġbok segwi l-proċeduri deskritti f'dan il-manwal tal-istruzzjonijiet.
- Żomm il-prodott 'il bogħod mit-tfal.
- Ix-xfafar jistgħu jikkawżaw korrimment serju.
- Riskju ta' korrimment! Ix-xfafar huma jaqtgħu.

ĦJARA

- L-apparat għandu jiġi iċċekkjat għall-kompletezza tal-kunsinna u għal kwalunkwe ħsara viżibbli.
- F'każ ta' kunsinna mhux kompluta jew ħsara minħabba imballaġġ jew trasport difettuż, jekk jogħġbok ikkuntattja l-hotline tas-servizz.

Dejta teknika tal-apparat

Simbolu	07487
EAN	5907451381564
Materjal	plastik
Provvista tal-enerġija	jaħdem bil-batterija
Kapaċità tal-batterija	1500 mAh
Inżul	Kejbil tal-USB
Qawwa	50W
Kapaċità	500ml
Veloċità mingħajr tagħbija	madwar 2000 rpm (±15%)

SIGUR GĦALL-IKEL. Dan il-prodott ma jaffettwax ħażin it-togħma jew ir-riħa tal-ikel.

Bidu/Użu

- Qabel tibda x-xogħol, iċċekkja li l-apparat ikun iċċarġjat u li ma jkunx fih ħsara viżibbli.
- Poġġi l-blender fuq wiċċ stabbli, niexef u ċatt.
- Iftaħ l-għatu.
- Aqta' l-frott, il-ħaxix jew ingredjenti oħra akbar f'biċċiet iżgħar biex ikun aktar faċli biex tqatta'hom.
- Poġġi l-ingredjenti ppreparati f'kontenitur.
- Meta tfejji cocktail, žid l-ammont xieraq ta' ilma, ħalib, meraq jew likwidu ieħor.
- Timliex il-kontenitur aktar mill-kapaċità massima tiegħu ta' 500 ml .
- Timliex iżżejjed il-kontenitur b'ingredjenti iebsin jew silġ.
- Erġa' poġġi l-għatu u kun żgur li jkun magħluq sew.
- Iċċekkja li l-kontenitur u l-komponenti kollha tal-apparat huma installati sew.
- Ibda l-blender billi tuża l-buttuna tal-kontroll.

- L-apparat għandu 3 programmi operattivi ; agħżel il-programm xieraq billi tuża l-buttuna skont ir-rispons tal-apparat u l-indikazzjoni fuq id-displej.
- Żomm il-blender sod waqt li jkun qed jaħdem jew ħallih fuq wiċċ livellat.
- Tiftaħx l-għatu waqt li x-xfafar ikunu qed iduru.
- Jekk l-ingredjenti mhumieq qed jitqattgħu b'mod uniformi, waqqaf l-apparat u stenna sakemm ix-xfafar jieqfu għalkollox.
- Jekk meħtieġ, ħawwad bil-mod il-blender magħluq biex iċċaqlaq l-ingredjenti lejn ix-xfafar.
- Erġa' poġġi l-apparat b'mod stabbli u ibda xogħol ieħor.
- Ladarba tkun ksibt il-konsistenza t-tajba, itfi l-blender.
- Stenna sakemm ix-xfafar jieqfu għalkollox.
- Iftaħ l-għatu u ferra jew ixrob ix-xarba ppreparata.
- Naddaf l-apparat wara l-użu.

THEJJIJA TA' COCKTAIL

- Aqta' l-frott jew il-ħaxix f'biċċiet żgħar.
- Poġġi l-ingredjenti fil-kontenitur.
- Żid ilma, ħalib, meraq jew likwidu ieħor adattat.
- Agħlaq l-għatu bir-reqqa.
- Ibda l-apparat.
- Ħawwad sakemm tinkiseb il-konsistenza mixtieqa.
- Meta tkun lest, stenna li x-xfafar jieqfu għalkollox.
- Iftaħ l-għatu u ikkonsma x-xarba ppreparata.

TGĦAFFI TAS-SILĠ

- Uża biss kubi tas-silġ li huma kbar biżżejjed biex jidhlu komdu fil-kontenitur.
- Timliex il-kontenitur kollu bis-silġ biss.
- Jekk meħtieġ, żid ammont żgħir ta' likwidu biex tgħin l-ingredjenti jiċċaqlaqu aktar faċilment.
- Agħlaq l-għatu.
- Ħaddem l-apparat f'ċikli qosra, waqt li tosserva l-imġiba tal-ingredjenti.
- Jekk ix-xfafar jieqfu jew il-magna tnaqqas il-veloċità tagħha b'mod sinifikanti, waqqaf ix-xogħol immedjatament.
- Tippruvax timbotta s-silġ manwalment lejn ix-xfafar waqt li l-magna tkun qed taħdem.
- Stenna sakemm ix-xfafar ikunu waqfu għalkollox qabel ma tiftaħ il-kontenitur.

WIRI LED

- Id-displej LED jintuża biex jippreżenta informazzjoni dwar it-tħaddim tal-apparat u l-livell tal-iċċarġjar tal-batterija.
- Wara li tibda, osserva d-displej.
- Qawwa baxxa tfisser li l-apparat jeħtieġ li jiġi ċċarġjat mill-ġdid.

- Jekk il-blender ma jixgħelx meta l-batterija tkun baxxa, irid jiġi ċċarġjat qabel ma jerġa' jintuża.
- Il-qari fuq id-displej m'għandux jiġi trattat bħala strument tal-kejl preċiż.

TINDIF U MANUTENZJONI

- Itfi l-blender qabel ma tnaddaf.
- Stenna sakemm ix-xfafar jieqfu għalkollox.
- Skonnettja l-kejbil tal-iċċarġjar jekk ikun imqabbad.
- Vojta l-kontenitur minn kwalunkwe fdal tal-ikel.
- Laħlaħ il-kontenitur b'ilma sħun.
- Għal tindif rapidu, tista' tferra' ammont żgħir ta' ilma nadif, tagħlaq l-apparat u tħaddimh għal ċiklu qasir.
- Wara dan it-tindif, itfi l-blender, ferra l-ilma u laħlaħ il-kontenitur sewwa.
- Oqgħod attent b'mod speċjali meta tnaddaf iż-żona tax-xafra.
- Tmissx it-truf li jaqtgħu tax-xfafar b'subgħajk.
- Tippruvax tneħhi l-ħmieġ mix-xfafar waqt li l-apparat ikun mixgħul.
- L-għatu jista' jitnaddaf bi sponża ratba u ilma b'deterġent ħafif.
- Imsaħ il-barra tal-ġisem b'ċarruta kemmxajn niedja.
- Tgħaddasx il-parti li fiha l-mutur u l-komponenti elettriċi fl-ilma.
- Tħallix il-port tal-iċċarġjar jimtela bl-ilma.
- Taħsilx l-apparat waqt li l-kejbil USB ikun imqabbad.
- Tużax pniesel tal-metall, għodda li jaqtgħu jew abrażivi qawwiya.
- Tużax gażolina, alkoħol jew solventi aggressivi.
- Wara l-ħasil, nixxef l-oġġetti kollha sewwa.
- Kun żgur li l-komponenti elettriċi jkunu niexfa għalkollox qabel ma terġa' tgħaqqadhom.
- Taħżinx l-apparat b'xi fdalijiet ta' xorb jew ikel ġewwa l-kontenitur.

Pariri u regoli ta' sigurtà

- Tużax prodott li jista' jkun bil-ħsara jew li għandu truf li jaqtgħu jew żoni perikolużi oħra li jistgħu jikkawżaw korrimment.
- Dan il-prodott jista' jintuża minn tfal minn 8 snin 'il fuq u minn persuni b'kapaċitajiet fiżiċi, sensorji jew mentali mnaqqsa jew b'nuqqas ta' esperjenza jew għarfien, sakemm ikunu sorveljati jew ikunu ġew mgħallma dwar l-użu sikur tal-prodott u jifhmu r-riskji li jirriżultaw.
- Dejjem poġġi l-prodott fuq wiċċ stabbli u niexef.
- Għat-tindif, uża drapp niedja jew deterġent ħafif.
- Tużax prodott bil-ħsara.
- Tużax il-prodott ħdejn sorsi ta' sħana, fjammi mikxufa jew f'kmamar umdi.
- Il-prodott mhux maħsub għall-użu mit-tfal.
- It-tindif u l-manutenzjoni mill-utent m'għandhomx isiru mit-tfal mingħajr superviżjoni.
- Il-prodott innifsu u l-aċċessorji tiegħu mhumiex ġugarelli u għandhom jinżammu fejn ma jintlaħqux mit-tfal biex jiġi evitat il-periklu.
- Żomm l-imballaġġ u l-materjali protettivi kollha fejn ma jintlaħqux mit-tfal għax jistgħu joħolqu riskju ta' soffokazzjoni.

- Ipprotegi l-prodott minn temperaturi estremi, dawl tax-xemx dirett, vibrazzjonijiet qawwija, umdità għolja, umdità, gassijiet fjamabbli, fwar u solventi.
- Tesponix il-prodott għal stress mekkaniku.
- Jekk it-tħaddim sikur ma jibqax possibbli, waqqaf l-użu u assigura l-prodott kontra aktar użu. It-tħaddim sikur ma jibqax possibbli jekk il-prodott: - ikun ġarrab ħsara, - ma jkunx qed jiffunzjona sew, - ikun inħażen għal perjodu estiż taħt kundizzjonijiet mhux favorevoli, jew - ikun ġie soġġett għal stress eċċessiv waqt it-trasport.
- Tużax il-prodott jekk xi parti tkun bil-ħsara. Jekk il-korda tkun bil-ħsara, tippruvax issewwiha int stess.
- Tħallix dan il-prodott jolqot jew iwaqqagħh. Waqqaf l-użu jekk ikun ġarrab ħsara minn waqgħa jew ħsara mekkanika oħra.
- Il-prodott għandu jinħażen f'post frisk u niexef.
- Kun żgur li ma tagħmilx ħsara lill-kejbil USB b'truf li jaqtgħu jew oġġetti sħan. Iftaħ il-kejbil USB kompletament qabel l-użu.
- Il-kejbil USB inkluż huwa adattat biss għal dan il-prodott.
- Itfi l-prodott immedjatament u neħħi l-kejbil mill-prodott jekk jinxtamm riħa ta' ħruq jew jekk ikun hemm duħħan. Ffalli tekniku kwalifikat jiċċekkja l-prodott qabel ma terġa' tużah.
- Jekk qed tuża adapter tal-enerġija USB, is-sokit tal-enerġija għandu jkun faċilment aċċessibbli f'kull hin sabiex tkun tista' faċilment tiskonnettja l-adapter tal-enerġija USB f'każ ta' emerġenza. Jekk jogħġbok segwi wkoll l-istruzzjonijiet tal-operat tal-manifattur.
- Qabel kull proċess ta' ċċarġjar, iċċekkja l-kejbil USB u l-apparat għal xi ħsara. Qatt tuża jew tiċċarġja l-apparat jekk tinnota xi ħsara.
- Qabel l-użu, kun żgur li l-vultaġġ tal-mejns eżistenti jikkonforma mal-vultaġġ operattiv meħtieġ tal-apparat.
- Tużax l-apparat waqt li tkun rieqed, issuq jew twettaq xi attivitajiet li jeħtieġu konċentrazzjoni.
- Tużax il-massager fuq ġilda bil-ħsara, feriti, infjammazzjoni, jew wara proċeduri mediċi madwar l-għajnejn.
- Tużax l-apparat jekk għandek mard tal-għajnejn (glawkoma, distakkament tar-retina) – ikkonsulta lit-tabib tiegħek.
- Il-prodott għandu dejjem jintuża kif maħsub għalih.

Istruzzjonijiet ta' sigurtà għal batteriji/batteriji rikarikabbli

- Żomm il-batteriji/batteriji rikarikabbli fejn ma jintlaħqux mit-tfal. Jekk jinbela', fittex attenzjoni medika immedjatament!
- Batteriji li jintremew wara l-użu m'għandhomx jiġu ċċarġjati. Batteriji/batteriji ċċarġjabbli m'għandhomx jiġu short-circuited u/jew miftuħa. Dan jista' jirriżulta f'sħana żejda, nar, jew splużjoni.
- Qatt m'għandek tarmi batteriji/batteriji rikarikabbli fin-nar jew fl-ilma.
- Il-batteriji/batteriji rikarikabbli qatt m'għandhom ikunu soġġetti għal stress mekkaniku.
- Riskju ta' tnixxija ta' aċidu minn batteriji/akkumulaturi.

- Evita kundizzjonijiet u temperaturi estremi li jistgħu jaffettwaw il-batteriji/akkumulaturi, eż. radjaturi/dawl tax-xemx dirett.
- Jekk il-batteriji/batteriji rikarikabbli jnixxu, evita kuntatt mal-ġilda, l-għajnejn, u l-membrani mukużi! Laħlaħ immedjatament iż-żoni affettwati b'ilma nadif u fittex attenzjoni medika!
- Batteriji/batteriji rikarikabbli li jnixxu jew li jkollhom ħsara jistgħu jikkawżaw ħruq kimiku meta jiġu f'kuntatt mal-ġilda. Għalhekk, ilbes ingwanti protettivi xierqa.
- Il-prodott għandu batterija integrata li ma tistax tiġi sostitwita mill-utent.

Simboli ta' twissija u informazzjoni

	<u>SUĠĠERIMENTI U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-IMBALLAĠĠ UŻAT</u> L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek. Il-materjal tal-ippakkjar użat għandu jitwassal f'sit ta' rimi tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. Għal informazzjoni dwar l-għażliet ta' riċiklaġġ għal prodotti użati, jekk jogħġbok ikkuntattja l-muniċipalità lokali tiegħek jew l-uffiċċju tal-belt.
	<u>RIMI TA' TAGHMIR ELETTRIKU U ELETTRONIKU UŻAT</u> Għal raġunijiet ambjentali, prodotti elettrici u elettronici użati m'għandhomx jintremew mal-iskart domestiku regolari, iżda għandhom jintremew kif suppost. Informazzjoni dwar il-punti tal-ġbir u l-hinijiet tal-ftuħ tagħhom tista' tinkiseb mill-awtoritajiet rilevanti.
	Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali applikabbli. Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali għas-sigurtà tal-apparati u l-prodotti.
	Dan il-prodott jikkonforma mar-rekwiżiti tad-direttivi Ewropej u nazzjonali rilevanti tal-RoHS.
	Is-simbolu jindika li l-materjali li minnhom huwa magħmul l-apparat ma jbidlux it-togħma jew ir-riħa tal-prodotti tal-ikel.
	<u>Ir-rimi mhux xieraq tal-batteriji/akkumulaturi joħloq theddida għall-ambjent!</u> Il-batteriji/akkumulaturi m'għandhomx jintremew mal-iskart domestiku. Jistgħu jkun fihom metalli tqal li jagħmlu l-ħsara u għandhom jiġu ttrattati bħala skart speċjali. Is-simboli kimiċi għall-metalli tqal huma: Cd = kadmju, Hg = merkurju, Pb = ċomb. Għalhekk, batteriji/akkumulaturi użati għandhom jittieħdu fil-punti tal-ġbir tal-iskart perikoluż muniċipali. Il-batterija integrata m'għandhiex tiġi żarmata għar-rimi. Il-prodott għandu jittieħed f'punt ta' ġbir għal elektronika użata.

Nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, fid-disinn u fid-dejta tal-prodott mingħajr avviż.

Poštovani gospodine/gospođo, hvala Vam što ste kupili naš proizvod!

Prije upotrebe proizvoda, molimo pažljivo pročitajte s dolje navedenim uputama za pravilnu upotrebu proizvoda.

Molimo sačuvajte ovaj priručnik za buduću upotrebu i slijedeći njegove preporuke, zbog nepoštivanja istih može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.



Uvod u korisnički priručnik

Ovaj korisnički priručnik pripremljen je kako bi vam pomogao da se upoznate s pravilnom i sigurnom upotrebom uređaja. Sadrži važne upute o radu, održavanju i sigurnosnim pravilima, čija će pridržavanja osigurati nesmetan rad uređaja i produžiti njegov vijek trajanja.

Prije prve upotrebe pažljivo pročitajte upute. Informacije sadržane u ovom dokumentu također će vam pomoći da pravilno pohranite uređaj, posebno ako se neće koristiti dulje vrijeme.

Slijedenje dolje navedenih preporuka omogućit će vam nesmetan i siguran rad proizvoda.



PAŽNJA!

Korištenje uređaja na način koji nije u skladu s informacijama sadržanim u priručniku može rezultirati rizikom od tjelesnih ozljeda.

Primjena i opis uređaja

Ovaj prijenosni, bežični blender dizajniran je za pripremu smoothieja, koktela, shakeova, voćnih i povrtnih napitaka te drobljenje kockica leda. Njegov kompaktni dizajn i ugrađena baterija omogućuju korištenje kod kuće i u pokretu.

Ovaj proizvod nije namijenjen za komercijalnu ili industrijsku upotrebu. Svaka druga upotreba ili modifikacija proizvoda smatra se nepravilnom i nosi rizik od nesreća. Proizvođač ne odgovara za štetu uzrokovanu nepravilnom upotrebom, nepoštivanjem uputa, nepravilnim popravcima ili upotrebom neodgovarajućih rezervnih dijelova. Ovaj proizvod namijenjen je samo za privatnu upotrebu.

Iz sigurnosnih razloga i razloga CE certifikacije, ovaj proizvod se ne smije ni na koji način prepravljati ili modificirati. Korištenje proizvoda u svrhe koje nisu opisane može dovesti do oštećenja proizvoda. Nepravilna uporaba također može uzrokovati opasnosti poput kratkog spoja, požara, strujnog udara itd.

UPOZORENJE!

- Opasnost od nepravilne upotrebe!
- Korištenje uređaja na način koji nije namijenjen i/ili korištenje uređaja na bilo koji drugi način može predstavljati različite rizike.
- Uređaj treba koristiti samo za njegovu namjenu.
- Molimo slijedite postupke opisane u ovom priručniku s uputama.
- Proizvod držite izvan dohvata djece.
- Oštrice mogu uzrokovati ozbiljne ozljede.
- Opasnost od ozljede! Oštrice su oštre.

SAVJET

- Uređaj se mora provjeriti na potpunost isporuke i eventualna vidljiva oštećenja.
- U slučaju nepotpune isporuke ili oštećenja zbog neispravnog pakiranja ili transporta, obratite se servisnoj liniji.

Tehnički podaci uređaja

Simbol	07487
EAN	5907451381564
Materijal	plastika
Napajanje	na baterije
Kapacitet baterije	1500 mAh
Slijetanje	USB kabel
Vlast	50 W
Kapacitet	500 ml
Brzina bez opterećenja	cca. 2000 o/min (±15%)

SIGURNO ZA HRANU. Ovaj proizvod ne utječe negativno na okus ili miris hrane.

Pokretanje/Upotreba

- Prije početka rada provjerite je li uređaj napunjen i da nema vidljivih oštećenja.
- Postavite blender na stabilnu, suhu i ravnu površinu.
- Otvorite poklopac.
- Voće, povrće ili druge veće sastojke narežite na manje komade kako biste ih lakše sjeckali.
- Pripremljene sastojke stavite u posudu.
- Prilikom pripreme koktela dodajte odgovarajuću količinu vode, mlijeka, soka ili druge tekućine.
- Ne puniti posudu preko njenog maksimalnog kapaciteta od 500 ml .
- Ne prepunite posudu tvrdim sastojcima ili ledom.
- Vratite poklopac i provjerite je li pravilno zatvoren.
- Provjerite jesu li spremnik i sve komponente uređaja ispravno instalirane.
- Pokrenite blender pomoću kontrolnog gumba.

-
- Uređaj ima 3 programa rada ; odaberite odgovarajući program pomoću gumba prema odzivu uređaja i prikazu na zaslonu.
 - Blender držite stabilno tijekom rada ili ga ostavite na ravnoj površini.
 - Ne otvarajte poklopac dok se oštrice okreću.
 - Ako se sastojci ne sjeckaju ravnomjerno, zaustavite uređaj i pričekajte da se oštrice potpuno zaustave.
 - Ako je potrebno, lagano protresite zatvoreni blender kako biste sastojke pomaknuli prema oštricama.
 - Uređaj postavite u stabilni položaj i započnite drugi posao.
 - Nakon što postignete željenu gustoću, isključite blender.
 - Pričekajte dok se oštrice potpuno ne zaustave.
 - Otvorite poklopac i ulijte ili popijte pripremljeni napitak.
 - Očistite uređaj nakon upotrebe.

PRIPREMA KOKTELA

- Voće ili povrće narežite na male komadiće.
- Stavite sastojke u posudu.
- Dodajte vodu, mlijeko, sok ili drugu prikladnu tekućinu.
- Pažljivo zatvorite poklopac.
- Pokrenite uređaj.
- Miksajte dok se ne postigne željena konzistencija.
- Kada završite, pričekajte da se oštrice potpuno zaustave.
- Otvorite poklopac i popijte pripremljeni napitak.

DROBLJENJE LEDA

- Koristite samo kockice leda koje su dovoljno velike da udobno stanu u posudu.
- Nemojte puniti cijelu posudu samo ledom.
- Ako je potrebno, dodajte malu količinu tekućine kako bi se sastojci lakše kretali.
- Zatvorite poklopac.
- Uređaj pokrećite u kratkim ciklusima, promatrajući ponašanje sastojaka.
- Ako se oštrice zaustave ili se stroj značajno uspori, odmah prekinite rad.
- Ne pokušavajte ručno gurati led prema lopaticama dok stroj radi.
- Pričekajte da se oštrice potpuno zaustave prije otvaranja spremnika.

LED ZASLON

- LED zaslon se koristi za prikaz informacija o radu uređaja i razini napunjenosti baterije.
- Nakon pokretanja, promatrajte zaslon.
- Niska snaga znači da uređaj treba ponovno napuniti.
- Ako se blender ne pokrene kada je baterija slaba, potrebno ga je napuniti prije daljnje upotrebe.
- Očitavanje na zaslonu ne treba tretirati kao precizan mjerni instrument.

ČIŠĆENJE I ODRŽAVANJE

- Isključite blender prije čišćenja.
- Pričekajte dok se oštrice potpuno ne zaustave.
- Isključite kabel za punjenje ako je spojen.
- Ispraznite posudu od svih ostataka hrane.
- Isperite posudu toplom vodom.
- Za brzo čišćenje možete uliti malu količinu čiste vode, zatvoriti uređaj i pokrenuti ga na kratki ciklus.
- Nakon takvog čišćenja isključite blender, izlijte vodu i temeljito isperite posudu.
- Budite posebno oprezni pri čišćenju područja oštrica.
- Ne dodirujte oštre rubove oštrica prstima.
- Ne pokušavajte uklanjati prljavštinu s oštrica dok je uređaj uključen.
- Poklopac se može očistiti mekom spužvom i vodom s blagim deterdžentom.
- Obrišite vanjski dio tijela lagano vlažnom krpom.
- Ne uranjajte dio koji sadrži motor i električne komponente u vodu.
- Ne dopustite da se priključak za punjenje poplavi.
- Ne perite uređaj dok je USB kabel spojen.
- Ne koristite metalne četke, oštre alate ili jaka abrazivna sredstva.
- Ne koristite benzin, alkohol ili agresivna otapala.
- Nakon pranja, sve predmete temeljito osušite.
- Prije ponovnog sastavljanja provjerite jesu li električne komponente potpuno suhe.
- Ne pohranjujte uređaj s ostacima pića ili hrane unutar posude.

Sigurnosni savjeti i pravila

- Ne koristite proizvod koji može biti oštećen ili ima oštre rubove ili druga opasna područja koja bi mogla uzrokovati ozljede.
- Ovaj proizvod mogu koristiti djeca u dobi od 8 godina i starija te osobe sa smanjenim fizičkim, senzornim ili mentalnim sposobnostima ili nedostatkom iskustva ili znanja, pod uvjetom da su pod nadzorom ili da su upućeni u sigurnu upotrebu proizvoda i razumiju nastale rizike.
- Proizvod uvijek postavljajte na stabilnu i suhu površinu.
- Za čišćenje koristite vlažnu krpu ili blagi deterdžent.
- Ne koristite oštećeni proizvod.
- Ne koristite proizvod u blizini izvora topline, otvorenog plamena ili u vlažnim prostorijama.
- Proizvod nije namijenjen za upotrebu kod djece.
- Čišćenje i korisničko održavanje ne smiju obavljati djeca bez nadzora.
- Sam proizvod i njegovi pribor nisu igračke i treba ih držati izvan dohvata djece kako bi se izbjegla opasnost.
- Ambalažu i sve zaštitne materijale držite izvan dohvata djece jer mogu predstavljati opasnost od gušenja.
- Zaštitite proizvod od ekstremnih temperatura, izravne sunčeve svjetlosti, jakih vibracija, visoke vlažnosti, zapaljivih plinova, para i otapala.
- Ne izlažite proizvod mehaničkim naprezanjima.

-
- Ako siguran rad više nije moguć, prekinite s korištenjem i osigurajte proizvod od daljnje upotrebe. Siguran rad više nije moguć ako je proizvod: - oštećen, - ne funkcionira ispravno, - dulje vrijeme uskladišten u nepovoljnim uvjetima ili - bio izložen prekomjernom opterećenju tijekom transporta.
 - Ne koristite proizvod ako je bilo koji dio oštećen. Ako je kabel oštećen, ne pokušavajte ga sami popraviti.
 - Ne udarajte i ne ispuštajte ovaj proizvod. Prestanite ga koristiti ako je oštećen padom ili drugim mehaničkim oštećenjem.
 - Proizvod treba čuvati na hladnom i suhom mjestu.
 - Pazite da ne oštetite USB kabel ostrim rubovima ili vrućim predmetima. Prije upotrebe potpuno odmotajte USB kabel.
 - Priloženi USB kabel je prikladan samo za ovaj proizvod.
 - Odmah isključite proizvod i odspojite kabel iz proizvoda ako osjetite miris paljevine ili je vidljiv dim. Prije ponovne upotrebe neka proizvod pregleda kvalificirani tehničar.
 - Ako koristite USB adapter za napajanje, utičnica mora biti lako dostupna u svakom trenutku kako biste u hitnom slučaju mogli jednostavno isključiti USB adapter. Također slijedite upute za uporabu proizvođača.
 - Prije svakog punjenja provjerite ima li na USB kabelu i uređaju oštećenja. Nikada nemojte koristiti ili puniti uređaj ako primijetite bilo kakva oštećenja.
 - Prije upotrebe provjerite odgovara li postojeći mrežni napon potrebnom radnom naponu uređaja.
 - Ne koristite uređaj dok spavate, vozite ili obavljate bilo kakve aktivnosti koje zahtijevaju koncentraciju.
 - Ne koristite masažer na oštećenoj koži, ranama, upalama ili nakon medicinskih zahvata oko očiju.
 - Ne koristite uređaj ako imate bolesti oka (glaukom, odvajanje mrežnice) – posavjetujte se s liječnikom.
 - Proizvod se uvijek treba koristiti prema namjeni.

Sigurnosne upute za baterije/punjive baterije

- Baterije/punjive baterije držite izvan dohvata djece. U slučaju gutanja, odmah potražite liječničku pomoć!
- Baterije za jednokratnu upotrebu ne smiju se puniti. Baterije/punjive baterije ne smiju se kratko spajati i/ili otvarati. To može dovesti do pregrijavanja, požara ili eksplozije.
- Nikada ne bacajte baterije/punjive baterije u vatru ili vodu.
- Baterije/punjive baterije nikada ne smiju biti izložene mehaničkom naprezanju.
- Opasnost od curenja kiseline iz baterija/akumulatora.
- Izbjegavajte ekstremne uvjete i temperature koje mogu utjecati na baterije/akumulatore, npr. radijatore/izravnu sunčevu svjetlost.
- Ako baterije/punjive baterije procure, izbjegavajte kontakt s kožom, očima i sluznicama! Odmah isperite zahvaćena područja čistom vodom i potražite liječničku pomoć!
- Curenje ili oštećenje baterija/punjivih baterija može uzrokovati kemijske opekline u dodiru s kožom. Stoga nosite odgovarajuće zaštitne rukavice.

- Proizvod ima ugrađenu bateriju koju korisnik ne može zamijeniti.

Simboli upozorenja i informacija

	<u>SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU RABLJENOM AMBALAŽOM</u> Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu odložiti u vašem lokalnom centru za recikliranje. Rabljeni materijal za pakiranje treba dostaviti na za to određeno odlagalište otpada koje su odredile lokalne vlasti. Za informacije o mogućnostima recikliranja rabljenih proizvoda obratite se svojoj lokalnoj općini ili gradskom uredu.
	<u>ZBRINJAVANJE RABLJENE ELEKTRIČNE I ELEKTRONIČKE OPREME</u> Iz ekoloških razloga, rabljene električne i elektroničke proizvode ne treba odlagati s uobičajenim kućnim otpadom, već ih treba propisno zbrinuti. Informacije o mjestima za prikupljanje i njihovom radnom vremenu mogu se dobiti od nadležnih tijela.
	Ovaj proizvod u skladu je sa zahtjevima važećih europskih i nacionalnih direktiva. Proizvod ispunjava europske i nacionalne zahtjeve za sigurnost uređaja i proizvoda.
	Ovaj proizvod u skladu je sa zahtjevima relevantnih europskih i nacionalnih RoHS direktiva.
	Simbol označava da materijali od kojih je uređaj izrađen ne mijenjaju okus ili miris prehrambenih proizvoda.
	<u>Nepravilno odlaganje baterija/akumulatora predstavlja opasnost za okoliš!</u> Baterije/akumulatori se ne smiju odlagati s kućnim otpadom. Mogu sadržavati štetne teške metale i treba ih tretirati kao poseban otpad. Kemijski simboli za teške metale su: Cd = kadmij, Hg = živa, Pb = olovo. Stoga rabljene baterije/akumulatore treba odnijeti na mjesta za prikupljanje opasnog komunalnog otpada. Ugrađena baterija se ne smije rastavljati radi odlaganja. Proizvod treba odnijeti na sabirno mjesto za rabljenu elektroniku.

Pridržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i podataka o proizvodu bez prethodne najave.

Уважаемые господа и господа, благодарим вас за покупку нашей продукции!

Перед использованием продукта внимательно ознакомьтесь с информацией.

Для правильного использования продукта следуйте приведенным ниже инструкциям.



Пожалуйста, сохраните это руководство для дальнейшего использования.

Следуя его рекомендациям, поскольку несоблюдение его рекомендаций является недопустимым.

может представлять угрозу для жизни или здоровья.

Введение в руководство пользователя

Данное руководство пользователя подготовлено для того, чтобы помочь вам ознакомиться с правильным и безопасным использованием устройства. Оно содержит важные инструкции по эксплуатации, техническому обслуживанию и правилам техники безопасности, соблюдение которых обеспечит бесперебойную работу устройства и продлит срок его службы.

Перед первым использованием внимательно ознакомьтесь с инструкцией. Информация, содержащаяся в данной инструкции, также поможет вам правильно хранить устройство, особенно если оно не будет использоваться в течение длительного периода времени.

Следуя приведенным ниже рекомендациям, вы сможете наслаждаться бесперебойной и безопасной эксплуатацией изделия.



ВНИМАНИЕ!

Использование устройства способом, не соответствующим информации, содержащейся в руководстве, может привести к риску получения телесных повреждений.

Применение и описание устройства

Этот портативный беспроводной блендер предназначен для приготовления смузи, коктейлей, молочных коктейлей, фруктовых и овощных напитков, а также для измельчения кубиков льда. Компактный дизайн и встроенный аккумулятор позволяют использовать его как дома, так и в дороге.

Данный продукт не предназначен для коммерческого или промышленного использования. Любое другое использование или модификация продукта считается ненадлежащим и влечет за собой риск несчастных случаев. Производитель не несет ответственности за ущерб, причиненный неправильным использованием, несоблюдением инструкций, ненадлежащим ремонтом или использованием

неподходящих запасных частей. Данный продукт предназначен только для частного использования.

В целях безопасности и в соответствии с требованиями сертификации CE, данное изделие нельзя восстанавливать или модифицировать каким-либо образом. Использование изделия не по назначению может привести к его повреждению. Неправильное использование также может привести к таким опасностям, как короткое замыкание, пожар, поражение электрическим током и т. д.

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!

- Опасность неправильного использования!
- Использование устройства не по назначению и/или использование устройства любым другим способом может повлечь за собой различные риски.
- Устройство следует использовать только по назначению.
- Пожалуйста, следуйте инструкциям, изложенным в данном руководстве.
- Храните изделие в недоступном для детей месте.
- Лезвия могут причинить серьезные травмы.
- Опасность травмы! Лезвия острые.

КОНЧИК

- Необходимо проверить комплектность устройства и наличие видимых повреждений.
- В случае неполной доставки или повреждения товара из-за некачественной упаковки или транспортировки, пожалуйста, свяжитесь со службой поддержки по телефону.

Технические характеристики устройства

Символ	07487
EAN	5907451381564
Материал	пластик
Источник питания	питание от батареи
Емкость аккумулятора	1500 мАч
Посадка	USB-кабель
Власть	50 Вт
Емкость	500 мл
Скорость без нагрузки	приблизительно 2000 об/мин (±15%)

Безопасен для пищевых продуктов. Этот продукт не оказывает негативного влияния на вкус или запах продуктов питания.

Запуск/Использование

- Перед началом работы убедитесь, что устройство заряжено и не имеет видимых повреждений.
- Поставьте блендер на устойчивую, сухую и ровную поверхность.
- Откройте крышку.
- Чтобы их было легче нарезать, нарежьте фрукты, овощи или другие крупные ингредиенты на более мелкие кусочки .
- Поместите подготовленные ингредиенты в контейнер.
- При приготовлении коктейля добавьте необходимое количество воды, молока, сока или другой жидкости.
- Не заполняйте контейнер сверх его максимальной вместимости в 500 мл .
- Не переполняйте контейнер твердыми ингредиентами или льдом.
- Закройте крышку и убедитесь, что она плотно закрыта.
- Убедитесь, что контейнер и все компоненты устройства установлены правильно.
- Запустите блендер с помощью кнопки управления.
- Устройство имеет 3 режима работы ; выберите подходящую программу с помощью кнопки в соответствии с реакцией устройства и показаниями дисплея.
- Во время работы крепко держите блендер или оставьте его на ровной поверхности.
- Не открывайте крышку во время вращения лезвий.
- Если ингредиенты измельчаются неравномерно, остановите прибор и подождите, пока лезвия полностью не остановятся.
- При необходимости аккуратно встряхните закрытый блендер, чтобы переместить ингредиенты к лезвиям.
- Установите устройство на место и начните выполнение следующей задачи.
- Как только вы добьетесь нужной консистенции, выключите блендер.
- Подождите, пока лопасти полностью остановятся.
- Откройте крышку и налейте или выпейте приготовленный напиток.
- Очищайте устройство после использования.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ КОКТЕЙЛЯ

- Нарежьте фрукты или овощи на небольшие кусочки.
- Поместите ингредиенты в контейнер.
- Добавьте воду, молоко, сок или другую подходящую жидкость.
- Аккуратно закройте крышку.
- Запустите устройство.
- Смешивайте до достижения желаемой консистенции.
- По завершении работы дождитесь полной остановки лезвий.
- Откройте крышку и выпейте приготовленный напиток.

Дробление льда

- Используйте только кубики льда, достаточно большие, чтобы они удобно помещались в контейнере.
- Не заполняйте весь контейнер только льдом.
- При необходимости добавьте небольшое количество жидкости, чтобы ингредиенты легче перемешивались.
- Закройте крышку.
- Запускайте устройство короткими циклами, наблюдая за поведением ингредиентов.
- Если лезвия остановятся или машина значительно замедлит свою работу, немедленно прекратите работу.
- Не пытайтесь вручную проталкивать лед к лезвиям во время работы аппарата.
- Подождите, пока лезвия полностью не остановятся, прежде чем открывать контейнер.

Светодиодный дисплей

- Светодиодный дисплей используется для отображения информации о работе устройства и уровне заряда батареи.
- После запуска понаблюдайте за дисплеем.
- Низкий уровень заряда означает, что устройство необходимо подзарядить.
- Если блендер не включается при низком уровне заряда батареи, его необходимо зарядить перед дальнейшим использованием.
- Показания дисплея не следует рассматривать как точный измерительный прибор.

УБОРКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

- Перед мытьем выключите блендер.
- Подождите, пока лопасти полностью остановятся.
- Если зарядный кабель подключен, отсоедините его.
- Высыпьте из контейнера все остатки пищи.
- Промойте контейнер теплой водой.
- Для быстрой очистки можно налить небольшое количество чистой воды, закрыть устройство и запустить его на короткий цикл.
- После такой очистки выключите блендер, вылейте воду и тщательно промойте чашу.
- Будьте особенно осторожны при очистке области лезвия.
- Не прикасайтесь пальцами к острым краям лезвий.
- Не пытайтесь удалить грязь с лезвий, пока устройство включено.
- Крышку можно промыть мягкой губкой и водой с добавлением слабого моющего средства.
- Протрите внешнюю поверхность корпуса слегка влажной тканью.

-
- Не погружайте в воду часть, содержащую двигатель и электрические компоненты.
 - Не допускайте попадания воды в зарядный порт.
 - Не мойте устройство, пока подключен USB-кабель.
 - Не используйте металлические щетки, острые инструменты или сильно абразивные материалы.
 - Не используйте бензин, спирт или агрессивные растворители.
 - После стирки все вещи тщательно высушите.
 - Перед сборкой убедитесь, что электрические компоненты полностью высохли.
 - Не храните прибор, если в контейнере остались остатки напитков или еды.

Советы и правила безопасности

- Не используйте изделие, которое может быть повреждено, имеет острые края или другие опасные участки, способные причинить травму.
- Данный продукт может использоваться детьми в возрасте 8 лет и старше, а также лицами с ограниченными физическими, сенсорными или умственными способностями, а также лицами, не имеющими опыта или знаний, при условии, что они находятся под присмотром взрослых или прошли инструктаж по безопасному использованию продукта и понимают связанные с этим риски.
- Изделие всегда следует размещать на устойчивой и сухой поверхности.
- Для чистки используйте влажную ткань или мягкое моющее средство.
- Не используйте поврежденный товар.
- Не используйте изделие вблизи источников тепла, открытого огня или во влажных помещениях.
- Данный продукт не предназначен для использования детьми.
- Детям без присмотра не следует проводить уборку и техническое обслуживание.
- Данный продукт и его аксессуары не являются игрушками и должны храниться в недоступном для детей месте во избежание опасности.
- Храните упаковку и все защитные материалы в недоступном для детей месте, так как они могут представлять опасность удушья.
- Защищайте изделие от экстремальных температур, прямых солнечных лучей, сильных вибраций, высокой влажности, сырости, легковоспламеняющихся газов, паров и растворителей.
- Не подвергайте изделие механическим воздействиям.
- Если безопасная эксплуатация больше невозможна, прекратите использование и обеспечьте сохранность изделия от дальнейшего использования. Безопасная эксплуатация больше невозможна, если изделие: - повреждено, - неисправно, - хранилось в течение длительного периода в неблагоприятных условиях, или - подверглось чрезмерной нагрузке во время транспортировки.
- Не используйте изделие, если какая-либо его часть повреждена. Если поврежден шнур, не пытайтесь ремонтировать его самостоятельно.
- Не ударяйте и не роняйте это изделие. Прекратите использование, если оно повреждено в результате падения или других механических повреждений.
- Продукт следует хранить в прохладном и сухом месте.
- Не повредите USB-кабель острыми краями или горячими предметами. Полностью размотайте USB-кабель перед использованием.
- Входящий в комплект USB-кабель подходит только для данного изделия.

-
- Немедленно выключите устройство и отсоедините кабель от устройства, если чувствуете запах гари или видите дым. Перед повторным использованием обратитесь к квалифицированному специалисту для проверки устройства.
 - Если вы используете USB-адаптер питания, розетка должна быть всегда легкодоступна, чтобы вы могли легко отключить адаптер питания в экстренной ситуации. Также следуйте инструкциям производителя по эксплуатации.
 - Перед каждой зарядкой проверяйте USB-кабель и устройство на наличие повреждений. Никогда не используйте и не заряжайте устройство, если вы обнаружили какие-либо повреждения.
 - Перед использованием убедитесь, что существующее напряжение в сети соответствует требуемому рабочему напряжению устройства.
 - Не используйте устройство во время сна, вождения автомобиля или выполнения любых действий, требующих концентрации внимания.
 - Не используйте массажер на поврежденной коже, при ранах, воспалениях или после медицинских процедур в области глаз.
 - Не используйте устройство при наличии заболеваний глаз (глаукома, отслоение сетчатки) – проконсультируйтесь с врачом.
 - Продукт следует использовать исключительно по назначению.

Инструкции по технике безопасности при использовании батарей/аккумуляторов

- Храните батарейки/перезаряжаемые батарейки в недоступном для детей месте. При проглатывании немедленно обратитесь за медицинской помощью!
- Одноразовые батарейки нельзя перезаряжать. Батарейки/перезаряжаемые батареи нельзя замыкать накоротко и/или вскрывать. Это может привести к перегреву, возгоранию или взрыву.
- Никогда не бросайте батарейки/перезаряжаемые батареи в огонь или воду.
- Батареи/аккумуляторы ни в коем случае нельзя подвергать механическим нагрузкам.
- Риск утечки кислоты из батарей/аккумуляторов.
- Избегайте экстремальных условий и температур, которые могут повлиять на батареи/аккумуляторы, например, воздействия радиаторов/прямых солнечных лучей.
- При протечке батареек/аккумуляторов избегайте попадания на кожу, в глаза и на слизистые оболочки! Немедленно промойте пораженные участки чистой водой и обратитесь за медицинской помощью!
- Протекающие или поврежденные батареи/аккумуляторы могут вызвать химические ожоги при контакте с кожей. Поэтому используйте соответствующие защитные перчатки.
- Изделие имеет встроенный аккумулятор, который пользователь не может заменить.

Предупреждающие и информационные символы

	<u>СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКИ</u> Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно сдать в местный центр переработки. Использованные упаковочные материалы следует сдавать в специально отведенные места для утилизации отходов, определенные местными властями. Для получения информации о вариантах переработки использованных изделий обратитесь в местный муниципалитет или городскую администрацию.
	<u>УТИЛИЗАЦИЯ БЫВШЕГО В УПОТРЕБЛЕНИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ</u> В целях защиты окружающей среды бывшие в употреблении электрические и электронные изделия не следует выбрасывать вместе с обычным бытовым мусором, а необходимо утилизировать надлежащим образом. Информацию о пунктах приема и часах их работы можно получить в соответствующих органах.
	Данный продукт соответствует требованиям применимых европейских и национальных директив. Продукт отвечает европейским и национальным требованиям безопасности устройств и изделий.
	Данный продукт соответствует требованиям соответствующих европейских и национальных директив RoHS.
	Символ указывает на то, что материалы, из которых изготовлено устройство, не изменяют вкус или запах пищевых продуктов.
	<u>Неправильная утилизация батарей/аккумуляторов представляет угрозу для окружающей среды!</u> Батареи/аккумуляторы не следует выбрасывать вместе с бытовыми отходами. Они могут содержать вредные тяжелые металлы и должны утилизироваться как специальные отходы. Химические обозначения тяжелых металлов: Cd = кадмий, Hg = ртуть, Pb = свинец. Поэтому использованные батареи/аккумуляторы следует сдавать в муниципальные пункты сбора опасных отходов. Встроенный аккумулятор нельзя разбирать для утилизации. Изделие следует сдать в пункт сбора использованной электроники.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и данные о продукте без предварительного уведомления.